SETUP CODES FOR TV

Thomson 1522,1523,1559,1637,1648
................1650,1652,1676,1702,1714,1715
................1717,1718,1765,1792,1866,1873
................1880,1883,1896,1923,1046,1066
................1069,1085,1102,1103,1104,1107
................1108,1109,1110,1152,1179,1181
................1196,1197,1198,1199,1200,1201
................1202,1204,1319,1320,1323,1327
................1329,1402,1404,1412,1415,1435
.........................1437,1440,1658,1661,1706
thorn 1006,1020,1022,1050,1051,1062
......................1730,1738,1743,1747,1750
.......................1763,1770,1772,1773,1784
.......................1793,1808,1811,1818,1853
.......................1877,1009,1010,1015,1022
.......................1023,1027,1029,1030,1031
.....................1032,1034,1034,1035,1037
.....1038,1040,1051,1052,1055,1057,1061
.....1071,1073,1078,1085,1088,1092,1093
.....1094,1095,1104,1114,1116,1119,1131
.....1132,1136,1138,1139,1141,1142,1143
.....1144,1145,1149,1155,1164,1168,1170
.....1171,1181,1183,1188,1199,1240,1286
....1431,1656
Univox 1669,1716,1770,1772,1000
.............1042,1062,1071,1085,1115,1150
....1162,1181,1338
UNTIED 1266, 1306
Uranya 1670,1676,1678,1697
......................................1750,1776,1816
Utax 1691
Vanguard 1691,1693,1750
Vegavox 1506
Venus 1898
Vestel 1744,1922,1057,1061
.............1085,1168,1181,1184,1188,1286
Vestel france 1678,1744
Vexa 1678,1691,1749,1750,1171,1181
vibrant 1070
Viceroy 1691,1795,1818
Victor 1717
Videocon 1630,1370,1475,1478
Videologic 1691,1749,1060,1081
Videologique 1645,1646
Videomac 1691,1795
videosat 1040,1145
videosystem 1181
Videotechnic 1645,1043,1061
Videoton 1670,1678,1688,1691,1693
.............1716,1744,1769,1770,1771,1774
.................................1810,1880,1048,1053
Vidion 1750,1753
VIETA 1234
Vision 1645,1043,1061,1181
Vision 2000 1750
Visiorex 1670
Vistar 1710
vortec 1181
Voxson 1492,1669,1676,1000,1031
......1042,1073,1115,1150,1164,1369,1701
VIVAX 1172
VIVAX VOX 1160
VIVAX WEG 1163
VIVAX PROSUNY.............................1122
VESTEL 1164
VESTEL VOX 1161
W.W.House 1286
Walkie 1723
Waltham 1648,1031,1048,1053,1061
..............1073,1085,1102,1103,1146,1150
....1154,1164,1168
.................................1181,1188,1196,1198
Wamishi 1657

SETUP CODES FOR TV

wards 1011
Watson 1620,1646,1653,1672,1678
................1772,1776,1807,1811,1043,1078
................1081,1085,1168,1171,1181,1188
.................................1286,1287,1331,1374
Watt radio 1645,1672,1691,1697,1709
................1716,1771,1826,1055,1057,1060
.........................1068,1161,1338,1340,1362
....1366,1367,1394
wega 1000,1085,1095,1114,1115,1181
Wega color 1681,1456,1480
Wegavox 1686,1744,1750,1771,1078
Wel tblick 1678,1776,1043
wharfedale 1181,1184
Wharfedle 1633
White Westinghouse 1496,1645,1043
......1060,1071,1085,1162,1181,1340,1374
Winco 1655
Windsor 1678,1168,1188
windstar 1082,1162,1178
windy sam 1184
Winston 1678,1749,1750
Winternitz 1750,1828,1816
World tech 1678
Worldsat 1922
Worldview 1678,1750,1772,1823
xenius 1174
xrypton 1085,1181
Xsat 1908
yamaha 1159
Yamishi 1646,1061,1074,1082
....1165,1178,1181
yokan 1085,1181
Yoko 1496,1645,1646,1678,1691
................1750,1811,1017,1030,1053,1061
.........................1078,1081,1085,1120,1145
.........................1154,1171,1181,1341,1656
York 1646,1749
Yoshita 1772
Yotaka 1772
Zampa 1682
zanela 1157
Zanussi 1741,1742,1061,1415,1701
Zenith 1540,1574
zenor 1017,1120
Zoppas 1701



KN-RCU10B

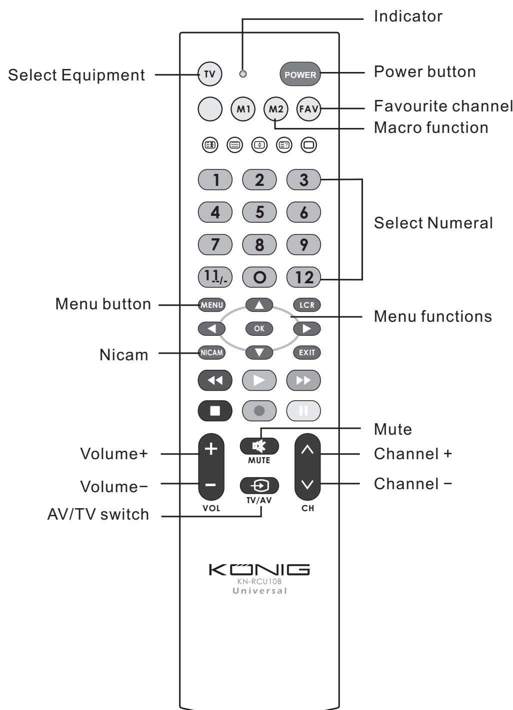


2013-06-18

ENGLISH

We recommend that you read this manual before installing/using this product.
Keep this manual in a safe place for future reference.

Remote control description:



Press Button and Function Table

	Press Button	TV function	VCR function	DVD function	SAT function	DVB-T function
1	EXIT	Exit	Exit	Clear	Exit	Exit
2	⌃/⌄	Previous Channel/ Next Channel	PREV/NEXT	PREV/NEXT	PREV/NEXT	Previous Channel/ Next Channel
3	12	12	----	Degree	12	-------
4	◀◀	Red	Fast Rewind	Fast Rewind	East	Fast Rewind
5	▶	Play	Play	Play	Signal	Play
6	▶▶	Blue	Fast Forward	Fast Forward	Help	Fast Forward
7	●	Normal	Record	Record	TV/Radio	Record
8	❚❚	Yellow	Pause	Pause	Pause	Pause
9	■	Green	Stop	Stop	West	Stop
10		Text mode	Disc	Disc	Help	TEXT
11		Reveal	---	A/B	---	-------
12		Page Hold	---	Title	---	-------
13		Expand	---	Subtitle	---	-------
14		TV mode	ANT/SW	---	Guide	BLUE
15	RCL	Rewind	Rewind	---	Rewind	NAVIGATION

Remote Control Settings

Code Range: TV 1000 — 1981

A.How to Enter Codes

1.Switch on the home appliance you wish to control and look up the first set of codes of the home appliance in the code chart. For example: if you wish to insert the code a PHILIPS TV set, the first set of code shall be 1492.
2.Press the “TV” button and the indicator light will light up.

SETUP CODES FOR TV

Team 1749
Tec 1650.1678,1686,1691,1723,1744
..........1750,1770,1807,1025,1040,1057
..........1061,1071,1078,1108,1134
..........1145,1162,1171,1181,1658
tech line 1168,1181
Techica 1646
Techimagen 1286
Techline 1653
technema 1043
technic 1078
Technica 1749
Technics 1781,1809,1098,1159,1184
technicSat 1184
Techniland 1678
Technol 1691,1694,1750,1795,1816
technol ace 1011
Technovision 1600
tecnimagen 1184
Tedelex 1678,1750,1770
..........1772,1795,1855,1154,1171
Teinel 1678,1770
Teknant 1678,1750
Tele+1 1585
Teleavia 1523,1648,1069,1103,1104
..........1109,1110,1179,1198,1199,1202
Telecor 1646,1134,1150,1181
Telefac 1750
Telefunken 1522,1523,1568,1572
..........1648,1650,1652,1686,1702
..........1717,1719,1734,1740,1756,1757
..........1765,1766,1773,1850,1855,1866
..........1867,1033,1069,1085,1101,1102
..........1104,1105,1107,1108,1109,1113
..........1136,1140,1181,1196,1197,1198
..........1199,1200,1201,1202,1204,1404
..........1412,1435,1469,1470,1472,1472
..........1477,1658,1661
telefusion 1181
Telegazi 1646,1085,1134,1150,1181
Telegunken 1318,1319,1320
..........1324,1325,1326,1329
telemeister 1043,1085
Teleopta 1750
Telepoint 1678
Teleservice 1567,1583,1851
telesonic 1085,1181
Telestar 1750,1811,1085,1181,1184
Teletech 1653,1071,1078,1085,1145
..........1162,1168,1171,1181,1188
teleton ...1025,1046,1061,1095,1114,1152
Televideon 1645,1672,1676,1678,1688
..........1691,1776,1043,1057,1060,1150
teleview 1181
Televiso 1654,1163
temco 1015,1119
Tempest 1691,1749,1750,1171
tennessee 1085,1181
Tensai 1515,1646,1678,1686,1691
..........1697,1738,1747,1749,1750,1763
..........1770,1772,1776,1794,1818,1826
..........1004,1015,1022,1023,1040,1043
..........1061,1078,1079,1081,1085,1099
..........1119,1131,1132,1145,1169,1171
..........1172,1181,1191,1350,1353,1370
..........1374,1376,1814,1816
tenson 1043,1171
Tesla 1716
Tetran 1770
Tevion 1653,1168,1181
..........1186,1188,1189
texet 1060,1078,1079
..........1081,1171,1172

SETUP CODES FOR TV

...1067,1070,1079,1085,1087,1087,1088
...1094,1107,1109,1113,1114,1131,1142
..........1148,1149,1157,1160,1181
..........1183,1196,1200,1284
Thorn-ferguson 1485,1489,1497,1523
..........1566,1593,1650,1670,1672
..........1678,1683,1688,1691,1694,1709
..........1710,1713,1716,1717,1719,1721
..........1725,1729,1730,1732,1733,1734
..........1735,1738,1743,1753,1755,1756
..........1758,1762,1763,1764,1768,1770
..........1772,1783,1784,1789,1790,1793
..........1796,1798,1799,1802,1810,1811
..........1827,1845,1866,1881,1157,1338
..........1472,1473,1474,1477,1481
TMK 1010
Tobishi 1691,1749,1791,1795
Tobo 1750
tokai 1042,1071,1078,1085,1150
..........1160,1162,1168,1171
..........1172,1181,1188
tokaido 1188
Tokyo 1622,1645,1006
Tomashi 1646,1082,1178
Tomita 1691
Topvision 1770
Toshiba 1622,1647,1694,1743,1783
..........1795,1799,1800,1811,1830,1831
..........1863,1878,1902,1006,1014,1019
..........1020,1068,1095,1102,1103,1114
..........1123,1126,1133,1159,1161,1186
..........1196,1198,1219,1220,1230,1231
..........1316,1359,1381,1431,1456,1475
..........1476,1478,1479
towada 1057
toyoda 1171
trans continens 1061,1168,1181,1188
..........1670,1678,1701
Transonic 1678,1772,1171
..........1181,1185,1657
Transtec 1645
Trevi 1750
Trida 1678,1716,1772
trident 1063
Trilux 1678,1856,1876
Tristar 1646,1733,1081
Triumph 1647,1736,1807,1010
..........1014,1027,1063,1089
..........1116,1136,1184
Trivision 1750
tsoschi 1082,1178
TVTEXT 1184
TVTEXT 95 1089
Uher 1592,1685,1688,1697,1712
..........1741,1776,1864,1031,1033,1043
..........1073,1079,1085,1139,1140,1164
..........1172,1181,1348,1349
..........1373,1374,1375,1415
Ultravision 1714,1716
Ultravox 1492,1645,1669,1672,1678
..........1686,1691,1697,1772,1775,1000
..........1040,1047,1057,1060,1068,1085
..........1115,1145,1161,1181,1340,1362
..........1419,1433,1483,1701
unic line 1054,1085
unic linie 1165,1181
Unic radio 1670,1691,1725,1770,1788
Unimor 1678,1788,1875
united 1085,1169,1181,1186
universal 1181
Universum 1497,1558,1653,1676,1678
..........1690,1691,1694,1695,1709
..........1721,1725,1726,1727,1729

SETUP CODES FOR TV

Team 1749
Tec 1650.1678,1686,1691,1723,1744
..................1750,1770,1807,1025,1040,1057
..........................1061,1071,1078,1108,1134
..........................1145,1162,1171,1181,1658
tech line 1168,1181
Techica 1646
Techimagen 1286
Techline 1653
technema 1043
technic 1078
Technica 1749
Technics 1781,1809,1098,1159,1184
technicSat 1184
Techniland 1678
Technol 1691,1694,1750,1795,1816
technol ace 1011
Technovision 1600
tecnimagen 1184
Tedelex 1678,1750,1770
..........................1772,1795,1855,1154,1171
Teinel 1678,1770
Teknant 1678,1750
Tele+1 1585
Teleavia 1523,1648,1069,1103,1104
.................1109,1110,1179,1198,1199,1202
Telecor 1646,1134,1150,1181
Telefac 1750
Telefunken 1522,1523,1568,1572
.........................1648,1650,1652,1686,1702
................1717,1719,1734,1740,1756,1757
................1765,1766,1773,1850,1855,1866
................1867,1033,1069,1085,1101,1102
................1104,1105,1107,1108,1109,1113
................1136,1140,1181,1196,1197,1198
................1199,1200,1201,1202,1204,1404
................1412,1435,1469,1470,1472,1472
....1477,1658,1661
telefusion 1181
Telegazi 1646,1085,1134,1150,1181
Telegunken 1318,1319,1320
..................................1324,1325,1326,1329
telemeister 1043,1085
Teleopta 1750
Telepoint 1678
Teleservice 1567,1583,1851
telesonic 1085,1181
Telestar 1750,1811,1085,1181,1184
Teletech 1653,1071,1078,1085,1145
..........................1162,1168,1171,1181,1188
teleton ...1025,1046,1061,1095,1114,1152
Televideon 1645,1672,1676,1678,1688
................1691,1776,1043,1057,1060,1150
teleview 1181
Televiso 1654,1163
temco 1015,1119
Tempest 1691,1749,1750,1171
tennessee 1085,1181
Tensai 1515,1646,1678,1686,1691
.................1697,1738,1747,1749,1750,1763
.................1770,1772,1776,1794,1818,1826
.................1004,1015,1022,1023,1040,1043
.................1061,1078,1079,1081,1085,1099
.................1119,1131,1132,1145,1169,1171
.................1172,1181,1191,1350,1353,1370
..................................1374,1376,1814,1816
tenson 1043,1171
Tesla 1716
Tetran 1770
Tevion 1653,1168,1181
....1186,1188,1189
texet 1060,1078,1079
....1081,1171,1172

SETUP CODES FOR TV

...1067,1070,1079,1085,1087,1088
...1094,1107,1109,1113,1114,1131,1142
.....................1148,1149,1157,1160,1181
.............................1183,1196,1200,1284
Thorn-ferguson 1485,1489,1497,1523
....................1566,1593,1650,1670,1672
...........1678,1683,1688,1691,1694,1709
...........1710,1713,1716,1717,1719,1721
...........1725,1729,1730,1732,1733,1734
...........1735,1738,1743,1753,1755,1756
...........1758,1762,1763,1764,1768,1770
...........1772,1783,1784,1789,1790,1793
...........1796,1798,1799,1802,1810,1811
...........1827,1845,1866,1881,1157,1338
.....................1472,1473,1474,1477,1481
TMK 1010
Tobishi 1691,1749,1791,1795
Tobo 1750
tokai 1042,1071,1078,1085,1150
.....................................1160,1162,1168,1171
.....................................1172,1181,1188
tokaido 1188
Tokyo 1622,1645,1006
Tomashi 1646,1082,1178
Tomita 1691
Topvision 1770
Toshiba 1622,1647,1694,1743,1783
............1795,1799,1800,1811,1830,1831
............1863,1878,1902,1006,1014,1019
...........1020,1068,1095,1102,1103,1114
...........1123,1126,1133,1159,1161,1186
............1196,1198,1219,1220,1230,1231
...........1316,1359,1381,1431,1456,1475
.....................................1476,1478,1479
towada 1057
toyoda 1171
trans continens 1061,1168,1181,1188
......................................1670,1678,1701
Transonic 1678,1772,1171
.....................................1181,1185,1657
Transtec 1645
Trevi 1750
Trida 1678,1716,1772
trident 1063
Trilux 1678,1856,1876
Tristar 1646,1733,1081
Triumph 1647,1736,1807,1010
.............................1014,1027,1063,1089
......................................1116,1136,1184
Trivision 1750
tsoschi 1082,1178
TVTEXT 1184
TVTEXT 95 1089
Uher 1592,1685,1688,1697,1712
............1741,1776,1864,1031,1033,1043
............1073,1079,1085,1139,1140,1164
.............................1172,1181,1348,1349
.............................1373,1374,1375,1415
Ultravision 1714,1716
Ultravox 1492,1645,1669,1672,1678
.............1686,1691,1697,1772,1775,1000
.............1040,1047,1057,1060,1068,1085
.............1115,1145,1161,1181,1340,1362
...............................1419,1433,1483,1701
unic line 1054,1085
unic linie 1165,1181
Unic radio 1670,1691,1725,1770,1788
Unimor 1678,1788,1875
united 1085,1169,1181,1186
universal 1181
Universum 1497,1558,1653,1676,1678
......................1690,1691,1694,1695,1709
.....................1721,1725,1726,1727,1729

3.Press and hold the “Volume+” and “Channel+” buttons at the same time until the indicator is switched on. Then release both buttons (the indicator light will switch off and then on again).
4.Enter the 4-digit code. For example: the first set of codes for a PHILIPS TV set is 1492. Enter 1492.

Note:
I.The code entered is correct. The indicator light will flash twice before switching off.
II.The code entered is incorrect. The indicator light will flash three times. Please re-enter the code.
III.To exit the setting function, press the “Select Equipment Button”. For example: Press the TV button if the previous setting is TV.

5.After entering in the code, the indicator light will switch off.
6.Check if the other buttons operate correctly. If this is the case, the setting was successful. If the buttons do not function correctly, please repeat steps 2 to 6 until you have found the right code.

B.How to Search for Codes Automatically

1.Switch on the home appliance you wish to control. Place the remote control directly at the home appliance, for example your TV.
2.Press and hold the “TV” button; the indicator light will light up.
3.Press and hold the “Volume+” and “Channel+” buttons at the same time until the indicator light lights up. Then release both buttons (the indicator light will switch off and then on again).
4.Press and hold the “POWER” button until the TV set is switched off. Release the “POWER” button immediately.
5.Check if the other buttons operate correctly. If this is the case, the setting was successful. If the buttons do not function correctly, please repeat steps 2 to 5 until you have found the right code.

Setting Favourite Channel

Use this function to set your favourite channels in “Favourite Channel”.

Setting Method:

1.Press the “TV” button and select the equipment you want to set.
Press and hold the “Volume+” and “Channel+” buttons at the same time until the indicator is switched on. Then release both buttons (the indicator light will switch off and then on again).
Enter code 9993 manually. The indicator light lights up to indicate that the FAV setting is in start-up mode.
2.Enter the channel number of your favourite channel. Press the “Power” button to enter one channel number. Then enter the next channel number. Press the “TV” button after you have entered all the favourite channels. The indicator light switches off. The setting is completed. (The memory space is full when the indicator light flashes 5 times. No channel number can be entered anymore).
For example: Under the TV page you wish to enter channels (02), (38) and (56) as your favourite channels. Enter the code 9993 manually before entering the channel number one by one.
02 ⟶POWER ⟶38 ⟶POWER ⟶56 ⟶TV
When the indicator light is switched off, the settings are completed.
3.In normal mode, press the “FAV” button with the remote control pointing at the TV set. You can find your favourite channel in the order of settings. Press the “FAV” button and your next favourite channel in the setting list will appear.

Clear Favourite Channel

Setting Method:

1.When setting the “FAV” channel, you can press the “FAV” button to clear the wrong channel entered or re-set the settings. Press the “FAV” button once to clear an undesired channel (one-button command). When a “Favourite Channel” is cleared, the indicator light will flash three times.
2.To clear all favourite channels: Under the “Favourite channel” setting mode, press and release the “FAV” button until the indicator light flashes three times. This indicates that the information in the setting is completely cleared. Press the TV button to exit.

Multi-Function Button Setting

There are two multi-function buttons on the remote control: M1 and M2. Each multi-function button can store data for 20 buttons. You can use this function to combine the functions of a series of different buttons or commonly pressed buttons into one single button. After the setting has been completed, press the multi-function button that was

previously set. The remote control will emit the control codes of the buttons that were previously set in the correct order. This simplifies operation.
For example: Switch on the power of the TV set ⟶ and switch to TV/AV.
1.Press the "TV" button. Select the home appliance that you wish to set.
2.Press and hold the "Volume+" and "Channel+" buttons at the same time until the indicator is switched on. Then release both buttons (the indicator light will switch off and then on again).
Enter code 9991 manually. The indicator light will light up to indicate the start-up of M1 setting. (9992 is the corresponding code for M2 setting).
3.Press the "POWER" button to indicate that TV power data has been entered into M1. Press the TV/AV button to add another set of codes (every time you press a button, the indicator light will flash once).
4.Press the "TV" button. The indicator light switches off. Exit settings.

NOTE: After exiting the multi-function settings, the remote control will revert to the pre-multi-function setting mode. The remote control will have no connection with the home appliances selected. Point the remote control at the TV set and press the "M1" button (for all kinds of home appliances). The remote control will emit data code in this order:
"TV power"⟶ "AV/TV"

Clear Multi-Function Button Setting Method:
1.Under the multi-function setting mode, press the corresponding M1/M2 button. This eliminates a command button. After the multi-function button data is cleared, the indicator light will flash three times.
2.To completely clear the multi-function button: Under the multi-function setting mode press and release the multi-function button "M1/M2" until the indicator light flashes three times. This shows that all functions have been cleared. Press any button to exit.

Maintenance:
Clean the product only with a dry cloth.
Do not use cleaning solvents or abrasives.

Warranty:
Any changes and/or modifications to the product will void the warranty. We cannot accept any liability for damage caused by incorrect use of this product.

Disclaimer:
Designs and specifications are subject to change without prior notice. All logos, brands and product names are trademarks or registered trademarks of their respective holders and are hereby recognised as such.

Disposal:



- This product is designated for separate collection at an appropriate collection point. Do not dispose of this product with household waste.
- For more information, contact the retailer or the local authority responsible for waste management.

SETUP CODES FOR TV

Sentra 1622,1646,1770
....1783.1006,1081
Serino 1632,1021,1060
....1074,1124,1165,1657
Sharp 1533,1535,1562,1564,1733
....1743,1752,1786,1812,1892,1913
....1917,1015,1063,1091,1095,1114
....1119,1147,1190,1309,1381
....1391,1456,1461
....1078,1085,1119,1138,1171,1181
SCHNAIDER 1132
shintoshi 1085,1181
Shivaki 1678,1181
Shorai 1747,1011,1015,1119
Shov 1370
Siam 1626
Siarem 1492,1669,1672,1697,1000
....1045,1057,1063,1068,1115
....1151,1161,1337,1362,1366
Sicatel 1716,1770,1338
Sice 1730
Sidec 1770
sideoton 1146
Siemens 1568,1570,1571,1573,1626
....1729,1730,1779,1784,1818,1024
....1035,1045,1085,1133,1142,1143
....1151,1181,1245,1246,1347,1569
Siera 1626
Siesta 1591,1138
Silma 1678
Silva 1645,1750,1060,1149,1181
silva schneider 1181
Silver 1497,1626,1749,1811
....1011,1051,1095,1114,1149,1169
Singer 1486,1492,1626,1654,1669
....1670,1672,1678,1686,1697,1713
....1750,1772,1801,1832,1000,1068
....1115,1122,1161,1171,1181,1200
....1362,1366,1484
sinu 1068
Sinudyne 1492,1529,1626,1669,1672
....1678,1697,1709,1747,1748,1749
....1760,1768,1785,1807,1810,1824
....1825,1000,1010,1013,1015,1045
....1055,1057,1063,1068,1093,1115
....1116,1118,1119,1149,1150,1151
....1152,1161,1181,1255,1284,1343
....1353,1362,1363,1366,1394,1446,1462
Sirel 1670
Skantic 1668,1048,1049,1146
Sky 1626,1181
Skysonic 1633
Slava 1691
SLX 1168
smaragd 1173
Solavox 1683,1703,1770,1802,1808
....1042,1047,1051,1056,1067,1149
....1150,1153,1156,1160,1181,1660
Sonawa 1646
soniko 1181
Sonitron 1691,1017,1029,1120,1138
Sonko 1678,1691,1750,1811
sonneclair 1181
sonoko 1078,1082,1085
....1171,1178,1181
Sonolor 1654,1042,1051,1149
....1150,1151,1156,1163,1178
Sontec 1678,1726,1745,1015,1029
Sony 1536,1565,1597,1690,1732,1743
....1764,1772,1844,1845,1905,1906,1920
....1068,1093,1094,1095,1114,1128,1129
....1130,1161,1170,1181,1207,1208,1235
....1236,1237,1238,1239,1267,1365,1456

SETUP CODES FOR TV

....1463,1464,1465,1466,1467
sound & vision 1068,1079
....1161,1172,1646
soundesign 1011
Soundmaster 1750
Soundwave 1811,1031,1043,1073
....1085,1164,1169,1181
Southern cross 1726
spectra 1171
ssangyong 1078
ssangyoung 1171
Standard 1646,1686,1691,1749,1750
....1776,1043,1061,1078,1079,1081
....1085,1171,1172,1181,1188
Star 1772,1872
Starlite 1750,1057,1171,1181
Stenway 1646,1081,1082,1178
Stern 1712,1717,1723,1724,1741,1768
....1785,1803,1025,1042,1134
....1150,1415,1701
strato 1085,1171,1181
STV1 1691
STV2 1770
stylandia 1061
Sunkai 1626,1646,1678,1747,1748,1825
....1863,1015,1016,1021,1074,1119,1121
....1124,1165,1173,1657,1659
Sunstar 1620,1078,1085,1099
....1171,1181,1191
Sunwatt 1772
sunwood 1085,1181
super tech 1060,1078,1085
....1171,1181,1184
Superia 1645
Superla 1670,1770,1063
Supersonic 1694,1753,1795,1832
Supertch 1645,1646
Supertec 1678,1750
Supertech 1286
Supervision 1286
Supra 1678,1750,1834
....1078,1171,1816
Supreme 1736
Susumu 1650,1081,1197,1200
sutron 1171
SVA 1185
swissline 1145
Syc line 1750
Sydney 1645,1670
sysline 1085,1181
Sytong 1645,1060
T+A 1206
tactus 1070
Tadistar 1771
Tai wah. 1555,1556
Talent 1730
Tandberg 1517,1603,1670,1680
....1717,1718,1747,1768,1820
....1003,1028,1137,1262,1353,1700
Tandy 1646,1688,1693,1713,1042
....1061,1067,1081,1091,1150,1160
targa 1194
Tashiko 1645,1691,1693,1754,1007
....1042,1050,1060,1061,1095
....1114,1148,1150
Tatung 1670,1690,1691,1739,1762
....1772,1796,1061,1063,1067,1070
....1085,1092,1160,1170
....1181,1239,1286,1468
TCM 1186
Teac 1627,1085,1152,1154,1165
....1168,1171,1181,1183,1193,1283
Teak 1691,1694

SETUP CODES FOR TV

....................................1388,1389,1406,1431
questa 1095,1114
QUADRO 1013,1141
Radialva 1626,1646,1053
..........................1071,1081,1085,1154,1162
Radio 1286
Radiola 1579,1626,1061
....................................1085,1181,1184,1288
radiomarelli 1000,1040,1063
....1085,1115,1181
Radionette 1672,1683,1738,1763
RadioShack 1005,1085,1181
Radiotone 1620,1626,1856,1039
.........1078,1085,1168,1171,1181,1188,1655
rank arena 1095,1114
Rank(UK) 1359
Rank/Rbm 1693,1744
RBM(UK) 1359,1431
Rca 1541,1547,1548,1650,1204,1661
reallistic 1005
Recor 1626,1678,1772,1085,1181
rectiligne 1181
Rediffusion 1672,1725,1047,1051,1056
..........................1114,1136,1149,1153,1156
....................................1342,1378,1453,1660
redstar 1085
Reflex 1626,1085,1168,1181,1188
Regente 1750
reoc 1186
Revox 1626,1085,1181
rex 1025,1042,1134,1150,1348
..........................1358,1369,1415,1416,1455
Rft 1856,1000,1067
....1115,1160,1181
Rhapsody 1645
R-Line 1626,1085,1181
Roadstar 1626,1646,1678,1749,1750
..................1818,1863,1884,1031,1073,1078
..................1081,1085,1164,1168,1171,1178
....................................1181,1188,1308,1376
robotron 1000,1115
Robotron electr 1669,1761
rowa 1193
Rowsonic 1691
Royal 1691,1749,1750,1771,1772,1811
Royal-lux 1655, 1656
RTF 1000
SABA 1492,1522,1523,1559,1561
..................1648,1650,1652,1670,1672,1681
..................1684,1711,1714,1715,1717,1718
..................1719,1757,1765,1840,1866,1000
..................1042,1045,1051,1056,1058,1059
..................1063,1066,1069,1102,1104,1107
..................1109,1110,1115,1149,1150,1151
..................1156,1179,1186,1196,1197,1199
..................1200,1201,1202,1204,1318,1319
..................1320,1322,1323,1325,1326,1327
..................1329,1337,1402,1404,1412,1422
.........1435,1436,1437,1440,1454,1660,1661
saccs 1062,1157
Sagem 1632,1895,1021
....................................1074,1124,1165,1657
Saisho 1519,1581,1690,1691,1749
..................1807,1838,1010,1013,1053,1055
.................1061,1063,1078,1092,1116,1118
..........................1154,1170,1171,1341,1343
....1365,1425,1816
saivod 1168,1181,1188
sakan 1150
Sakura 1750
Salora 1499,1514,1532,1586
.................1587,1604,1605,1688,1693,1703
................1710,1725,1753,1793,1802,1808

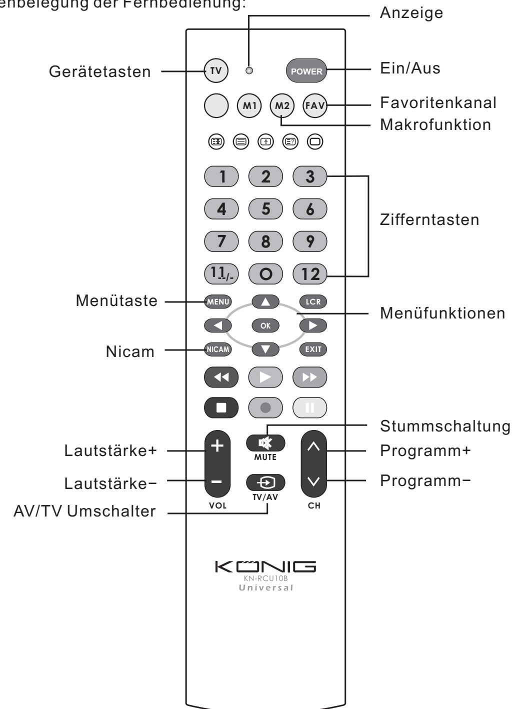
SETUP CODES FOR TV

................1853,1881,1038,1042,1046,1048
................1050,1051,1056,1057,1063,1139
................1144,1146,1148,1149,1150,1152
................1156,1240,1342,1384,1385,1392
................1403,1405,1406,1413,1419,1423
.................................1434,1660,1701,1924
Sambers 1670,1676,1695,1721,1736
................1746,1826,1037,1063,1068,1161
................1337,1341,1345,1366,1367,1380
sampo 1005
Samsung 1496,1497,1507,1512,1549
............1552,1617,1618,1626,1631,1645
............1678,1691,1695,1745,1750,1762
............1772,1788,1791,1797,1807,1810
............1818,1823,1858,1887,1890,1029
............1038,1060,1061,1067,1078,1085
............1089,1090,1100,1138,1144,1150
............1160,1171,1181,1184,1185,1192
.............1194,1195,1285,1289,1290,1291
............1293,1294,1294,1298,1311,1315
............1317,1328,1363,1370,1380,1813
...................................1015,1162,1166
Sandra 1645,1670,1691,1060,1061
Sankyo 1753,1819
Sansui 1626,1678
...............................1750,1893,1085,1181
santon 1171
Sanyo 1499,1504,1507,1519,1532
............1542,1626,1645,1669,1672,1690
............1691,1738,1743,1750,1753,1758
............1761,1762,1782,1784,1787,1788
............1790,1798,1879,1921,1017,1022
............1029,1055,1060,1061,1067,1077
.............1092,1095,1096,1114,1120,1131
............1138,1160,1170,1176,1218,1330
.....................1350,1368,1381,1411,1456
..............................1457,1458,1459,1460
SBR 1626,1007,1085,1181,1184
schaub lorenz 1045,1051
....1058,1140,1149,1151
.............................1156,1166,1172,1186
Schneider ...1592,1595,1599,1626,1646
...1652,1653,1672,1678,1685,1688,1691
...1709,1717,1723,1726,1744,1749,1750
...1768,1770,1772,1810,1818,1832,1862
...1864,1025,1040,1044,1051,1055,1061
..1081,1085,1089,1099,1111,1134,1145
..1149,1150,1152,1168,1181,1184,1186
..1188,1189,1191,1203,1265,1284,1286
...1299,1303,1313,1331,1341,1348,1352
...........1132,1356,1362,1363,1373,1375
scotland 1042,1150
Scott 1678,1776
sears 1011
seaway 1174
SEG 1645,1653,1678,1686,1691
...........1697,1746,1770,1810,1037,1052
...........1057,1061,1068,1078,1085,1095
...1114,1152,1161,1168,1171,1174,1181
.....................................1188,1433,1659
SEI 1000,1010,1015,1045,1055
...........1057,1063,1068,1093,1115,1116
...........1119,1150,1151,1152,1161,1181
SEI-Sinudyne 1085,1115,1119,1151
....1161,1181
Seleco 1682,1712,1717,1723,1724
............1741,1742,1743,1768,1770,1772
.............1785,1801,1803,1866,1025,1042
............1045,1052,1122,1134,1136,1150
......................1151,1191,1255,1262,1348
....1395,1415,1701
Semp 1830
sencora 1078,1171

DEUTSCH

Bitte lesen Sie diese Anleitung vor der Installation / dem Gebrauch des Geräts. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung für späteres Nachschlagen auf.

Tastenbelegung der Fernbedienung:



Tasten und Funktionstabelle

	Taste	TV-Funktion	VCR-Funktion	DVD-Funktion	SAT-Funktion	DVB-T-Funktion
1	ENDE	Ende	Ende	Löschen	Ende	Ende
2	∧/∨	Vorheriges/ Nächstes Programm	VORHERIGER /NÄCHSTER	VORHERIGER /NÄCHSTER	VORHERIGER /NÄCHSTER	Vorheriges/ Nächstes Programm
3	12	12	----	Grad	12	-------
4	◀◀	Rot	Schneller Rücklauf	Schneller Rücklauf	Ost	Schneller Rücklauf
5	▶	Wiedergabe	Wiedergabe	Wiedergabe	Signal	Wiedergabe
6	▶▶	Blau	Schneller Vorlauf	Schneller Vorlauf	Hilfe	Schneller Vorlauf
7	●	Normal	Aufnahme	Aufnahme	TV/Radio	Aufnahme
8	⏸	Gelb	Pause	Pause	Pause	Pause
9	■	Grün	Stopp	Stopp	West	Stopp
10		Textmodus	Disc	Disc	Hilfe	TEXT
11		Anzeigen	---	A/B	---	-------
12		Seite halten	---	Titel	---	-------
13		Erweitern	---	Untertitel	---	-------
14		TV-Modus	ANT/SW	---	Führung	BLAU
15	RCL	Rücklauf	Rücklauf	---	Rücklauf	NAVIGATION

Einstellungen Fernbedienung

Codebereich: TV 1000 — 1981

A.Codes eingeben

1.Schalten Sie zunächst das Gerät ein, das Sie steuern möchten und finden Sie die ersten Ziffern des Codes für das Gerät in der Codeliste. Beispiel: Möchten Sie den Code für einen PHILIPS TV eingeben, so sind die ersten Ziffern des Codes 1492.

2. Drücken Sie „TV“, die Anzeige leuchtet auf.
3. Halten Sie die Tasten „Lautstärke+“ und „Programm+“ gleichzeitig gedrückt, bis die Anzeige leuchtet. Lassen Sie nun beide Tasten los (die Anzeige erlischt und leuchtet wieder auf).
4. Geben Sie den 4-stelligen Code ein. Beispiel: Die ersten Ziffern des Codes für einen PHILIPS TV sind 1492. Geben Sie 1492 ein.
   Hinweis:
   I. Der eingegebene Code ist korrekt. Die Anzeige blinkt zweimal und erlischt dann.
   II. Der eingegebene Code ist falsch. Die Anzeige blinkt dreimal. Bitte geben Sie den Code neu ein.
   III. Zum Verlassen der Einstellfunktion drücken Sie die „Gerätetaste“. Zum Beispiel: Drücken Sie TV, wenn die vorherige Einstellung dem Fernseher galt.
5. Nach der Eingabe des Codes erlischt die Anzeige.
6. Vergewissern Sie sich, dass die anderen Tasten korrekt funktionieren. Ist das der Fall, so war die Einstellung erfolgreich. Funktionieren die Tasten nicht korrekt, so wiederholen Sie die Schritte 2 bis 6, bis Sie den richtigen Code gefunden haben.

B. Automatische Codesuche

1. Schalten Sie das Gerät ein, das Sie steuern möchten. Halten Sie die Fernbedienung direkt vor das Gerät, beispielsweise den Fernseher.
2. Halten Sie „TV“ gedrückt, die Anzeige leuchtet auf.
3. Halten Sie „Lautstärke+“ und „Programm+“ gleichzeitig gedrückt, bis die Anzeige aufleuchtet. Lassen Sie nun beide Tasten los (die Anzeige erlischt und leuchtet wieder auf).
4. Halten Sie „POWER“ gedrückt, bis sich der Fernseher ausschaltet. Lassen Sie „POWER“ wieder los.
5. Vergewissern Sie sich, dass die anderen Tasten korrekt funktionieren. Ist das der Fall, so war die Einstellung erfolgreich. Funktionieren die Tasten nicht korrekt, so wiederholen Sie die Schritte 2 bis 5, bis Sie den richtigen Code gefunden haben.

Programmplatz als Favoriten programmieren

Mit dieser Funktion stellen Sie Ihre Lieblingsprogramme unter „Favoriten“ ein.

Einstellung:

1. Drücken Sie „TV“ und wählen Sie das einzustellende Gerät.
   Halten Sie die Tasten „Lautstärke+“ und „Programm+“ gleichzeitig gedrückt, bis die Anzeige leuchtet. Lassen Sie nun beide Tasten los (die Anzeige erlischt und leuchtet wieder auf).
   Geben Sie den Code 9993 manuell ein. Die Anzeige leuchtet auf und die FAV-Einstellung kann beginnen.
2. Geben Sie die Programmnummer Ihres Favoritensenders ein. Drücken Sie „Power“ zur Eingabe einer Programmnummer. Dann geben Sie die nächste Programmnummer ein. Drücken Sie „TV“, nachdem Sie alle Favoriten eingegeben haben. Die Anzeige erlischt. Die Einstellung ist beendet. (der Speicher ist voll, wenn die Anzeige 5 Mal blinkt; Es kann nun keine weitere Programmnummer eingegeben werden).
   Zum Beispiel: Auf der TV-Seite möchten Sie die Programmplätze (02), (38) und (56) als Ihre Favoritenprogramme eingeben. Geben Sie den Code 9993 manuell ein, bevor Sie die Programmnummern einzeln eingeben.
   02 ⟶ POWER ⟶ 38 ⟶ POWER ⟶ 56 ⟶ TV
   Nachdem die Anzeige erlischt, ist die Einstellung beendet.
3. Drücken Sie im Normalmodus „FAV“, mit der Fernbedienung auf den Fernseher ausgerichtet. Ihre Favoritenprogramme werden in der Reihenfolge der Einstellung angezeigt. Drücken Sie die „FAV“ Taste und Ihr nächstes Favoritenprogramm in der Liste erscheint.

Favoritenprogramm löschen

Einstellung:

1. Bei der „FAV“ Programmierung können Sie die Taste „FAV“ drücken, um einen falsch eingegebenen Programmplatz zu löschen oder die Einstellungen zurückzusetzen. Drücken Sie einmal „FAV“, um den gewünschten Programmplatz zu löschen (1-Tasten-Befehl). Nach dem Löschen eines Favoritenkanals blinkt die Anzeige dreimal.
2. Alle Favoritenkanäle löschen: Im Modus für die „FAV“ Programmierung halten Sie die Taste „FAV“ gedrückt , bis die Anzeige dreimal blinkt. Dies zeigt an, dass die Informationen zur Einstellung vollständig gelöscht sind. Drücken Sie „TV“, um die Funktion zu verlassen.

SETUP CODES FOR TV

Ormond 1653,1678,1716,1168,1188
Orsowe 1670,1063
Osaki 1626,1646,1747,1772,1811
..........1061,1067,1070,1079,1081
..........1085,1121,1160
..........1172,1181,1184,1655
Osio 1626,1085,1144,1181
Oso 1646.1081
Osume 1646,1067,1081,1085
..........1095,1114,1160,1181
otake 1004
Other line 1670
Others 1543,1544,1545,1601,1602
Otto versand 1626,1672,1678,1691,1392
................1693,1694,1709,1725,1726,1729
................1730,1732,1739,1743,1747,1748
................1750,1752,1772,1776,1781,1810
................1864,1866,1013,1015,1024,1035
................1040,1043,1045,1046,1051,1055
................1057,1061,1085,1088,1089,1091
................1093,1094,1095,1097,1102,1109
................1114,1118,1119,1142,1143,1145
................1149,1151,1152,1177,1181,1183
................1184,1196,1362,1364,1381,1389
pacific 1184,1186,1188,1189
Pael 1645,1060,1340,1345
Palladium 1534,1626,1745,1772,1785
..........1029,1031,1073,1138,1145
..........1152,1164,1181,1186,1189
Palsonic 1626,1691,1749,1772,1811
..........1818,1164,1181,1193,1655
Panama 1626,1645,1686
..........1772,1811,1061,1145,1181
Panashiba 1750
Panasonic 1137,1527,1549,1578,1626
................1653,1672,1729,1770,1778,1781
................1809,1903,1904,1028,1042,1045
................1051,1056,1058,1063,1083,1085
................1097,1098,1106,1137,1149,1150
................1151,1153,1156,1159,1177,1181
................1257,1258,1259,1260,1279,1310
................1338,1340,1356,1374,1377,1443
..........1447,1448,1449,1451,1660
Panavision 1626,1811,1085,1181
Panavox 1672,1678,1750
..........1886,1887,1888,1894
Panorama 1691,1749,1750
Panoramic 1717
Pathe 1645,1654
Pathe cinema 1691,1699,1716,1720
................1745,1770,1776,1870,1042,1043
..........1057,1060,1062
..........1150,1154,1157,1163
pathe marconi 1069,1104,1110
..........1179,1199,1202
pausa 1078,1171
PCM 1678
Peony 1789,1860
Perdio 166,1042,1043,1085
..........1150,1160,1178,1181
Perfekt 1626,1181
Pershin 1654,1720,1721,1163
Philco 1488,1492,1506,1507,1568
.......1626,1669,1672,1678,1686,1688,1696
........1743,1744,1745,1746,1761,1770,1771
........1801,1000,1029,1031,1037,1040,1057
...............1073,1085,1115,1138,1145,1164
..........1181,1356,1360,1361,1362
Philex 1566,1047,1153
Philips 1492,1528,1529,1530,1531
................1560,1567,1579,1603,1626,1652
................1669,1673,1674,1675,1678,1681
................1691,1707,1719,1729,1772,1810

SETUP CODES FOR TV

................1857,1862,1864,1868,1000,1007
................1035,1079,1084,1085,1086,1089
................1109,1115,1143,1149,1157,1171
................1172,1180,1181,1182,1184,1227
................1229,1251,1284,1288,1292,1295
................1296,1297,1298,1299,1300,1301
................1302,1316,1340,1363,1364,1383
..........1410,1450,1452
Phoenix 1626,1645,1000,1033,1043
................1057,1060,1115,1140,1181,1284
Phonola 1512,1645,1000,1060
..........1085,1115,1181,1286 ,1288
Phonotrend 1626
pilot 1005
Pilot(14994y) 1644
Pilot(p15077y) 1636
Pilot(p1631) 1639
Pilot(p3033) 1642
Pilot(p4005) 1641
Pilot(p567) 1643
Pioneer 1580,1626,1652,1678,1719
................1725,1846,1847,1033,1042,1051
................1066,1085,1102,1140,1149,1150
................1181,1183,1196,1197,1221,1337
..........1364,1404
pionier 1138,1140,1149,1181,1196
Plantron 1626,1750,1078,1171,1181
playsonic 1061,1120,1169,1181,1186
Polestar 1551
policom 1199,1202
poppy 1171
Portland 1678,1079,1172
powerpoint 1173,1181,1659
poyal lux 1138,1200
prandoni prince 1051,1063,1149,1345
..........1369,1483
pranoni prince 1670,1672,1686,1688,1701
Praxis 1554
precision 1061
Princess 1750,1818
prinston 1188
prinz 1055,1149,1152,1160
Profekt 1626
Profex 1725,1746,1750,1037,1042,1051
..........1053,1078,1149,1150,1171
profi 1078,1171
Profitronic 1626,1068,1085,1161,1181
Proline 1626,1824,1016,1067,1160
..........1174,1181,1204,1661
Prosat 1338
Prosonic 1620,1626,1645,1085
................1138,1168,1172,1181,1186,1191
Protech 1626,1653,1772,1856,1031
................1040,1053,1057,1061,1068,1071
................1073,1078,1085,1140,1145,1154
.........1161,1162,1164,1168,1171,1181,1188
Provision 1626,1181,1186,1286
PYE 1626,1673,1678,1772,1810
................1000,1035,1085,1089,1115,1143
..........1152,1172,1181,1184,1286
pymi 1171
Quadra..........1654
Quadra Vision 1163
Qualcraft 1749,1818
Quasar 1676,1697,1807
..........1818,1040,1145,1171
Quelle 1490,1558,1568,1569,1571
................1572,1573,1626,1653,1022,1035
................1039,1051,1055,1057,1085,1088
................1092,1093,1094,1131,1142,1143
................1149,1168,1170,1181,1183,1341
................1342,1344,1345,1346,1347,1350
................1353,1363,1364,1365,1382,1387

SETUP CODES FOR TV

................1168,1181,1185,1206,1355,1390
..................................1426,1427,1428,1700
MGA 1749,1005
Micomaxx 1626,1653
Micromaxx 1168,1181,1188
Micron 1691
minato 1181
minerva 1035,1080,1142,1143,1173
........1176,1347,1355,1382,1388,1390,1659
Minoka 1626,1050,1148,1181,1655
Mitronic 1818
Mitsubishi 1491,1492,1518,1519,1626
.......1681,1690,1694,1730,1743,1842,1860
.......1000,1077,1085,1088,1095,1114,1115
.......1142,1176,1181,1183,1184,1188,1275
.................................1276,1277,1278,1381
.................................1389,1429,1456,1816
Mivar 1582,1645,1649,1670,1671,1687
.......1691,1692,1695,1728,1835,1026,1038
.......1041,1060,1063,1076,1135,1138,1144
........1596,1167,1337,1340,1430,1431,1432
Miver 1248,1261
monaco 1078,1171
Morgans 1626
morgan's 1181
motion 1037
motorola 1091
MTC 1645,1745,1770,1029,1046
.................................1088,1138,1152,1183
MTEC 1070
Mtlogic 1186
Multisystem 1496
multitec 1037,1059,1060,1061
........................1078,1140,1168,1181,1188
Multitech 1507,1509,1626,1645,1653
.......1670,1678,1686,1691,1697,1726,1743
................1750,1770,1788,1140,1145,1161
....1171,1181,1433
multstandard 1161
Murphy 1672,1042,1060,1067,1150
Murphy(UK) 1645,1378
Musikland 1646,1145
myryad 1089,1184
N.E.I 1678,1503,1626
NAD 1149
Nagel 1817
Nagoya 1688
Naiko........................ 1626,1075,1166,1181
Nakimura 1626,1079,1085
nakio 1032
Namsunc 1750
NAT 1177
National 1781,1913,1106,1177
NEC 1521,1626,1690,1716,1743,1750
.......1823,1843,1005,1009,1043,1114,1127
.......1165,1170,1171,1172,1217,1657,1816
nechermann ...1000,1024,1029,1031,1035
.......1040,1043,1046,1073,1085,1089,1094
neckermann 1507,1626,1678,1681,1688
................1691,1693,1729,1732,1745,1772
................1776,1785,1810,1115,1138,1143
................1145,1152,1164,1181,1184,1341
................1363,1381,1392,1419,1434,1701
NEI 1053,1071,1085,1099
.................................1154,1162,1181,1191
nesco 1011,1040,1145
Netsat 1626,1181
network 1071,1162
Neufunk 1626,1632,1085,1089
........................1124,1171,1181,1184,1186
new tech 1061,1109,1171,1181
Newmar 1770
Newtech 1626,1652

SETUP CODES FOR TV

NEO 1173
NEO VOX 1136
NEO QUART 1139
New-world 1646
nicam 1055
Nicamagic 1645
Nikkai 1622,1626,1645,1646,1691
................1703,1006,1060,1061,1067,1071
..............1078,1081,1085,1095,1114,1160
....1162,1171,1181
Nikko 1852
Noblex 1626,1743,1750,1782
................................1784,1791,1797,1816
Nobliko 1645,1676,1686,1691,1697
..............1736,1746,1037,1060,1068,1161
.......................1340,1345,1366,1388,1483
nogamatic 1069,1104,1179
....1196,1199,1202
Nokia 1635,1011,1017,1021,1027
.............1032,1036,1042,1043,1045,1046
.............1047,1050,1051,1054,1056,1058
.............1075,1079,1120,1124,1136,1139
.............1148,1149,1150,1151,1152,1153
.............1155,1156,1166,1172,1240,1241
.............1250,1252,1253,1254,1255,1660
Nokia Oceanic 1253,1254
Nordmend ...1522,1523,1559,1626,1648
.............1650,1652,1402,1404,1412,1435
.....1436,1437,1438,1439,1440,1441,1471
Nordmende 1672,1679,1682,1714
....1715,1717,1718,1719,1765,1840,1866
.............1066,1069,1102,1104,1109,1110
..............1133,1179,1181,1186,1196,1197
..............1199,1201,1202,1325,1326,1327
Nordway 1744
normerel 1181
Novatronic 1626,1678,1750,1811
..............1023,1085,1132,1172,1181,1816
Oceanic 1672,1683,1688,1693,1708
..............1710,1713,1725,1753,1805,1808
..............1042,1045,1051,1056,1149,1150
................................1151,1155,1156,1163
Oceanicf 1654,1342,1377,1442
....1443,1444
Octal 1691
Ogeneral 1743,1750,1859
okana 1029,1078,1085,1138
....1171,1181
Okano 1626,1745,1750,1284
Olymoic 1750
Onceas 1686,1691,1750,1341
Onida 1772
onimax 1186
Onwa 1646,1068,1081,1099
....1161,1191,1313
Opera 1626,1181
optimus 1098
Orava/otf 1678,1750,1777
Orbit 1626,1181
Orient 1678
Orion 1524,1525,1526,1626,1650
..............1678,1688,1690,1709,1747,1748
..............1749,1750,1751,1760,1767,1769
..............1774,1795,1797,1807,1810,1811
..............1818,1823,1824,1825,1838,1882
..............1885,1004,1010,1011,1013,1015
..............1016,1043,1055,1063,1085,1116
..............1118,1119,1121,1161,1170,1181
.............1184,1186,1211,1212,1213,1288
.............1343,1353,1365,1394,1425,1445
....1446,1655
Orion hungary 1688,1733,1772
Orline 1626,1646,1081,1085,1181

Multifunktionstaste einstellen

Ihre Fernbedienung hat zwei Multifunktionstasten: M1 und M2. Jede Multifunktionstaste kann Daten für bis zu 20 Tasten speichern. Mit dieser Funktion können Sie die Funktion einer Reihe unterschiedlicher Tasten kombinieren. Nach erfolgter Einstellung drücken Sie die eingestellte Multifunktionstaste. Die Fernbedienung sendet die Steuercodes in der zuvor programmierten Reihenfolge. Dies vereinfacht die Bedienung.

Zum Beispiel: Schalten Sie Ihren Fernseher ein und schalten Sie auf TV/AV.

1. Drücken Sie „TV". Wählen Sie das einzustellende Gerät.
2. Halten Sie die Tasten „Lautstärke+" und „Programm+" gleichzeitig gedrückt, bis die Anzeige leuchtet. Lassen Sie nun beide Tasten los (die Anzeige erlischt und leuchtet wieder auf).
   Geben Sie den Code 9991 manuell ein. Die Anzeige leuchtet auf, M1 kann nun eingestellt werden. (9992 ist der entsprechende Code für M2).
3. Drücken Sie „POWER" zur Anzeige, dass die TV-Einschaltdaten in M1 eingegeben wurden. Drücken Sie TV/AV, um einen anderen Code hinzuzufügen (mit jedem Tastendruck blinkt die Anzeige einmal auf).
4. Drücken Sie „TV". Die Anzeige erlischt. Die Einstellung ist beendet.

HINWEIS: Nach dem Verlassen der Multifunktionseinstellungen begibt sich die Fernbedienung in den vorherigen Einstellmodus zurück. Die Fernbedienung ist nicht mit dem gewählten Gerät verbunden. Richten Sie die Fernbedienung auf den Fernseher aus und drücken Sie „M1" (für alle Geräte). Die Fernbedienung überträgt den Datencode in folgender Reihenfolge:
„TV-Einschaltung" ⟶ „AV/TV"

Multifunktionstaste löschen
Einstellung:

1. Drücken Sie im Multifunktions-Einstellmodus die entsprechende Taste „M1" oder „M2". Hiermit wird der Befehl gelöscht. Nach dem Löschen der Multifunktionstaste blinkt die Anzeige dreimal.
2. Multifunktionstaste vollständig löschen: Drücken Sie im Multifunktions-Einstellmodus die entsprechende Taste „M1" oder „M2", bis die Anzeige dreimal blinkt. Hiermit wird angezeigt, dass alle Funktionen gelöscht wurden. Drücken Sie eine beliebige Taste zum Verlassen der Funktion.

Wartung:

Reinigen Sie das Gerät nur mit einem trockenen Tuch.
Keine Reinigungs- oder Scheuermittel verwenden.

Garantie:

Alle Änderungen und/oder Modifizierungen an dem Produkt haben ein Erlöschen der Garantie zur Folge. Wir übernehmen keine Haftung für Schäden durch unsachgemäße Verwendung dieses Produkts.

Haftungsausschluss:

Design und technische Daten können ohne vorherige Ankündigung geändert werden. Alle Logos, Marken und Produktnamen sind Marken oder eingetragene Marken ihrer jeweiligen Eigentümer und werden hiermit als solche anerkannt.

Entsorgung:

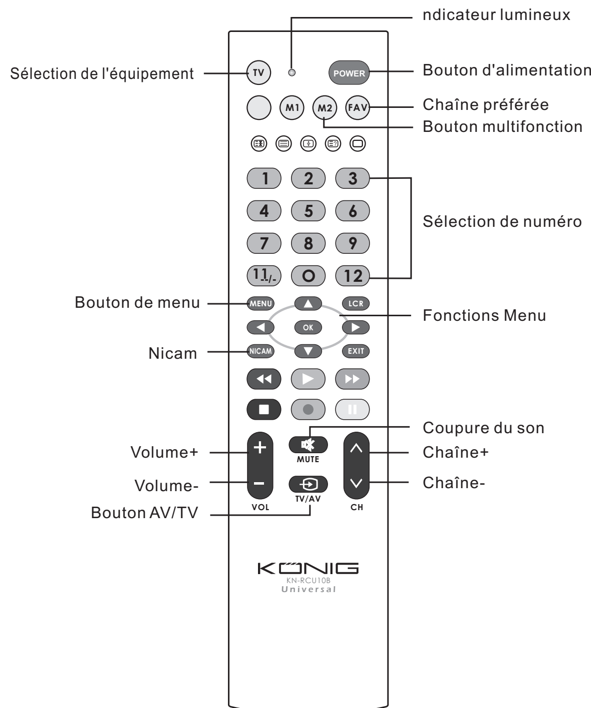


- Dieses Produkt muss an einem entsprechenden Sammelpunkt zur Entsorgung abgegeben werden. Entsorgen Sie dieses Produkt nicht mit dem Haushaltsmüll.
- Weitere Informationen erhalten Sie beim Verkäufer oder der für die Abfallwirtschaft verantwortlichen örtlichen Behörde.

FRANÇAIS

Nous vous conseillons de lire ce manuel avant d'installer / utiliser ce produit. Conservez ce manuel dans un endroit sûr, pour pouvoir le consulter ultérieurement.

Description de la télécommande :



Boutons et tableau des fonctions

	Bouton à appuyer	Fonction TV	Fonction Magnétoscope	Fonction Lecteur DVD	Fonction Décodeur SAT	Fonction TNT
1	QUITTER	Quitter	Quitter	Effacer	Quitter	Quitter
2	∧/∨	Chaîne Précédente/ Chaîne Suivante	Précédent/ Suivant	Précédent/ Suivant	Précédent/ Suivant	Chaîne Précédente/ Chaîne Suivante
3	12	12	----	Angle	12	-------
4	◀◀	Touche rouge	Retour rapide	Retour rapide	Est	Retour rapide
5	▶	Lecture	Lecture	Lecture	Signal	Lecture
6	▶▶	Touche bleue	Avance rapide	Avance rapide	Aide	Avance rapide
7	●	Normal	Enregistrer	Enregistrer	TV/Radio	Enregistrer
8	❚❚	Touche jaune	Pause	Pause	Pause	Pause
9	■	Touche Verte	Arrêt	Arrêt	Ouest	Arrêt
10		Mode Télétexte	Disque	Disque	Aide	TÉLÉTEXTE
11		Révéler	---	A/B	---	-------
12		Figer la page	---	Titre	---	-------
13		Étendre	---	Sous-titre	---	-------
14		Mode TV	ANT/SWAP	---	Guide	Touche bleue
15	RCL	Retour	Retour	---	Retour	NAVIGATION

Réglages de la télécommande

Plage de codes : TV1000 — 1981

SETUP CODES FOR TV

Kiota ...1811
Kiton ...1168,1181,1283
Kitt ...1691
Kiyogin ...1678
Klarmax ...1670,1673,1691,1716,1770
Kneissel ...1626,1632,1728,1761,1787
...1801,1895,1018,1021,1025,1026
...1062,1079,1085,1122,1124,1134
...1135,1157,1172,1181,1184
Koenig ...1672,1776
Koerting ...1669,1678,1704,1776,1788
Kolster ...1626,1085,1145,1152,1161
Konig ...1364
Konka ...1626,1646,1909,1910,1911
...1912,1914,1915,1916,1918,1919
...1081,1099,1164,1181
...1185,1186,1191
kontakt ...1173,1659
Korpel ...1626,1085,1181
Korting ...1492,1494,1000,1030
...1043,1115,1374,1656
Kosmos ...1626,1085
Kotron ...1795,1811,1655
koyoda ...1078,1171
KOPERNIKUS ...1115
KOPERNIKUS VIVAX ...1167
kraking ...1062,1157
Kronne ...1691
KTV ...1005,1061
kuba ...1152
Kuba electronic ...1864
Kunya ...1717
kyoshu ...1164,1655
Kyoto ...1670,1691,1716,1770,1042,1150
L&S Electronic ...1186
la sat ...1033,1140
Lavis ...1670
layco ...1015,1067,1085
leader ...1171
Lecson ...1626,1633
Lenco ...1520,1575,1576,1577,1626
...1022,1172,1181,1370,1376
Lenoir ...1678,1691,1709,1750,1171,1341
lesa ...1145
Leyco ...1620,1626,1678,1747,1762
...1807,1811,1119,1160,1181
LG ..1010,1626,1645,1144,1145,1150,1154
..1140,1178,1169,1181,1184,1186,1193,1196
liesenk&tter ...1085
Liesenkotter ...1626,1678,1085,1181
Liesesnk&Tter ...1181
Life ...1750
Lifetec ...1626,1646,1653,1079,1081
...1085,1168,1171,1172,1181
...1186,1188,1189
line ...1078
Lloyd's ...1672,1691,1721,1750
...1795,1171
LME ...1154
Loewa opta ...1492,1493,1526,1550
...1579,1626,1389,1418
loewe ...1000,1003,1026,1059,1085
...1088,1115,1135,1138,1181
...1183,1284,1290,1291,1302,1304
Loewe opta ...1670,1680,1681
...1694,1738,1739
Logik ...1690,1733,1734,1092
...1170,1191,1365
Logix ...1653,1168
Luma ...1626,1693,1723,1724,1741
...1768,1772,1785,1810,1025,1052
...1134,1369,1419,1701,1816
Lumatron ...1626,1061,1134,1150,1181

SETUP CODES FOR TV

Lux May ...1626,1171,1181
Luxor ...1499,1514,1668,1672,1688
...1691,1693,1695,1703,1725,1753
...1769,1793,1805,1808,1038,1042,1046
...1048,1049,1051,1056,1139,1144
...1146,1149,1150,1152,1155,1156
...1188,1242,1255,1342,1382,1384,1392
...1405,1420,1421,1422,1423,1424,1660
Melectronic ...1022,1023,1027,1032,1034
...1034,1040,1042,1060,1061,1066
...1078,1079,1085,1088,1102,1131
...1132,1136,1139,1141,1145,1150
...1152,1171,1172,1174,1181,1183,1186
Maaz ...1673
Madison ...1626,1181
Magnadyne ...1486,1487,1492,1669,1670
...1686,1697,1709,1750,1770,1771
...1000,1040,1045,1055,1057,1063
...1068,1115,1145,1151,1161,1337
...1356,1362,1366,1394,1484,1701
Magnafon ...1645,1670,1672,1676,1678
...1691,1697,1736,1826,1037,1060
...1063,1068,1113,1161,1337,1340
...1345,1366,1367
Magnavox ...1626,1011,1095,1114,1170
magnum ...1085,1169,1181,1186
Manesth ...1622,1626,1710,1748,1776
...1006,1013,1015,1043,1061
...1085,1118,1119,1181
Manhattan ...1626,1653,1678
...1168,1181,1188
Marantz ...1626,1678,1772,1005,1085
...1089,1181,1184,1187,1363,1364
Marech ...1776
marelli ...1000,1115
Mark ...1626,1645,1856,1085,1169
...1171,1172,1181,1186
...1222,1286,1314
Mastui ...1208,1209,1218,I1223
...1229,1245,1249,1263,1273
Masuda ...1646,1171
Matsui ...1519,1620,1622,1626,1650
...1672,1690,1691,1693,1709,1750
...1770,1795,1799,1807,1838,1006
...1010,1013,1015,1024,1042,1055
...1061,1063,1067,1070,1074,1078
...1080,1085,1092,1095,1099,1107
...1114,1116,1118,1119,1121,1133
...1150,1154,1160,1165,1170,1171
...1173,1181,1184,1186,1188,1191
...1200,1341,1343,1365,1378
...1424,1657,1659
Matsuka ...1691,1795
matsushita ...1098
Maxam ...1750,1795
Maxawell ...1670,1673,1678,1697
Maximal ...1770,1395
Mce ...1750
McMichael ...1007
Mediator ...1626,1085,1181
Medion ...1626,1653,1085,1168,1181
...1183,1184,1186,1188,1189,1193,1286
Megas ...1632,1021,1124
MEL ...1188
Melectronic ...1592,1626,1645,1652
Melvox ...1654,1072,1163
memorex ...1078,1171,1188
Memphis ...1852,1071,1171
Mercury ...1626,1171,1181
metronic ...1204
Metz ...1492,1517,15.20,1681,1699,1729
...1730,1779,1820,1821,1000,1001,1002
...1028,1035,1085,1115,1137,1142,1143

SETUP CODES FOR TV

..................1226,1227,1228,1283,1284,1288
..................1298,1341,1377,1378,1379,1381
..................1384,1392,1400,1401,1402,1403
....1404,1405,1861
hitachi fujian 1176
Hitsu 1645,1124,1165,1171,1657
HMV 1000,1115
HOHER 1306
Home Electronics 1166
Hornyphone 1626,1085,1181
Hoshai 1646,1749,1178,1657
Hotel tv 1619
Huanyu 1645,1060,1079,1172
Hygashi 1645
Hyper 1490,1530,1645,1678,1688
.........1691,1726,1749,1750,1770,1828,1832
.........1891,1040,1060,1061,1078,1145,1171
..........................1244,1281,1340,1341,1370
hypersonic 1051
Hypson 1626,1654,1678,1678,1811,1811
..................1072,1074,1082,1085,1163,1165
.........1168,1169,1178,1181,1186,1188,1657
Iberia....................................1626,1085,1181
Ibervisao 1709,1770
ICE 1626,1645,1646,1749,1832,1060
..................1061,1081,1089,1099,1191,1313
Ices 1645,1646,1060,1081
IEG 1691
Imperial 1488,1506,1507,1568,1626
..................1678,1686,1688,1696,1744,1745
.........1746,1770,1771,1801,1811,1865,1029
.........1031,1037,1040,1057,1073,1138,1145
.........1154,1164,1181,1356,1360,1361,1482
Indesit 1740
Indiana 1626,1085,1181
ingelen 1042,1058,1124,1150
....1173,1186,1659
ingersol 1078
ingersoll 1171
Inno hit 1512,1626,1646,1670,1672
..................1678,1686,1691,1695,1749,1750
..................1762,1818,1832,1038,1061,1063
..................1067,1078,1144,1145,1160,1161
..................1171,1178,1337,1341,1368,1380
....1397,1483,1283
Inter(1593) 1640
interbuy 1085,1145,1181
Interdiscount 1678,1717,1719,1732,1866
Interfunk 1492,1626,1668,1672,1673
..................1678,1681,1683,1694,1709,1710
..................1717,1725,1771,1000,1002,1040
..................1042,1051,1058,1085,1088,1104
...................1115,1145,1149,1150,1152,1181
.........1183,1199,1202,1342,1364,1377,1382
.........1383,1389,1406,1407,1408,1410,1412
internal 1085,1181
Intervision 1626,1646,1678,1686
..................1691,1697,1726,1770,1033,1040
...................1053,1061,1068,1074,1080,1081
...................1082,1085,1140,1145,1154,1161
...........................1165,1171,1173,1178,1181
...................................1657,1659,1814,1815
IR 1000,1003,1004,1006,1007,1012
........1013,1014,1015,1020,1022,1023,1024
........1026,1029,1035,1037,1038,1039,1040
........1041,1042,1043,1046,1047,1048,1049
........1050,1051,1057,1058,1060,1061,1062
........1063,1066,1067,1068,1069,1077,1079
........1085,1088,1089,1091,1092,1093,1094
........1095,1097,1101,1102,1104,1109,1113
........1114,1115,1117,1118,1119,1131,1132
........1133,1135,1138,1142,1143,1144,1145
........1146,1148,1149,1150,1152,1153,1157

SETUP CODES FOR TV

........1160,1161,1170,1172,1176,1177,1181
..................................1183,1196,1197,1199
Irradio 1490,1599,1626,1646,1676
.............1678,1695,1721,1726,1749,1750
.............1753,1770,1811,1818,1832,1874
.............1038,1040,1081,1099,1144,1145
.............1171,1181,1191,1284,1313,1345
....1376,1380,1397
Iskra 1670,1691,1697,1770,1856
Isukai 1626,1646,1074,1081,1082
................................1085,1165,1178,1181
IT 1646
Itc 1770,1057
Itl 1750
ITS 1626,1645,1646,1060
...............................1099,1178,1181,1191
ITT 1011,1017,1021,1027,1032,1042
.....1045,1046,1047,1051,1054,1055,1056
.....1058,1120,1124,1136,1139,1149,1150
......................1151,1152,1153,1155,1156
ITT nokia 1120,1124,1136,1139,1149
.............1150,1151,1152,1153,1154,1155
...............156,1166,1252,1253,1499,1505
.............1513,1514,1632,1342,1369,1370
.............1377,1378,1382,1386,1406,1407
.............1408,1409,1411,1413,1660,1668
.............1672,1678,1683,1688,1693,1709
.............1710,1725,1745,1750,1753,1770
.............1771,1793,1798,1802,1808,1853
....1863,1881,1816
ITV 1626,1085,1145,1172,1181
Janco 1586,1587
Jean 1114
JEC 1622
Jet Point 1678,1813
Jinlipu 1750
JMB 1174,1184
Jubilee 1184
JVC 1515,1516,1646,1717,1733,1743
.....1827,1829,1832,1031,1064,1065,1073
.....1075,1081,1095,1099,1112,1114,1164
.....1166,1191,1205,1264,1268,1313,1332
....1333,1414,1456
Kaisui ...1500,1626,1645,1646,1678,1691
.............1749,1750,1823,1832,1863,1895
.............1060,1061,1074,1078,1081,1082
.............1085,1165,1171,1178,1181,1657
Kamar 1791
Kambrook 1678,1691,1811,1814
Kamp 1645,1060
Kapsch 1672,1678,1691,1693,1716
......................1750,1788,1826,1022,1042
......................1051,1058,1131,1149,1150
Karcher 1496,1500,1512,1626,1632
......................1021,1030,1068,1082,1124
....1178,1186,1656
kasui 1082
kathrein 1089,1184
kawa 1191
KB Aristocrat 1042,1150,1151
Kendo 1626,1632,1686,1691,1697
............1750,1768,1768,1785,1785,1803
............1013,1021,1040,1052,1068,1085
.............1118,1119,1124,1145,1161,1181
...............................1216,1286,1483,1701
Kennedy 1672,1717,1723,1724,1741
.............1742,1768,1785,1801,1018,1057
......................1122,1150,1362,1415,1416
kenwood 1005
Kerion 1772
Kic 1691
Kingsely 1645
Kingeley 1060

A.Comment entrer les codes

1. Allumez l'appareil électronique que vous souhaitez commander et recherchez le premier jeu de codes de l'appareil dans le tableau des codes. Par exemple : si vous souhaitez insérer le code d'un téléviseur PHILIPS, le premier jeu de code est 1492.
2. Appuyez sur le bouton « TV » et l'indicateur lumineux s'allume.
3. Appuyez de façon prolongée simultanément sur les boutons « Volume+ » et « Chaîne+ » jusqu'à ce que l'indicateur lumineux s'allume. Puis relâchez les boutons (l'indicateur lumineux s'éteint et se rallume).
4. Entrez le code à 4 chiffres. Par exemple : le premier jeu de codes pour un téléviseur PHILIPS est 1492. Entrez 1492.
   Remarque :
   I.Le code entré est correct. L'indicateur lumineux clignote deux fois avant de s'éteindre.
   II.Le code entré est incorrect. L'indicateur lumineux clignote trois fois. Veuillez ressaisir le code.
   III.Pour quitter la fonction de réglage, appuyez sur le « bouton de sélection de l'équipement ». Par exemple : Appuyez sur le bouton TV si le réglage précédent concernait une TV.
5. Après avoir entré le code, l'indicateur lumineux s'éteint.
6. Vérifiez que les autres boutons fonctionnent correctement. Si c'est le cas, le réglage est réussi. Si les boutons ne fonctionnent pas correctement, veuillez répéter les étapes de 2 à 6 tant que vous ne trouvez pas le bon code.

B.Comment rechercher automatiquement les codes

1. Allumez l'appareil électronique que vous souhaitez commander. Placez directement la télécommande en face de l'appareil, par exemple, votre téléviseur.
2. Appuyez de façon prolongée sur le bouton « TV », l'indicateur lumineux s'allume.
3. Appuyez de façon prolongée simultanément sur les boutons « Volume+ » et « Chaîne+ » jusqu'à ce que l'indicateur lumineux s'allume. Puis relâchez les boutons (l'indicateur lumineux s'éteint et se rallume).
4. Appuyez de façon prolongée sur le bouton « POWER » tant que le téléviseur ne s'éteint pas. Relâchez immédiatement le bouton « POWER ».
5. Vérifiez que les autres boutons fonctionnent correctement. Si c'est le cas, le réglage est réussi. Si les boutons ne fonctionnent pas correctement, veuillez répéter les étapes de 2 à 5 tant que vous ne trouvez pas le bon code.

Réglage des chaînes préférées

Utilisez cette fonction pour régler les chaînes préférées dans la liste des « Chaînes préférées ».

Méthode de réglage :

1. Appuyez sur le bouton « TV » et sélectionnez l'équipement que vous souhaitez régler.Appuyez de façon prolongée simultanément sur les boutons « Volume+ » et « Chaîne+ » jusqu'à ce que l'indicateur lumineux s'allume. Puis relâchez les boutons (l'indicateur lumineux s'éteint et se rallume). Entrez manuellement le code 9993. L'indicateur lumineux s'allume pour signaler que le réglage des chaînes préférées commence.
2. Entrez le numéro de chaîne de votre chaîne préférée. Appuyez sur le bouton « Power » pour entrer un numéro de chaîne. Puis entrez le numéro de chaîne suivant. Appuyez sur le bouton « TV » après avoir entré toutes vos chaînes préférées. L'indicateur lumineux s'éteint. Le réglage est terminé. (L'espace de mémoire est plein quand l'indicateur lumineux clignote 5 fois. Plus aucun numéro de chaîne ne peut être entré).
   Par exemple : Sous la page TV, vous souhaitez entrer les chaînes (02), (38) et (56) comme chaînes préférées. Entrez manuellement le code 9993 avant d'entrer, un par un, les numéros de chaîne.
   02 ⟶ POWER ⟶ 38 ⟶ POWER ⟶ 56 ⟶ TV
   Quand l'indicateur lumineux s'éteint, le réglage est terminé.
3. En mode normal, appuyez sur le bouton « FAV » de la télécommande en la dirigeant vers le téléviseur. Vous remarquerez que vos chaînes préférées sont dans l'ordre de réglage. Appuyez sur le bouton « FAV » et la prochaine chaîne préférée dans la liste de réglage apparaîtra.

Effacer des chaînes préférées

Méthode de réglage :

1. Lors du réglage des chaînes préférées, il est possible d'appuyer sur le bouton « FAV » pour effacer une chaîne entrée par erreur ou pour remettre à zéro les réglages. Appuyez une fois sur le bouton « FAV » pour effacer une chaîne non voulue (commande en un seul bouton). Quand une « chaîne préférée » est effacée, l'indicateur lumineux clignote trois fois.

2.Pour effacer toutes les chaînes préférées : En mode de réglage des « chaînes préférées », appuyez puis relâchez le bouton « FAV » jusqu'à ce que l'indicateur lumineux clignote trois fois. Il indique ainsi que les informations de réglage sont complètement effacées. Appuyez sur le bouton TV pour quitter.

Réglage du bouton multifonction
Des touches multifonctions sont prévues sur la télécommande : M1 et M2. Chaque bouton multifonction peut mémoriser des informations pour 20 touches. Vous pouvez utiliser cette fonction pour réunir les fonctions d'une série de boutons différents ou des boutons les plus fréquemment utilisés en un seul bouton. Une fois le réglage terminé, appuyez sur le bouton multifonction réglé préalablement. La télécommande émettra les codes de commande des boutons qui ont été réglé au préalable dans l'ordre défini. Les opérations de la télécommande sont alors simplifiées.
Par exemple : Exécuter la commande POWER sur le téléviseur ⟶ et la commande de basculement TV/AV.

1. Appuyez sur le bouton « TV ». Sélectionnez l'appareil électronique que vous souhaitez régler.
2. Appuyez de façon prolongée simultanément sur les boutons « Volume+ » et « Chaîne+ » jusqu'à ce que l'indicateur lumineux s'allume. Puis relâchez les boutons (l'indicateur lumineux s'éteint et se rallume).
   Entrez manuellement le code 9991. L'indicateur lumineux s'allume pour signaler le début de réglage du bouton M1. (9992 correspond au code pour le réglage du bouton M2).
3. Appuyez sur le bouton « POWER » pour indiquer que la commande d'alimentation TV doit être saisie dans la fonction M1. Appuyez sur le bouton « TV/AV » pour ajouter l'autre jeu de codes (chaque fois que vous appuyez sur un bouton, l'indicateur lumineux clignote une fois).
4. Appuyez sur le bouton « TV ». L'indicateur lumineux s'éteint. Quitter les réglages.

REMARQUE : Après avoir quitté le réglage d'un bouton multifonction, la télécommande basculera en mode de réglage de la fonction pré-multifonction. La télécommande n'établit pas de connexion avec les appareils électroniques sélectionnés. Dirigez la télécommande vers le téléviseur et appuyez sur le bouton « M1 » (pour tous les types d'appareils électroniques). La télécommande émettra les codes de commande dans cet ordre :
« TV power » ⟶ « AV/TV »

Effacer le réglage du bouton multifonction
Méthode de réglage :

1. En mode de réglage du bouton multifonction, appuyez le bouton M1/M2 correspondant. Les fonctions du bouton de commande seront éliminées. Après avoir effacé les fonctions du bouton multifonction, l'indicateur lumineux clignote trois fois.
2. Pour effacer complètement les fonctions du bouton multifonction : En mode de réglage du bouton multifonction, appuyez puis relâchez le bouton « M1/M2 » jusqu'à ce que l'indicateur lumineux clignote trois fois. Il indique ainsi que toutes les fonctions ont été effacées. Appuyez sur n'importe quel bouton pour quitter.

Entretien :
Nettoyez uniquement le produit avec un chiffon sec.
N'utilisez pas de solvants ou de produits abrasifs.

Garantie :
Toutes altérations et/ou modifications du produit annuleront la garantie. Nous ne serons tenus responsables d'aucune responsabilité pour les dommages dus à une utilisation incorrecte du produit.

Avertissement :
Le design et les caractéristiques techniques sont sujets à modification sans notification préalable. Tous les logos de marques et noms de produits sont des marques déposées ou immatriculées dont leurs détenteurs sont les propriétaires et sont donc reconnues comme telles dans ce documents.

Élimination des déchets :



- Ce produit doit être jeté séparément des ordures ménagères dans un point de collecte approprié. Ne jetez pas ce produit avec les ordures ménagères ordinaires.
- Pour plus d'informations, contactez le distributeur ou l'autorité locale responsable de la gestion des déchets.

SETUP CODES FOR TV

Galaxy 1691,1697,1745,1746,1771
Galeria 1750
GBC 1646,1672,1686,1370,1743,1749
........1750,1762,1770,1772,1057,1078,1079
........1081,1171,1172,1339,1341,1356,1362
..........1363,1368,1376,1377,1378
..........1379,1701,1701,1816
GE 1650,1866,1178,1204
Geant Casino 1163,1654
Geber 1709,1710
GEC 1670,1683,1688,1691,1693
..........1704,1754,1762,1007,1042
..........1051,1058,1061,1063,1067
..........1085,1149,1150,1160,1181
GEC(UK) 1626
Geloso 1486,1487,1670,1672,1686
..........1749,1750,1770,1045,1057,1078
..........1079,1151,1171,1172,1341,1356
..........1701,1362,1369,1370,1376,1816
Geneesis 1171
General 1648,1750,1078,1658,1816
general technic 1171
Genexxa 1626,1646,1042,1078,1081
..........1150,1171,1181,1655
Giant 1691,1772,1789
gibralter 1005
Gitem 1805
GM 1678,1750,1811
GMG 1678,1771,1811
goldfunk 1168
goldline 1071
Goldmans 1622,1626,1650
..........1652,1456,1659
Goldstar 1490,1509,1589,1615,1616
..........1626,1645,1678,1691,1693,1695
..........1703,1723,1724,1726,1750,1770
..........1772,1779,1810,1818,1834,1854
..........1005,1038,1040,1042,1051,1053
..........1060,1061,1085,1102,1144,1145
..........1149,1150,1154,1166,1169,1181
.........1186,1196,1340,1341,1380,1417,1814
GoldStar/LG 1224,1284,1286
..........1290,1300,1301,1305
Gooding 1873,1080,1173
Goodmans 1678,1750,1772,1869
..........1004,1006,1011,1013,1032,1061
..........1063,1067,1078,1079,1080,1081
..........1085,1087,1087,1095,1099,1107
..........1109,1114,1118,1139,1160,1168
..........1171,1172,1173,1174,1175,1181
..........1184,1186,1188,1191,1200,1201
..........1240,1274,1284,1286,1287,1288
..........1313,1320,1816
Gorenje 1507,1510,1678,1745,1773
..........1788,1029,1030,1138,1656
GPM 1646,1749,1750,1081
Gradiente 1626,1829,1834,1009,1064
Graetz 1626,1042,1045,1051,1058
..........1120,1149,1150,1151,1173,1191
Granada.......... 1670,1672,1673,1678
..........1688,1691,1693,1721,1743,1758
..........1772,1781,1783,1789,1802,1017
..........1047,1048,1050,1054,1059,1061
..........1063,1067,1077,1085,1097,1120
..........1146,1148,1150,1153,1155,1156
..........1160,1163,1176,1177,1181,1201
Granada(UK) 1626,1650,1654,1339,1341
..........1364,1378,1381,1382,1383
..........1384,1385,1386
Grandin 1620,1626,1632,1634,1646
.........1654,1683,1713,1770,1776,1021,1042
.........1043,1074,1078,1079,1082,1085,1124
..........1150,1165,1168,1169,1171,1172

SETUP CODES FOR TV

..........1178,1181,1186,1188,1657
Great wall 1590,1795,1823
Grenadier 1772,1834
Gronic 1691,1770,1772
Grundig 1626,1668,1721,1729,1730
..........1731,1779,1810,1839,1854,1873
..........1889,1024,1035,1037,1078,1080
..........1085,1089,1090,1114,1133,1142
..........1143,1171,1173,1181,1184,1185
..........1242,1245,1246,1249,1251,1282
..........1340,1347,1355,1357,1382,1387
..........1388,1390,1391,1393,1431,1659
grunpy 1011
GTT 1750,1753,1771
H~her 1186
Haier 1193
Halifax 1645,1061
Hampton 1645,1691,1060,1061
Hanimex 1749,1015,1119
Hanseatic 1595,1626,1672,1678,1691
.........1693,1694,1709,1725,1729,1743,1748
..........1776,1043,1051,1053,1055,1061
..........1078,1082,1085,1089,1115,1119
..........1149,1154,1171,1174,1178,1181
..........1184,1186,1362,1364,1374
..........1381,1389,1392
HANSOL 1307
Hantarex 1626,1670,1678,1063,1085
..........1157,1161,1171,1181,1337
Hantor 1626,1085,1181
harly davidson 1007,1011
Harwood 1626,1004,1078,1085
..........1171,1173,1181,1655
Hauppauge 1181
Hauppaugel 1626,1363
havermy 1091
HCM 1626,1646,1691,1749,1750,1031
..........1061,1073,1078,1081,1082,1085
..........1164,1171,1178,1181,1655
hema 1061,1078,1171
Hemmemann 1394
Hemmermann 1709,1055,1152
Hexa 1720,1770
hifivox 1069,1104,1110,1179
..........1196,1199,1202
Higashi 1691
Highline 1626
Hikona 1646,1081
Hiline 1832
Hinari 1626,1646,1690,1750,1761
..........1770,1818,1869,1011,1013,1078
..........1080,1081,1085,1095,1114,1118
..........1119,1121,1171,1181,1370,1381
..........1395,1396,1397,1659
Hisawa 1646,1654,1021,1072,1074
..........1081,1082,1124,1163,1165
..........1178,1186,1657
Hisense 1753,1123
Hisonic 1791
hit 1000,1115
hitach 1007,1008,1012,1023,1034
.........1034,1042,1045,1046,1048,1054,1056
..........1057,1058,1061,1063,1067,1069
..........1085,1087,1087,1095,1102
Hitachi 1398,1399,1511,1558,1559
..........1625,1626,1652,1672,1683
..........1688,1691,1693,1703,1718
..........1719,1743,1751,1754,1759,1786
..........1790,1806,1808,1810,1818,1853
..........1899,1900,19011114,1117,1125
..........1132,1139,1141,1146,1150,1151
..........1152,1156,1160,1174,1176,1181
..........1188,1189,1196,1214,1215,1225

SETUP CODES FOR TV

Digiline 1626,1132,1168
Digiline 1626,1132,1168
Dixi ..1626,1750,1078,1085,1115,1171,1181
Domeos 1678,1862,1168
Domoh 1678
Doric 1672
Drean 1626
DSE 1363,1364,1370
DTS 1171
Dual 1592,1595,1626,1652,1678
................1691,1709,1717,1723,1744,1750
................1768,1770,1772,1864,1025,1044
................1055,1057,1061,1085,1111,1134
....1181,1189,1203
dual tec 1061,1341,1348,1356,1366
Dumont 1492,1669,1678,1697
.........................1736,1738,1746,1753,1763
.........................1771,1793,1000,1039,1045
..................................1068,1115,1151,1161
Dux 1626,1181
D-Vision 1181
Dynamic 1750
Dynatron 1626,1181
Dynisty 1678
Edison-Minerva 1173
Elbe 1508,1626,1632,1646,1670
........1691,1716,1728,1743,1768,1770,1785
................1801,1804,1895,1018,1025,1026
.........................1061,1062,1063,1122,1124
..................................1134,1135,1157,1338
Elbit 1678
Electro tech 1750
elekta 1178
Elektronska 1670
Elemis 1678,1688,1856
Elg 1626,1181
Elin....................1626,1645,1678,1691,1725
.................1738,1750,1808,1022,1046,1051
.........................1056,1078,1085,1131,1149
..................................1152,1171,1181,1660
Elite 1626,1646,1043,1081,1445
Elman 1697,1770,1807,1068
....1161,1356,1366
Elta 1645,1053,1078,1154,1171
emco 1040,1145
Emerson 1492,1626,1669,1677,1678
................1686,1697,1746,1753,1770,1772
................1776,1788,1811,1000,1011,1040
................1051,1082,1085,1099,1115,1116
................1138,1140,1145,1149,1175,1178
..................................1181,1186,1191,1483
emperor 1082,1178
Engel 1761,1770
envision 1005
Erres 1626,1085,1181
ESC 1626,1181
Etron 1626,1750,1770,1832
....1854,1150,1171
Eurocom 1770
Euroman 1626,1645,1691,1772
..................................1773,1138,1181,1656
Eruomann 1030,1085
Europa 1626,1085,1181
Europhon 1626,1670,1686,1691,1697
.........1341,1770,1826,1061,1063,1068,1154
................1161,1337,1356,1366,1367,1483
Expert 1654,1712,1134,1150,1163
Exquisit 1626,1085,1145,1181
Fagor 1770,1897
Fagor life 1626
Family 1638
fenn 1078
Fenner 1530,1577,1750,1772,1079

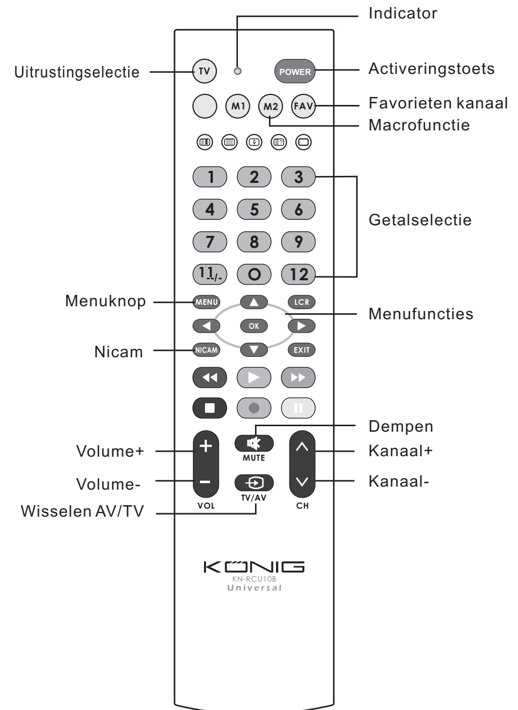
SETUP CODES FOR TV

..................1171,1172,1270,1281,1370,1816
Ferguson 1648,1650,1062,1066,1085
.............1102,1107,1109,1113,1131,1149
.....1156,1157,1176,1181,1184,1196,1197
.............1200,1201,1204,1320,1321,1322
....1323,1334,1661
Fidelis 1691,1750,1772,1818
Fidelity 1691,1709,1733,1802,1818
.............1042,1047,1051,1055,1060,1088
.............1099,1149,1150,1181,1183,I1191
Fidelity(UK) 1566,1645,1340,1371
Filmnet 1539,1585
Filsai 1691,1061
Finlandia 1688,1693,1027,1042,1050
...............................1056,1067,1136,1148
....1150,1156,1160
Finlux 1498,1506,1558,1626,1670,1672
.............1676,1697,1726,1727,1736,1738
.............1750,1762,1763,1771,1793,1808
.............1881,1000,1011,1022,1023,1027
.............1039,1045,1057,1061,1063,1067
.............1068,1085,1115,1131,1132,1136
.............1139,1141,1151,1155,1160,1161
.............1169,1181,1186,1242,1344,1345
.............1346,1350,1362,1363,1366,1372
....1431
First line 1678,1686,1691,1709,1744
......................1750,1772,1810,1218,1286
.............1626,1645,1653,1015,1016,1040
.............1055 1057,1060,1061,1062,1067
.............1079,1085,1118,1119,1145,1149
.............1152,1157,1160,1168,1171,1172
..............................1181,1184,1186,1188
firstlineer 1078
Fisher 1492,1504,1507,1592,1669
.............1672,1691,1709,1738,1743,1753
..............1761,1782,1784,1787,1788,1791
.............1864,1000,1022,1029,1055,1057
.............1061,1067,1095,1096,1114,1115
.............1131,1138,1160,1218,1362,1373
Flint 1632,1646,1678,1021,1067
.............1074,1081,1085,1124,1160,1165
....1181,1657
Florida 1691
FNR 1068
Formenti 1669,1672,1676,1678,1688
......................1691,1746,1770,1772,1776
.............1807,1811,1000,1043,1045,1057
.......................1060,1085,1115,1151,1181
Formenti-phoenix ...1496,1645,1340,1345
....1362,1374,1375
forntech 1145,1150,1154,1171
Fortress 1669,1115
Fraba ...1626,1029,1085,1138,1181,1286
Fracarro 1678
Framily 1651
France telecom 1603
Friac 1626,1029,1068,1078,1087
.....1087,1124,1138,1161,1171,1181,1656
Frontech 1750,1807,1040
..............................1061,1042,1053,1078
Fujitsu 1724,17411749,1859
..............1061,1067,1068,1134,1160,1171
fujitsu General 1171
Fumeo 1724
Funai 1497,1743
............1747,1750,1795,1811,1863,1893
............1011,1015,1119,1168,1314,1353
Futronic 1811
FUEGO PAOLO..............................1134
Gaiaxis 1626
Galaxi 1068,1085,1181
Galaxis 1678,1029,1085,1138,1181

NEDERLANDS

We adviseren u deze handleiding te lezen voordat u dit product installeert/gebruikt.
Bewaar deze handleiding op een veilige plek voor toekomstig gebruik.

Beschrijving afstandsbediening:



Tabel functie knop indrukken

	Drukknop	TV-functie	Videorecorderfunctie	DVD-functie	SAT-functie	DVB-T-functie
1	AFSLUITEN	Afsluiten	Afsluiten	Wissen	Afsluiten	Afsluiten
2	▲/▼	Vorig kanaal/ volgend kanaal	VORIG/ VOLGEND	VORIG/ VOLGEND	VORIG/ VOLGEND	Vorig kanaal/ volgend kanaal
3	12	12	----	Graden	12	-------
4	◀◀	Rood	Snel terugspoelen	Snel terugspoelen	Oost	Snel terugspoelen
5	▶	Afspelen	Afspelen	Afspelen	Signaal	Afspelen
6	▶▶	Blauw	Snel vooruitspoelen	Snel vooruitspoelen	Help	Snel vooruitspoelen
7	●	Normaal	Opnemen	Opnemen	TV/Radio	Opnemen
8	❚❚	Geel	Pauzeren	Pauzeren	Pauzeren	Pauzeren
9	■	Groen	Stoppen	Stoppen	Westen	Stoppen
10		Tekststand	Schijf	Schijf	Help	TEKST
11		Weergeven	---	A/B	---	-------
12		Pagina bewaren	---	Titel	---	-------
13		Uitbreiden	---	Ondertiteling	---	-------
14		Tv-stand	ANT/SW	---	Gids	BLAUW
15	RCL	Terugspoelen	Terugspoelen	---	Terugspoelen	NAVIGATIE

Instellingen afstandsbediening

Kleurenbereik: TV1 0 0 0 — 1 9 8 1

A.Codes invoeren

1.Schakel het apparaat in dat u wilt bedienen en zoek de eerste set codes van het apparaat op in de codetabel. Voorbeeld: als u een PHILIPS TV-setcode in wilt voeren, dan is de eerste codeset 1492.
2.Druk op de knop “TV”. De indicator zal oplichten.
3.Houd de knoppen “Volume+” en “Kanaal+” tegelijkertijd ingedrukt totdat de indicator aangaat. Laat vervolgens beide knoppen los (het indicatielampje gaat uit en weer aan).
4.Voer de 4-cijferige code in. Bijvoorbeeld: de eerste codeset voor een PHILIPS TV-set is 1492. Voer 1492 in.
Opmerking:
I.De ingevoerde code is correct. Het indicatielampje knippert tweemaal en gaat daarna uit.
II.De ingevoerde code is niet correct. Het indicatielampje knippert drie keer. Voer de code opnieuw in.
III.Beëindig de instellingsfunctie door op de knop “Uitrusting selecteren” te drukken. Bijvoorbeeld: Druk op de knop “TV” als de vorige instelling TV is.
5.Na het invoeren van de code zal het indicatielampje uitgaan.
6.Controleer of de andere knoppen correct werken. Als dit het geval is, dan is de instelling voltooid. Herhaal stap 2 tot 6 als de knoppen niet juist functioneren totdat u de juiste code hebt gevonden.

B.Automatisch naar codes zoeken
1.Schakel de apparatuur in die u wilt bedienen. Wijs de afstandsbediening rechtstreeks naar het apparaat, bijvoorbeeld uw TV.
2.Druk op de knop “TV” en houd deze ingedrukt. Het indicatielampje zal oplichten.
3.Houd de knoppen “Volume+” en “Kanaal+” tegelijkertijd ingedrukt totdat het indicatorlampje oplicht. Laat vervolgens beide knoppen los (het indicatielampje gaat uit en weer aan).
4.Druk op de knop “POWER” en houd deze ingedrukt totdat de TV is uitgeschakeld. Laat de knop “POWER” onmiddelijk los.
5.Controleer of de andere knoppen correct werken. Als dit het geval is, dan is de instelling voltooid. Herhaal stap 2 tot 5 als de knoppen niet juist functioneren totdat u de juiste code hebt gevonden.

Instellen favorietenkanaal
Gebruik deze functie om uw favoriete kanalen in te stellen als “favoriet kanaal”.
Instellingsmethode:
1.Druk op de knop “TV” en selecteer het apparaat dat u wilt instellen. Houd de knoppen “Volume+” en “Kanaal+” tegelijkertijd ingedrukt totdat de indicator aangaat. Laat vervolgens beide knoppen los (het indicatielampje gaat uit en weer aan).Voer handmatig de code 9993 in. De indicatielampjes lichten op om aan te geven dat de instelling FAV aan het opstarten is.
2.Voer het kanaalnummer in van uw favoriete kanaal. Druk op de knop “Power” om een kanaalnummer in te voeren. Voer vervolgens het volgende kanaalnummer in. Druk op de knop “TV” nadat u alle favoriete kanalen heeft ingevoerd. Het indicatielampje gaat uit. De instelling is voltooid. (Als het indicatielampje 5 keer knippert, is er geen geheugenruimte meer beschikbaar. Er kan geen kanaalnummer meer worden ingevoerd).
Bijvoorbeeld: Onder de tv-pagina wilt u de kanalen (02), (38) en (56) als uw favoriete kanalen instellen. Voer handmatig de code 9993 in voordat u de kanaalnummers een voor een invoert.
02 ⟶ POWER ⟶ 38 ⟶ POWER ⟶ 56 ⟶ TV
Wanneer het indicatielicht uitgaat, zijn de instellingen voltooid.
3.Druk tijdens normaal gebruik op de knop “FAV” terwijl de afstandsbediening naar de TV-set wijst. U kunt uw favoriete kanaal in volgorde van instelling vinden. Druk op de knop “FAV” en uw volgende favoriete kanaal in de instellingenlijst verschijnt.

Favoriet kanaal wissen
Instellingsmethode:
1.Druk tijdens het instellen van het FAV-kanaal op de knop “FAV” om het verkeerd ingevoerde kanaal te wissen of de instellingen opnieuw in te stellen. Druk eenmaal op de knop “FAV” om een ongewenst kanaal te wissen (een druk op de knop volstaat). Wanneer een “favoriet kanaal” is gewist, knippert het indicatielampje driemaal.
2.Om alle favoriete kanalen te wissen: Druk onder de instellingsstand van “favorietenkanaal” op de knop “FAV” totdat het indicatielampje drie keer knippert. Dit geeft aan dat de informatie in deze instelling volledig is gewist. Druk op de knop “TV” om af te sluiten.

Multifunctionele knopinstelling

SETUP CODES FOR TV

Blaupunkt 1568,1569,1570,1571,1573
........1578,1729,1730,1737,1743,1779,1781
.......1821,1843,1024,1035,1114,1133,1142
.......1143,1165,1214,1245,1247,1347,1354
....1355,1357,1391
Blausonic 1691
blue sky 1074,1081,1082,1085,1165
...............1168,1169.1173,1178.1181.1184
........................1657,1659,1186,1188,1286
........................1626,1634,1646,1653,1678
blue star 1082,1178,1770
bondstec 1040.1145
boots 1061.1070.1171
Bpl 1497,1499,1500,1626
.........................1082,1085,1178,1181,1363
brandt 1066,1069,1102,1104,1107
........................1110,1179,1196,1197,1199
........................1200,1201,1202,1204,1320
brandt electronic 1104,1199,1202
brandt Electronique 1199,1202
Brinkmann 1626,1031,1073,1085
..................................1140,1164,1168,1181
Brionvega 1492,1501,1502
....1537,1538,1594
...............1626,1669,1678,1717,1753,1768
...............1785,1803,1822,1836,1837,1841
...............1000,1052,1115,1210,1441,1705
Britannia .1645,1678,1691,1802,1060,1061
Bruns 1495,1669,1697,1725
....1761,1000,1115
Bsr 1688,1724,1747,1807,1838
........1015,1057,1119,1150,1353,1356,1358
BTC 1646,1081
Bush 1149,1693,1744,1770
...............1015,1046,1051,1057,1061,1070
...............1078,1079,1080,1081,1082,1085
...............1095,1099,1114,1118,1119,1121
...............1152,1168,1171,1172,1173,1178
...............1181,1184,1186,1188,1191,1193
...............1272,1280,1283,1313,1335,1336
Bush(UK) 1626,1646,1653,1359,1659
Cabletime 1162,1583,1584,1588
Capsonic 1811
Carad 1626,1632,1021,1124,1168,1188
Carena ..1626,1074,1085,1165,1181,1657
carnivale 1005
carrefour 1085,1095,1114
Cascade 1626,1078,1085,1171,1181
Casio 1626,1678,1181
Catha 1626
cathay 1085,1181
caton 1081
CCE...................................1626.1085,1181
centrum 1188
Centurion 1626,1085,1181
Century 1492,1669,1686
.....1000,1040,1115,1145,1157,1482,1483
CGE 1678,1686,1688,1696,1744,1745
................1746,1750,1770,1771,1776,1801
................1865,1029,1031,1037,1040,1057
........................1073,1138,1145,1164,1430
CGM 1749,1750,1788,1811,1856,1248
Chaparral 1553
Cherokee 1922
Cie 1749,1750,1816
Cimline 1646,1078,1081,1171
city 1078,1171
Clarivox 1503,1504,1669,1670,1716
........................1720,1721,1761,1772,1068
....1085,1181,1338
Clatronic 1620,1626,1646,1029,1037
...............1040,1043,1061,1068,1078,1081
...............1085,1099,1138,1145,1161,1171

SETUP CODES FOR TV

........................1181,1186,1191,1286,1287
Clayton 1678,1188
Codiam 1475
Computron 1750,1772
Concorde 1750,1171
Condor 1626,1645,1678
..................1745,1746,1750,1753,1771,1776
..................1029,1040,1043,1068,1078,1082
.........1085,1138,1145,1164,1171,1178,1181
Conic 1818
Conrowa 1907
Contec 1645,1691,1743,1747,1750
...........................1787,1060,1078,1095,1114
...........................1811,1171,1181,1353,1370
Continental 1873,1273
continental edison 1066,1069
..................1080,1102,1104,1110,1173,1179
..................1196,1197,1199,1202,1648,1659
Cosmel 1750.1852
............................1071,1085,1162,1171,1181
Crosley 1492,1568,1669,1672,1696
..................1746,1773,1000,1037,1045,1057
..................1115,1145,1151,1361,1362,1482
Crown 1620,1626,1678,1746
....1749,1750,1771
..................1772,1773,1788,1856,1017,1029
..................1030,1031,1033,1037,1050,1073
..................1078,1085,1120,1138,1140,1148
...................1164,1166,1169,1171,1173,1181
..................1186,1243,1263,1314,1656,1659
Crystal 1678,1053,1154
Cs Electronics 17261749,1040
....1060,1081,1145
Cs-electronic 1645,1646
CTC 1040,1145
Ctc clatronic 1678,1686,1697,1745
.....................................1746,1749,1770,1771
....1775,1811,1433
Curtis 1772
curtis mathes 1091
Cybertron 1646,1081
Cymatic 1670,1691,1770
Daewoo 1505,1546,1626,1645,1646
..................1686,1691,1749,1750,1772,1810
..................1823,1884,1886,1061,1078,1079
..................1081,1085,1087,1171,1172,1174
..................1175,1181,1184,1189,1232,1233
..................1131,1269,1271,1284,1286,1816
Dainichi 1645,1646,1060,1081
Dansai 1622,1626,1645,1811,1818
..........1006,1060,1085,1095,1114,1171,1181
Dansette 1655
dantax 1033,1169,1186
Daual 1286,1331
Dawa 1626,1678,1772,1181
dayton 1078,1171
daytron 1626,1079,1171,1172,1181
De graaf 1693,1056,1156
Decca 1670,1690,1691,1739,1762
.........................1772,1796,1059,1061,1063
..................1181,1067,1070,1085,1160,1239
Decca(UK) 1595,1626,1339,1341
....1363,1365,1368
Deccacolour 1285,1293,1294,1294
Deitron 1626
Denko 1811
Denon 1861
Denver 1750,1085,1181
Desmet 1626,1670,1678,1750
..................1776,1078,1085,1115,1171,1181
Diamant 1626,1085,1181
Diamond 1750
digatron 1181

SETUP CODES FOR TV

A.R.System 1670,1716,1111,1165,1172
Accent 1694,1750,1811
Ace 1628
Action 1750
Acura 1078,1171
Admiral 1492,1669,1750,1768,1801
......1803,1804,1000,1042,1115,1150
......1369,1701
Adyson 1645,1060,1061
aeelver 1188
Agashi 1645,1772
AGB 1063
Agef 1000,1115
Aiko 1622,1626,1645,1691,1749,1750
......1061,1171
Aim 1626,1694,1716,1753,1772,1810
......1818,1832.1181,1816
Aiwa 1171,1598,1833,1158,1213,1256
Akai 1496.1506.1622.1626.1645.1646
......1678,1691,1730,1744,1749,1750,1762
......1770,1772,1781,1808,1810,1818,1830
......1832,1853,1006,1024,1032,1036,1042
......1047,1051,1056,1057,1063,1067,1085
......1099,1139,1149,1150,1153,1155,1156
......1160,1166,1169,1171,1181,1184,1186
......1191,1218,1240,1284,1312,1313,1342
......1660.1816
Aki 1691
Akib 1015
Akiba 1626,1646,1015,1074,1081,1082
......1085,1119,1165,1178,1181,1657
Akira ......1694,1739 ,1855
Akito 1626,1070,1181
Akura 1626,1646,1653,1750,1811,1050
......1078,1081,1082,1085,1148,1168,1171
......1178,1181,1186,1655
Alaron 1645.1011
Alba 1620.1645.1646.1653.1770.1013
......1031,1040,1042,1053,1060,1073
......1078,1080,1081,1085,1095,1099,1114
......1118,1121,1145,1150,1154,1164,1168
......1171,1173,1181,1186,1188,1191,1280
......1313,1659
Albiral 1670,1673,1678,1686,1697,1716
......1770,1772,1811,1338
Alcatel 1848,1849,1871,1872
Alhori 1691
Allatar 1181
Allorgan 1691,1015,1061,1119
Allsar 1626
Allstar 1085
Ambassador 1010
Amplivision 1654,1691,1716,1029,1043
......1061,1072,1138,1163
Amstrad 1626,1646,1749,1750,1768
......1807,1811,1832,1010,1052,1063,1078
......1081,1085,1099,1116,1171, 1181,1188
......119113431655
Anam 1626,1171
Anam national 1098
Anglo 1811,1171
Anis 1795
Anitech 1626,1678,1746,1750,1772
......1037,1078,1082,1085,1171,1178,1181
Ansonic ...1626,1026,1029,1068,1078,1085
......1131,1135,1138,1168,1171
Antecno 1749
Apollo 1155
arc en ciel 1069,1104,1110
Arc En Ciiel 1179,1196,1199,1202
arcam 1060,1061
Ardem 1181,1186
Aristona 1626,1085,1181,1184

SETUP CODES FOR TV

arita 1691,1795,1834,1816
Art Tech 1678
Arthur martin 1654,1150,1163
ASA 1492,1498,1681,1727,1736,1738
......1763,1793,1000,1022,1039,1115,1131
......1344,1346,1350,1369,1431,1701
Asberg 1626,1678,1746,1771,1037
......1068,1161,1181
asora 1078,1171
Astra 1716,1678,1750,1772,1818
Astro Sound 1716,1764,1770
Asuka 1646,1749,1770,1061,1081
Atlantic 1626,1645,1678,1712,1741
......1776,1043,1134,1181
Atori 1171
Atoro 1750
Auchan 1654,1150,1163
Audio Sonic 1280
audio ton 1033,1061
Audiosonic ..1497,1626,1646,1750,1811
......1856,1029,1033,1061,1071,1078,1081
......1085,1102,1138,1140,1169,1171,1172
......1181,1186,1196
Audiostar 1749,1863
Audioton 1033,1061,1691,1750
......1138,1140
Aurora 1691,1816
Ausind 1676,1345
Autovox 1490,1685,1689,1691,1709
......1726,1727,1741,1742,1836,1000,1037
......1039,1040,1044,1055,1061,1115,1145
......1341,1344,1349,1351,1352,1415,1416
......1441
Awa 1496,1497,1526,1557,1621,1623
......1624,1629,1645,1678,1750,1762
......1772,1114,1166,1170,1176,1363,1364
......1370,1655,1816
Axxent 1171
Baird ...1499,1652,1753,1762,1058,1061
......1067,1109,1113,1160
Bang&Olufsen 1669,1772,1780,1000
......1002,1115
Barco......1669.1673.1693.1715.1722
......1057.1705
basic 1078
Basic line 1500,1626,1646,1678,1709
......1710.1061.1074.1079.1081.1082.1085
......1120.1165.1168.1171.1172.1178.1181
......1184.1188
Baur ...1626,1693,1694,1709,1725,1729
......1730,1732,1739,1750,1772,1798,1864
......1035,1046,1051,1055,1085,1088,1093
......1094,1142,1143,1149,1152,1181,1183
Bazin 1688,1691,1698,1061
BEKO 1563,1678,1745,1788,1856,1029
......1033,1085,1138,1140,1164,1166,1169
......1181,1186,1188,1244
Beon ...1626,1031,1073,1085,1164,1181
Berthen 1168
best 1029,1030,1071,1162,1656
bestar 1029,1079,1085,1138,1172
......1181,1286
Bestar-Daewoo 1172
Biazet 1688
Bifonic 1691
Bigston 1750,1811,1816
binatone 1061
Black Diamond 1188
Black Panther 1161
Black Star 1145
blacktron 1178
Blackway 1178
BEKO VIVAX 1144

Er zijn twee multifunctionele knoppen op de afstandsbediening: M1 en M2. Elke multifunctionele knop kan gegevens opslaan voor 20 knoppen. U kunt deze functie gebruiken om functies te combineren van een serie van verschillende knoppen of vaak ingedrukte knoppen zodat slechts een druk op de knop nodig is. Nadat de instelling is voltooid drukt u op de multifunctionele knop die eerder is ingesteld. De afstandsbediening zal de controlecodes doorsturen van de knoppen die eerder zijn ingesteld in de juiste volgorde. Dit biedt extra gebruiksgemak.
Bijvoorbeeld: Schakel de TV-set in en ⟶ wissel naar TV/AV.
1. Druk op de knop “TV”. Kies het apparaat dat u wilt instellen.
2. Houd de knoppen “Volume+” en “Kanaal+” tegelijkertijd ingedrukt totdat de indicator aangaat. Laat vervolgens beide knoppen los (het indicatielampje gaat uit en weer aan).
   Voer handmatig code 9991 in. Het indicatielampje knippert een keer om het opstarten van de M1-instelling aan te geven. (9992 is de overeenkomende code voor M2-instelling).
3. Druk op de knop “POWER” om aan te geven dat power-gegevens van de TV op M1 zijn ingevoerd. Druk op de knop TV/AV om een andere codeset toe te voegen (elke keer dat u een knop indrukt, knippert het indicatielampje eenmaal).
4. Druk op de knop “TV”. Het indicatielampje gaat uit. Verlaat de instellingen.

OPMERKING: Na het afsluiten van de multifunctionele instellingen, schakelt de afstandsbediening terug naar de vorige instellingsstand. De afstandsbediening heeft geen verbinding met de geselecteerde apparaten. Wijs de afstandsbediening naar de TV-set en druk op de knop “M1” (voor elk soort apparaat). De afstandsbediening stuurt gegevenscode door in deze volgorde:
“TV power” ⟶ “AV/TV”

Multifunctionele knop wissen
Instellingsmethode:
1. Druk onder de multifunctionele instellingsstand op de bijbehorende M1-/M2-knop. Dit verwijdert een opdrachtknop. Wanneer de gegevens van een multifunctionele knop zijn gewist, knippert het indicatielampje driemaal.
2. Om de multifunctionele knoppen volledig te wissen: Druk onder de instellingsstand van de multifunctionele knoppen op de knop “M1/M2” totdat het indicatielampje drie keer knippert. Dit geeft aan dat alle functies zijn gewist. Druk op een knop om af te sluiten.

Onderhoud:
Reinig het product alleen met een droge doek.
Gebruik geen reinigingsmiddelen of schuurmiddelen.

Garantie:
Eventuele wijzigingen en/of aanpassingen aan het product zullen de garantie ongeldig maken. Wij aanvaarden geen aansprakelijkheid voor schade veroorzaakt door onjuist gebruik van dit product.

Disclaimer:
Ontwerpen en specificaties kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd. Alle logo’s, merken en productnamen zijn handelsmerken of geregistreerde handelsmerken van de respectievelijke eigenaren en worden hierbij als zodanig erkend.

Afvoer:

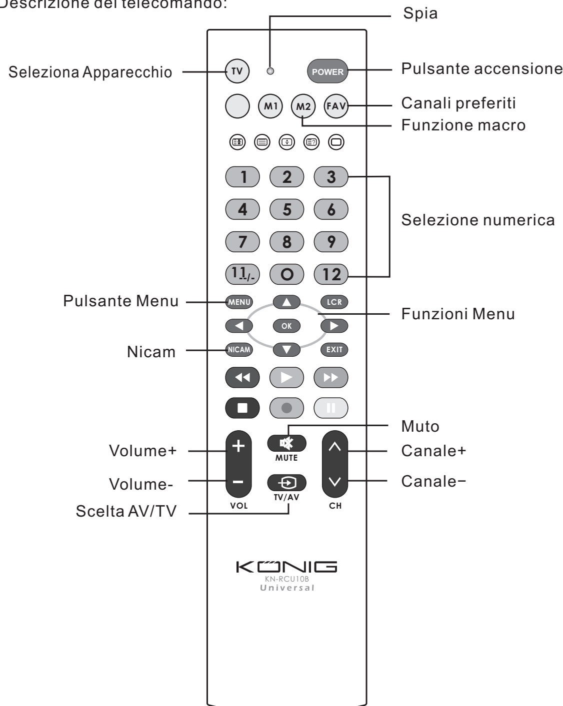


- Dit product is bestemd voor gescheiden inzameling bij een daartoe aangewezen verzamelpunt. Gooi dit product niet weg bij het huishoudelijk afval.
- Neem voor meer informatie contact op met de detailhandelaar of de lokale overheid die verantwoordelijk is voor het afvalbeheer.

ITALIANO

Consigliamo di leggere questo manuale prima di installare/utilizzare questo prodotto.
Tenete questo manuale in un posto sicuro per un futuro riferimento.

Descrizione del telecomando:



Premere il Pulsante e la Tabella Funzione

	Premere il Pulsante	Funzione TV	Funzione VCR	Funzione DVD	Funzione SAT	Funzione DVB-T
1	USCIRE	Uscire	Uscire	Cancella	Uscire	Uscire
2	∧/∨	Canale Precedente/ Canale Successivo	PREC/ SUCC	PREC/ SUCC	PREC/ SUCC	Canale Precedente/ Canale Successivo
3	12	12	----	Grado	12	-------
4	◀◀	Rosso	Indietro Veloce	Indietro Veloce	Est	Indietro Veloce
5	▶	Play	Play	Play	Segnale	Play
6	▶▶	Blu	Avanti Veloce	Avanti Veloce	Aiuto	Avanti Veloce
7	●	Normale	Registra	Registra	TV/Radio	Registra
8	❚❚	Giallo	Pausa	Pausa	Pausa	Pausa
9	■	Verde	Stop	Stop	Ovest	Stop
10		Modalità testo	Disc	Disc	Aiuto	TESTO
11		Rivela	---	A/B	---	-------
12		Fermo Pagina	---	Titolo	---	-------
13		Espandi	---	Sottotitolo	---	-------
14		Modalità TV	ANT/SW	---	Guida	BLU
15	RCL	Indietro	Indietro	---	Indietro	NAVIGAZIONE

Impostazioni del Telecomando

Range codici: TV1000 — 1981

A.Come Inserire i Codici

1.Accendere l'apparecchio che si desidera controllare e cercare il primo gruppo di codici dell'apparecchio sulla tabella codici. Esempio: se si desidera inserire il codice di una TV PHILIPS, il primo gruppo di codici sarà 1492.



Declaration of conformity / Konformitätserklärung / Déclaration de conformité / Conformiteitsverklaring / Dichiarazione di conformità / Declaración de conformidad / Megfelelőségi nyilatkozat / Yhdenmukaisuusvakuutus / Överensstämmelseförklaring / Prohlášení o shodě / Declaraţie de conformitate / Δήλωση συμφωνίας / Overensstemmelse erklæring / Overensstemmelse forklaring / Заявление о соответствии

We, / Wir, / Nous, / Wij, / Questa società, / La empresa infrascrita, / Mi, / Me, / Vi, / Společnost, / Noi, / Εμείς / Мы,
Nedis B.V., De Tweeling 28, 5215MC, 's-Hertogenbosch
The Netherlands / Niederlande / Pays Bas / Nederland / Paesi Bassi / Países Bajos / Hollandia / Alankomaat / Holland / Nizozemí / Olanda / Ολλανδία / Нидерланды
Tel. / Tél / Puh / Τηλ. / Тел.: 0031 73 5991055
Email / Couriel / Sähköposti / e-post: info@nedis.com

Declare that product: / erklären, dass das Produkt: / Déclarons que le produit: / verklaren dat het product: / Dichiara che il prodotto: / Declara que el producto: / Kijelentjük, hogy a termék, amelynek: / Vakuutamme, että: / Intygar att produkten: / prohlašuje, že výrobek: / Declarăm că acest produs: / Δηλώνουμε ότι το προϊόν: / Erklærer at produktet: / Forsikrer at produktet: / Заявляем, что продукт:

Brand: / Marke: / Marque : / Merknaam: / Marca: / Márkája: / Merkki: / Märke: / Značka: / Μάρκα: / Mærke: / Merke: / Марка: **KÖNIG ELECTRONIC**
Model: / Modell: / Modèle : / Modello: / Modelo: / Típusa: / Malli: / Μοντέλο: / Модель: **KN-RCU10B**

Description:	Universal Remote Control
Beschreibung:	Universal-Fernbedienung
Description :	Télécommande universelle
Omschrijving:	Universele afstandsbediening
Descrizione:	Telecomando Universale
Descripción:	Mando a distancia universal
Megnevezése:	Univerzális távirányító
Kuvaus:	Yleiskaukosäädin
Beskrivning:	Universal fjärrkontroll
Popis:	Univerzální dálkový ovladač
Descriere:	Telecomandă universală
Περιγραφή:	Τηλεχειριστήριο γενικής χρήσης
Beskrivelse:	Universal Fjernbetjening
Beskrivelse:	Universal fjernkontroll
Описание:	Универсальный пульт ДУ

Is in conformity with the following standards: / den folgenden Standards entspricht: / est conforme aux normes suivantes : / in overeenstemming met de volgende normen is: / è conforme ai seguenti standard: / es conforme a las siguientes normas: / Megfelel az alábbi szabványoknak: / Täyttää seuraavat standardit: / Överensstämmer med följande standarder: / splňuje následující normy: / Este în conformitate cu următoarele standarde: / Συμμορφώνεται με τις ακόλουθες προδιαγραφές: / Overensstemmelse med følgende standarder: / Overensstemmer med følgende standarder: / Соответствует следующим стандартам: **EMC : EN-61000-6-3 : 2007, EN-6100-6-1 :2007**

EU Directive(s) / EG-Richtlinie(n) / Directive(s) EU / EU richtlijn(en) / Direttiva(e) EU / Directiva(s) UE / EU direktívák / EU Toimintaohje(et) / Eu Direktiv(en) / Směrnice EU / Directiva(e) UE / Οδηγία(ες) της ΕΕ / EU direktiv(er) / EU-direktiv(ene): / Директива(ы) ЕС:
EMC directive : 2004/108/EC

's-Hertogenbosch, 06-05-2013

Mr. / Hr. / M. / Dhr. / Sig. / Sr. D. / Úr / Mr. / Herr. / Pan / Dl. / K. / Hr. / Herr: / Г-н: **Victor Hoynck van Papendrecht** Chief Operating Officer (CEO) / Geschäftsführer / Chef des operations / Operationeel Directeur / Responsabile Operativo / Director de Operaciones / Üzemviteli Igazgató / Käyttöpäällikkö / Driftschef / Provozní ředitel / Director principal / Γενικός Διευθυντής Επιχειρήσεων / Chief Operating Officer / Administrerende Driftsdirektør / Директор по производству	Mr. Victor Hoynck van Papendrecht CEO

значит, что информация о настройке была удалена. Нажмите кнопку «TV» для выхода.

Настройка многофункциональной кнопки

На пульте ДУ есть две многофункциональные кнопки: M1 и M2. Каждая кнопка позволяет хранить данные для 20 кнопок. Вы можете использовать данные кнопки для объединения функций нескольких кнопок или часто используемых кнопок в одной кнопке. После завершения настройки нажмите многофункциональную кнопку. Пульт ДУ выведет контрольные коды ранее настроенных кнопок в соответствующем порядке. Это упрощает работу.

Например: Включите питание телевизора и выберите режим TV/AV.

1. Нажмите кнопку «TV». Выберите устройство, которое необходимо настроить.
2. Нажмите и удерживайте кнопки увеличения громкости и повышения канала одновременно, пока индикатор не включится. Затем отпустите кнопки (индикатор отключится и включится снова).
   Введите код 9991 вручную. Загорится индикатор, обозначая начало настройки кнопки M1. (9992 — это код для настройки M2).
3. Нажмите кнопку «POWER», чтобы подтвердить ввод данных для кнопки M1. Нажмите кнопку «TV/AV», чтобы добавить другой набор кодов (при каждом нажатии кнопки индикатор мигнет один раз).
4. Нажмите кнопку «TV». Индикатор отключается. Выполните выход из настройки.

ПРИМЕЧАНИЕ: После выхода из настройки многофункциональных кнопок пульт вернется в режим, использовавшийся до начала настройки многофункциональных кнопок. Пульт ДУ не будет подключен к выбранному устройству. Наведите пульт ДУ на телевизор и нажмите кнопку «M1» (для всех типов устройств). Пульт ДУ выведет код данных в следующем порядке: «Питание телевизора» ⟶ «AV/TV»

Удаление настройки многофункциональной кнопки
Способ настройки:

1. В режиме настройки многофункциональной кнопки нажмите соответствующую кнопку (M1/M2). Это позволяет удалить команду кнопки. После очистки данных многофункциональной кнопки индикатор мигнет три раза.
2. Полное удаление многофункциональной кнопки: В режиме настройки многофункциональной кнопки нажмите и удерживайте кнопку «M1/M2», пока индикатор не мигнет три раза. Это обозначает, что все функции были удалены. Нажмите любую кнопку для выхода.

Техническое обслуживание:

Очищайте устройство только сухой тканью.
Не производите очистку, используя растворители или абразивы.

Гарантия:

Любые изменения и / или модификации устройства приведут к аннулированию прав пользователя на гарантийное обслуживание.
Мы не несем ответственности за ущерб, понесенный вследствие неправильного использования этого продукта.

Оговорки:

Дизайн и технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления. Все логотипы брендов и названия продуктов являются товарными знаками или зарегистрированными торговыми марками их соответствующих владельцев и следовательно признаются таковыми.

Утилизация:



- Это устройство предназначено для раздельного сбора в соответствующем пункте сбора отходов. Не выбрасывайте это устройство вместе с бытовыми отходами.
- Для получения дополнительной информации обратитесь к продавцу или в местный орган власти, ответственный за утилизацию отходов.

2. Premere il tasto “TV” e la spia luminosa si accenderà.
3. Tener premuti contemporaneamente i tasti “Volume+” e “Canale+” finché la spia sarà accesa. Lasciare poi entrambi I pulsanti (la spia luminosa si spegnerà e riaccenderà).
4. Inserire il codice a 4 cifre. Esempio: il primo gruppo di codici per una TV PHILIPS sarà 1492. Inserire 1492.
   Nota:
   I. Il codice inserito è corretto. La spia luminosa lampeggia due volte prima di spegnersi.
   II. Il codice inserito è sbagliato. La spia luminosa lampeggia tre volte. Reinserire il codice.
   III. Per uscire dalla funzione impostazioni, premere il tasto “Seleziona Apparecchio”. Ad esempio: Premere il tasto TV se l’impostazione precedente è TV.
5. Dopo aver inserito il codice, la spia luminosa si spegne.
6. Controllare che gli altri tasti funzionino correttamente. Se funzionano, l’impostazione è andata a buon fine. Se i tasti non funzionano correttamente, ripetere i passaggi da 2 a 6 fino a trovare il codice corretto.

B.Come Cercare i Codici Automaticamente

1. Sintonizzarsi sull’apparecchio che si desidera controllare. Puntare il telecomando direttamente verso l’apparecchio, ad esempio il televisore.
2. Tener premuto il pulsante “TV”; la spia luminosa si accenderà.
3. Tener premuti contemporaneamente i pulsanti “Volume+” e “Canale+” finché la spia luminosa si accenderà. Lasciare poi entrambi I pulsanti (la spia luminosa si spegnerà e riaccenderà).
4. Tener premuto il pulsante “POWER” finché il televisore si spegne. Lasciare il pulsante “POWER” immediatamente.
5. Controllare che gli altri tasti funzionino correttamente. Se funzionano, l’impostazione è andata a buon fine. Se i tasti non funzionano correttamente, ripetere i passaggi da 2 a 5 fino a trovare il codice corretto.

Impostare i Canali Preferiti

Usare questa funzione per impostare i canali preferiti in “Canali Preferiti”.
Metodo di Impostazione:

1. Premere il pulsante “TV” e selezionare l’apparecchio da impostare.
   Tener premuti contemporaneamente i tasti “Volume+” e “Canale+” finché la spia sarà accesa. Lasciare poi entrambi I pulsanti (la spia luminosa si spegnerà e riaccenderà).
   Inserire manualmente il codice 9993. La spia luminosa si illumina per indicare che le impostazioni PREF sono in modalità avvio.
2. Inserire il numero del canale preferito. Premere il pulsante “Power” per inserire il numero di un canale. Inserire poi il numero del canale successivo. Premere il pulsante “TV” dopo che sono stati inseriti tutti i canali preferiti. La spia luminosa si spegnerà. L’impostazione è completata. (Lo spazio della memoria è completo quando la spia luminosa lampeggia 5 volte. Non è possibile aggiungere altri canali).
   Ad esempio: Si desidera inserire I canali (02), (38) e (56) tra i preferiti nella pagina TV. Inserire manualmente il codice 9993 prima di inserire i numeri dei canali uno alla volta.
   02 ⟶ POWER ⟶ 38 ⟶ POWER ⟶ 56 ⟶ TV
   Quando la spia luminosa è accesa, l’impostazione è completata.
3. In modalità normale, premere il pulsante “FAV” con il telecomando puntato verso il televisore. I canali preferiti sono reperibili nell’ordine di inserimento. Premere il pulsante “FAV” e il canale preferito successivo nella lista comparirà.

Cancellazione di un Canale Preferito

Metodo di Impostazione:

1. Quando si imposta un canale “FAV”, è possibile premere il pulsante “FAV” per cancellare un canale inserito per sbaglio o per reimpostare la lista. Premere una volta il pulsante “FAV” per cancellare un canale indesiderato (comando a un pulsante). Quando si cancella un “Canale Preferito”, la spia luminosa lampeggia tre volte.
2. Per cancellare tutti i canali preferiti: Nella modalità “Canali Preferiti”, premere e lasciare il pulsante “FAV” finché la spia luminosa lampeggia tre volte. Questo significa che l’informazione nelle impostazioni è stata cancellata completamente. Premere il pulsante TV per uscire.

Impostazione Pulsante Multi-Funzione

Sul telecomando ci sono due pulsanti multi-funzione: M1 e M2. Ciascun pulsante può contenere dati per 20 tasti. Si può usare questa funzione per combinare le funzioni di una serie di tasti diversi o tasti usati frequentemente in un solo pulsante. Dopo che l’impostazione è stata completata, premere il pulsante multi-funzione che era stato

impostato in precedenza. Il telecomando emetterà nell'ordine giusto i codici di controllo dei tasti che erano impostati in precedenza. Questo semplifica il funzionamento.
Ad esempio: Accendere il televisore ⟶ e spostarsi su TV/AV.
1.Premere il pulsante "TV". Selezionare l'apparecchio che si desidera impostare.
2.Tener premuti contemporaneamente i tasti "Volume+" e "Canale+" finché la spia sarà accesa. Lasciare poi entrambi I pulsanti (la spia luminosa si spegnerà e riaccenderà).
Inserire manualmente il codice 9991. La spia luminosa si accenderà per indicare la modalità avvio delle impostazioni M1. (9992 è il codice corrispondente alle impostazioni M2).
3.Premere il pulsante "POWER" per confermare che i dati per l'accensione del televisore sono stati inseriti in M1. Premere il pulsante TV/AV per aggiungere un altro gruppo di codici (ogni volta che si preme un pulsante, la spia luminosa lampeggia una volta).
4.Premere il pulsante "TV". La spia luminosa si spegnerà. Uscire dalle impostazioni.

NOTA: Dopo essere usciti dalle impostazioni multi-funzione, il telecomando tornerà alla modalità precedente alla multi-funzione. Il telecomando sarà connesso all'apparecchio selezionato. Puntare il telecomando verso il televisore e premere il tasto "M1" (per tutti gli apparecchi). Il telecomando emetterà codici dati in quest'ordine:
"Accensione TV" ⟶ "AV/TV"

Cancellare il Contenuto del Pulsante Multi-Funzione
Metodo di Impostazione:
1.In modalità impostazione multi-funzione, premere il tasto corrispondente M1/M2. Quest'azione elimina un pulsante comando. Una volta cancellati I dati del pulsante multi-funzione, la spia lampeggerà tre volte.
2.Per cancellare completamente il tasto multi-funzione: In modalità impostazione multi-funzione premere e lasciare il tasto multi-funzione "M1/M2" finché la spia luminosa lampeggia tre volte. Questo significa che tutte le funzioni sono state cancellate. Premere un pulsante qualsiasi per uscire.

Manutenzione:
Pulire il prodotto solo con un panno asciutto.
Non utilizzare solventi detergenti o abrasivi.

Garanzia:
Qualsiasi modifica e/o cambiamento al prodotto annullerà la garanzia. Non si accettano responsabilità per danni causati da un uso non corretto di questo prodotto.

Disclaimer:
Il design e le caratteristiche tecniche sono soggetti a modifica senza necessità di preavviso. Tutti i marchi a logo e i nomi di prodotto sono marchi commerciali o registrati dei rispettivi titolari e sono riconosciuti come tali in questo documento.

Smaltimento:


- Questo prodotto è soggetto a raccolta differenziata nei punti di raccolta appropriati. Non smaltite il prodotto con la spazzatura domestica.
- Per maggiori informazioni, contattate il rivenditore o l'autorità locale responsabile per la gestione dei rifiuti.

Настройки пульта ДУ
Диапазон кодов: TV1000 — 1981

A.Ввод кодов
1.Включите устройство, которым необходимо управлять, и найдите первый набор кодов устройства в таблице кодов. Если вы хотите вставить код в телевизор PHILIPS, первым набором кодов должен быть 1492.
2.Нажмите кнопку «TV», загорится индикатор.
3.Нажмите и удерживайте кнопки увеличения громкости и повышения канала одновременно, пока индикатор не включится. Затем отпустите кнопки (индикатор отключится и включится снова).
4.Введите 4-значный код. первый набор кодов для телевизора PHILIPS — 1492. Введите 1492.
Примечание:
I.Введен правильный код. Индикатор дважды мигнет и отключится.
II.Введен неверный код. Индикатор мигнет три раза. Введите код еще раз.
III.Чтобы выйти из настроек нажмите кнопку выбора оборудования. Например: Нажмите кнопку «TV», если вы до этого настраивали телевизор.
5.После ввода кода индикатор погаснет.
6.Убедитесь, что остальные кнопки функционируют исправно. Если да, то настройка выполнена правильно. Если кнопки работают неисправно, повторите шаги 2-6, пока не будет найден правильный код.

B.Автоматический поиск кодов
1.Включите устройство, которым необходимо управлять. Поместите пульт ДУ непосредственно напротив устройства, например телевизора.
2.Нажмите и удерживайте кнопку «TV»; загорится индикатор.
3.Нажмите и удерживайте кнопки увеличения громкости и повышения канала одновременно, пока не загорится индикатор. Затем отпустите кнопки (индикатор отключится и включится снова).
4.Нажмите и удерживайте кнопку «POWER», пока телевизор не отключится. Сразу же отпустите кнопку «POWER».
5.Убедитесь, что остальные кнопки функционируют исправно. Если да, то настройка выполнена правильно. Если кнопки работают неисправно, повторите шаги 2-5, пока не будет найден правильный код.

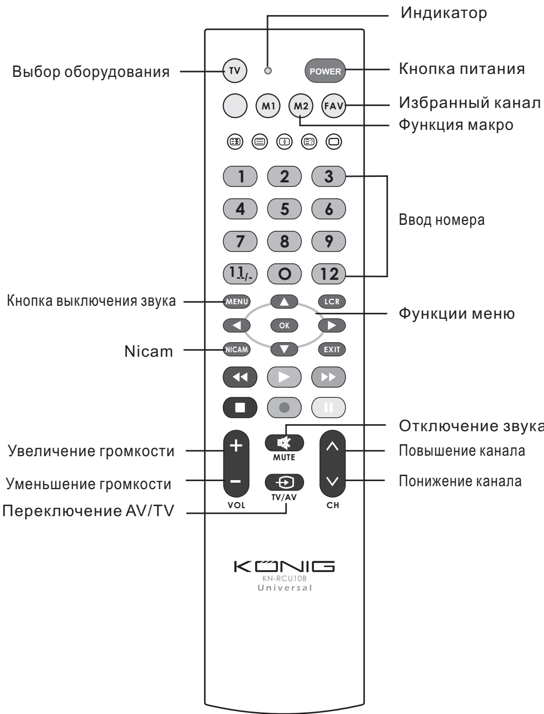
Настройка избранного канала
Используйте данную функцию для настройки избранных каналов в пункте «Избранный канал».
Способ настройки:
1.Нажмите кнопку «TV» и выберите оборудование, которое необходимо настроить.Нажмите и удерживайте кнопки увеличения громкости и повышения канала одновременно, пока индикатор не включится. Затем отпустите кнопки (индикатор отключится и включится снова).
Введите код 9993 вручную. Индикатор загорится, если настройки FAV находятся в пусковом режиме.
2.Введите номер избранного канала. Нажмите кнопку «Power» для ввода одного номера канала. Затем введите номер следующего канала. Нажмите кнопку «TV» после ввода всех избранных каналов. Индикатор отключается. Настройка завершена. (Если индикатор мигает 5 раз, память заполнена. Больше каналов ввести нельзя).
Например: На странице телевизора вы хотите ввести каналы (02), (38) и (56) в качестве избранных. Введите код 9993 вручную перед вводом номера каналов по очереди.
02 ⟶ POWER ⟶ 38 ⟶ POWER ⟶ 56 ⟶ TV
Если индикатор отключится, настройка завершена.
3.В обычном режиме нажмите кнопку «FAV», направив пульт ДУ на телевизор. Вы можете найти избранный канал в порядке настройки. Нажмите кнопку «FAV», чтобы отобразить следующий избранный канал.

Удаление избранного канала
Способ настройки:
1.При настройке избранного канала нажмите кнопку «FAV», чтобы удалить неверно введенный канал или заново ввести данные. Нажмите кнопку «FAV» один раз, чтобы удалить ненужный канал (команда одной кнопкой). После удаления избранного канала индикатор мигнет три раза.
2.Удаление всех избранных каналов: В режиме настройки избранного канала нажмите и отпустите кнопку «FAV», пока индикатор не мигнет три раза. Это

РУССКИЙ

Мы рекомендуем вам прочесть данное руководство перед установкой/использованием этого продукта.
Храните это руководство в надежном месте, чтоб обратиться к нему в случае необходимости.

Описание пульта ДУ:



Описание функций кнопок

	Кнопка	Функция телевизора	Функция видеомагнитофона	Функция DVD	Функция спутника	Функция DVB-T
1	ВЫХОД	ВЫХОД	ВЫХОД	Очистить	ВЫХОД	ВЫХОД
2	∧/∨	Предыдущий/следующий канал	НАЗАД/ВПЕРЕД	НАЗАД/ВПЕРЕД	НАЗАД/ВПЕРЕД	Предыдущий/следующий канал
3	12	12	----	Уровень	12	-------
4	◀◀	Красный	Быстрая перемотка назад	Быстрая перемотка назад	Восток	Быстрая перемотка назад
5	▶	Воспроизведение	Воспроизведение	Воспроизведение	Сигнал	Воспроизведение
6	▶▶	Голубой	Быстрая перемотка вперед	Быстрая перемотка вперед	Справка	Быстрая перемотка вперед
7	●	Обычный	Запись	Запись	ТВ/Радио	Запись
8	❚❚	Желтая	Пауза	Пауза	Пауза	Пауза
9	■	Зеленый	Остановка	Остановка	Запад	Остановка
10		Режим телетекста	Диск	Диск	Справка	ТЕЛЕТЕКСТ
11		Открыть	---	A/B	---	-------
12		Удержание страницы	---	Раздел	---	-------
13		Развернуть	---	Субтитры	---	-------
14		Режим ТВ	ANT/SW	---	Гид	Голубой
15	RCL	Перемотка назад	Перемотка назад	---	Перемотка назад	НАВИГАЦИЯ

ESPAÑOL

Recomendamos que lea este manual antes de instalar / usar este producto.
Guarde este manual en lugar seguro para futuras consultas.

Descripción del mando a distancia:

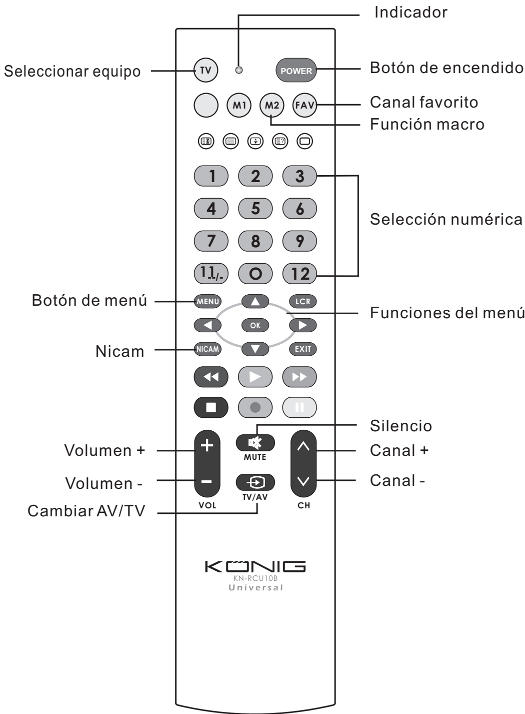


Tabla de botones y funciones

	Pulsar botón	Función TV	Función VCR	Función DVD	Función SAT	Función DVB-T
1	SALIR	Salir	Salir	Borrar	Salir	Salir
2	∧/∨	Canal anterior/Canal siguiente	ANT/SIG	ANT/SIG	ANT/SIG	Canal anterior /Canal siguiente
3	12	12	----	Grado	12	-------
4	◀◀	Rojo	Retroceso rápido	Retroceso rápido	Este	Retroceso rápido
5	▶	Reproducción	Reproducción	Reproducción	Señal	Reproducción
6	▶▶	Azul	Avance rápido	Avance rápido	Ayuda	Avance rápido
7	●	Normal	Grabar	Grabar	TV/Radio	Grabar
8	❚❚	Amarillo	Pausa	Pausa	Pausa	Pausa
9	■	Verde	Detener	Detener	Oeste	Detener
10		Modo texto	Disco	Disco	Ayuda	TEXTO
11		Mostrar	---	A/B	---	-------
12		Mantener página	---	Título	---	-------
13		Expandir	---	Subtítulos	---	-------
14		Modo TV	ANT/SW	---	Guía	AZUL
15	RCL	Retroceder	Retroceder	---	Retroceder	NAVEGACIÓN

Ajustes del mando a distancia

Rango de códigos: TV1000 — 1981

A.Cómo introducir los códigos

1.Encienda el aparato que desee controlar y busque el primer grupo de códigos para el aparato en la tabla de códigos. Por ejemplo: si desea introducir el código para un TV PHILIPS, el primer grupo de códigos deberá ser 1492.
2.Pulse el botón “TV” y la luz indicadora se iluminará.

3.Pulse al mismo tiempo y mantenga los botones “Volumen +” y “Canal +” hasta que el indicador se encienda. A continuación, suelte ambos botones (la luz indicadora se apagará y se volverá a encender).
4.Introduzca el código de 4 dígitos. Por ejemplo: el primer grupo de códigos para un TV PHILIPS es 1492. Introduzca 1492.
Nota:
I.El código introducido es correcto. La luz indicadora parpadeará dos veces antes de apagarse.
II.El código introducido es incorrecto. La luz indicadora parpadeará tres veces. Por favor, vuelva a introducir el código.
III.Para salir de la función de ajuste, pulse el botón “Seleccionar equipo”. Por ejemplo: Pulse el botón TV si el ajuste anterior era TV.
5.Tras introducir el código, la luz indicadora se apagará.
6.Compruebe si los demás botones funcionan correctamente. Si éste es el caso, el ajuste ha tenido éxito. Si los botones no funcionan correctamente, por favor, repita los pasos 2 a 6, hasta que encuentre el código adecuado.

B.Cómo buscar los códigos de forma automática

1.Encienda el aparato que desee controlar. Coloque el mando a distancia directamente hacia el aparato, por ejemplo su TV.
2.Pulse y mantenga el botón “TV”; la luz indicadora se iluminará.
3.Pulse al mismo tiempo y mantenga los botones “Volumen +” y “Canal +” hasta que el indicador se encienda. A continuación, suelte ambos botones (la luz indicadora se apagará y se volverá a encender).
4.Pulse y mantenga el botón “POWER” hasta que el TV se encienda. Suelte el botón “POWER” inmediatamente.
5.Compruebe si los demás botones funcionan correctamente. Si éste es el caso, el ajuste ha tenido éxito. Si los botones no funcionan correctamente, por favor, repita los pasos 2 a 5, hasta que encuentre el código adecuado.

Establecer canales favoritos

Utilice esta función para establecer sus canales favoritos en “Canal favorito”.

Método de ajuste:

1.Pulse el botón “TV” y seleccione el equipo que quiere configurar.
Pulse al mismo tiempo y mantenga los botones “Volumen +” y “Canal +” hasta que el indicador se encienda. A continuación, suelte ambos botones (la luz indicadora se apagará y se volverá a encender).
Introduzca manualmente el código 9993. La luz indicadora se enciende para indicar que el ajuste FAV se está iniciando.
2.Introduzca el número de canal de su canal favorito. Pulse el botón “POWER” para introducir un número de canal. A continuación introduzca el número del siguiente canal. Pulse el botón “TV” tras haber introducido todos los canales favoritos. La luz indicadora se apaga. El ajuste ha finalizado. (Si la luz parpadea 5 veces, el espacio de memoria estará lleno. Ya no se podrá introducir más números de canal).
Por ejemplo: En la página de TV desea introducir los canales (02), (38) y (56) como sus canales favoritos. Introduzca manualmente el código 9993 antes de introducir los números de canal uno a uno.
02 ⟶POWER ⟶38 ⟶POWER ⟶56 ⟶TV
Cuando la luz indicadora se apague, el ajuste se habrá completado.
3.En el modo normal, pulse el botón “FAV” con el mando a distancia dirigido hacia el TV. Podrá encontrar sus canales favoritos en el orden del ajuste. Pulse el botón “FAV” y aparecerá su siguiente canal favorito de la lista del ajuste.

Borrar canales favoritos

Método de ajuste:

1.Cuando ajusta el canal “FAV”, puede pulsar el botón “FAV” para borrar un canal favorito introducido por error o restaurar los ajustes. Pulse el botón “FAV” una vez para borrar un canal no deseado (comando de un botón). Cuando se borre un “Canal favorito”, la luz indicadora parpadeará tres veces.
2.Para borrar todos los canales favoritos: En el modo de ajuste de “Canal favorito” pulse y suelte el botón “FAV”· hasta que la luz indicadora parpadee tres veces. Esto indica que la información de ese ajuste está totalmente borrada. Pulse el botón TV para salir.

Ajuste del botón multi-función

En el mando a distancia hay dos botones multi-función: M1 y M2. Cada botón multifunción puede almacenar datos para 20 botones. Puede utilizar esta función para combinar las funciones de una serie de botones distintos o botones pulsados habitualmente en un único botón. Tras finalizar el ajuste, pulse el botón multi-función que acaba de establecer.

Legg inn kode 9991 manuelt. Indikatorlyset vil lyse for å indikere oppstart av M1-innstillingen. (9992 er korresponderende kode for M2-innstilling).
3.Trykk på “POWER”-knappen for å indikere at TV på/av har blitt lagt inn på M1. Trykk på TV/AV-knappen for å legge til et sett koder ekstra (hver gang du trykker en knapp, vil indikatorlyset blinke igjen).
4.Trykk på “TV”-knappen. Indikatorlyset vil slå seg av. Gå ut av innstillinger.

MERK: Etter at du har gått ut av multifunksjonsinnstillingene, vil fjernkontrollen gå tilbake til modusen som ble brukt før innstillingen. Fjernkontrollen vil ikke ha noen tilkobling med valgte apparater. Pek fjernkontrollen på TV-apparatet og trykk “M1”-knappen (for alle typer apparater). Fjernkontrollen vil sende ut datakode i denne rekkefølgen:
“TV av/på” ⟶ “AV/TV”

Slette multifunksjonsknapp
Innstillingsmetode:

1.I modus for multifunksjonsinnstilling, trykkes overensstemmende M1/M2-knapp. Dette eliminerer en kommandoknapp. Etter at data om multifunksjonsknapper, vil indikatorlyset blinke tre ganger.
2.For å fullstendig slette multifunksjonsknapp: Under innstillingsmodus multifunksjon, trykkes og slippes multifunksjonsknappen “M1/M2”-knappen til indikatorlyset blinker tre ganger. Dette viser at alle funksjonene er blitt slettet. Trykk en knapp for å gå ut.

Vedlikehold:

Rengjør produktet kun med en tørr klut.
Ikke bruk rensemidler eller skuremidler.

Garanti:

Eventuelle endringer og/eller modifikasjoner av produkter opphever garantien.
Vi tar ikke ansvar for skade som forårsakes av ukorrekt bruk av dette produktet.

Ansvarsfraskrivelse:

Utforming og spesifikasjoner kan endres uten forhåndsvarsel. Alle logoer, merker og produktnavn er varemerker eller registrerte varemerker til de respektive eierne, og skal behandles som dette.

Avhending:



- Dette produktet må avhendes på egnede oppsamlingssteder. Du må ikke avhende dette produktet som husholdningsavfall.
- Ta kontakt med leverandøren eller lokale myndigheter hvis du ønsker mer informasjon om avhending.

2.Trykk på “TV”-knappen og så vil indikatorlyset lyse.
3.Trykk og hold knappene “volum+” og “kanal+” samtidig til indikatoren skrus på. Slipp deretter opp begge knappene (indikatorlyset vil skrus av og deretter på igjen).
4.Legg inn den firesifrede koden. For eksempel: det første settet med koder for et PHILIPS TV-apparat er 1492. Legg inn 1492.
Merk:
I.Innlagt kode er korrekt. Indikatorlyset vil blinke to ganger før det skrus av.
II.Innlagt kode er ikke korrekt. Indikatorlyset vil blinke tre ganger. Legg inn koden på nytt.
III.For å gå ut av innstilling, trykker du på “Velg utstyr-knappen”. For eksempel: Trykk på “TV”-knappen hvis tidligere innstilling er TV.
5.Etter at koden er lagt inn, vil indikatorlyset skrus på.
6.Sjekk om de andre knappene virker som de skal. Hvis dette er tilfellet, var innstillingen vellykket. Hvis knappene ikke virker som de skal, gjentar du steg 2 til 6 til du har funnet riktig kode.

B.Hvordan søke etter kode automatisk
1.Skru på apparatet du ønsker å styre. Pek fjernkontrollen direkte på apparatet, f.eks. din TV.
2.Trykk og hold inn “TV”-knappen, indikatorlyset vil lyse.
3.Trykk og hold inn knappene “volum+” og “kanal+” samtidig til indikatorlyset skrus på. Slipp deretter opp begge knappene (indikatorlyset vil skrus av og deretter på igjen).
4.Trykk og hold inn “POWER”-knappen til TV-apparatet skrus av. Slipp umiddelbart opp “POWER”-knappen.
5.Sjekk om de andre knappene virker som de skal. Hvis dette er tilfellet, var innstillingen vellykket. Hvis knappene ikke virker som de skal, gjentar du steg 2 til 5 til du har funnet riktig kode.

Velge favorittkanal
Bruk denne funksjonen til å sette opp dine favorittkanaler i “Favorittkanal”.
Innstillingsmetode:
1.Trykk på “TV”-knappen og velg utstyret du vil bruke.
Trykk og hold knappene “volum+” og “kanal+” samtidig til indikatoren skrus på. Slipp deretter opp begge knappene (indikatorlyset vil skrus av og deretter på igjen).Legg inn kode 9993 manuelt. Indikatorlyset lyser for å indikere at FAV-innstillingen er i oppstartsmodus.
2.Legg inn kanalnnummer til din favorittkanal. Trykk på “Power”-knappen for å legge inn kanalnummer. Legg deretter inn neste kanalnummer. Trykk på “TV”-knappen etter at du lagt inn alle favorittkanalene. Indikatorlyset vil slå seg av. Innstillingen er fullført. (Minnet er fullt når indikatorlyset blinker 5 ganger. Kanalnumre kan ikke lenger legges inn).
For eksempel: Under TV-siden du ønsker legger du inn kanalene (02), (38) og (56) som dine favorittkanaler. Legg inn kode 9993 manuelt før du legger inn kanalnumrene ett etter ett.
02 ⟶ POWER ⟶ 38 ⟶ POWER ⟶ 56 ⟶ TV
Når indikatorlyset er skrudd av, er innstillingene fullført.
3.I normal modus trykkes “FAV”-knappen med fjernkontrollen pekende på TV-apparatet. Du kan finne din favorittkanal i innstillingsrekkefølgen. Trykk på “FAV”-knappen, så vil din neste favorittkanal i innstillingslisten vises.

Slette favorittkanal
Innstillingsmetode:
1.Når “FAV”-kanalen stilles inn, kan du trykke FAV-knappen for å slette feil kanal lagt inn eller stille inn på nytt. Trykk på “FAV”-knappen én gang for å slette en uønsket kanal (ettrykks kommando). Når en “Favorittkanal” slettes, vil indikatorlyset blinke tre ganger.
2.For å slette alle favorittkanaler: I innstillingsmodus “Favorittkanal”, trykkes og slippes knappen “FAV”-knappen til indikatorlyset blinker tre ganger. Dette indikerer at informasjonen i innstillingen er helt slettet. Trykk TV-knappen for å gå ut.

Innstilling av multifunksjonsknapp
Det er to multifunksjonsknapper på fjernkontrollen: M1 og M2. Hver multifunksjonsknapp kan lagre data for 20 knapper. Du kan bruke denne funksjonen for å kombinere funksjonene til en rekke forskjellige knapper eller knapper trykt sammen til én enkelt knapp. Når innstillingen er fullført, trykkes multifunksjonsknappen som tidligere ble stilt inn. Fjernkontroll vil sende ut kontrollkodene til knappene som tidligere ble satt i riktig rekkefølge. Dette gjør bruken enklere.
For eksempel: Skru på TV-apparatet ⟶ og bytt til TV/AV.
1.Trykk på “TV”-knappen. Velg apparatet du vil styre.
2.Trykk og hold knappene “volum+” og “kanal+” samtidig til indikatoren skrus på. Slipp deretter opp begge knappene (indikatorlyset vil skrus av og deretter på igjen).

El mando a distancia emitirá los códigos de control de los botones previamente establecidos en el orden correcto. Esto simplifica el uso.
Por ejemplo: Encienda el TV ⟶ y cambia a TV/AV.
1.Pulse el botón “TV”. Seleccione el aparato que desee establecer.
2.Pulse al mismo tiempo y mantenga los botones “Volumen +” y “Canal +” hasta que el indicador se encienda. A continuación, suelte ambos botones (la luz indicadora se apagará y se volverá a encender).
Introduzca manualmente el código 9991. La luz indicadora se iluminará para indicar el inicio del ajuste de M1. (El código correspondiente a M2 es 9992).
3.Pulse el botón “POWER” para indicar que los datos de encendido del TV se han introducido en M1. Pulse el botón TV/AV para añadir otro grupo de códigos (cada vez que pulse un botón, la luz indicadora parpadeará una vez).
4.Pulse el botón “TV”. La luz indicadora se apaga. Salga de los ajustes.

NOTA: Tras salir de los ajustes multi-función, el mando a distancia regresará al anterior modo de ajuste. El mando no tendrá conexión con los aparatos seleccionados. Dirija el mando a distancia hacia el TV y pulse el botón “M1” (para todo tipo de aparatos domésticos). El mando a distancia emitirá códigos de datos en este orden:
“TV power” ⟶ “AV/TV”

Borrar la información del botón multi-función
Método de ajuste:
1.En el modo de ajuste multi-función, pulse el botón M1/M2 que corresponda. Esto eliminará un botón de comando. Tras eliminarse los datos del botón multi-función, la luz indicadora parpadeará tres veces.
2.Para borrar completamente la información de un botón multi-función: En el modo de ajuste multi-función pulse y suelte el botón multi-función “M1/M2” hasta que la luz indicadora parpadee tres veces. Esto indicará que todas las funciones se han borrado. Pulse cualquier botón para salir.

Mantenimiento:
Limpie el producto solo con un paño seco.
No utilice disolventes de limpieza ni productos abrasivos.

Garantía:
Cualquier cambio y/o modificación del producto anulará la garantía. No podemos asumir ninguna responsabilidad por ningún daño debido a un uso incorrecto de este producto.

Exención de responsabilidad:
Las ilustraciones y las especificaciones podrán sufrir cambios sin previo aviso. Todo los logotipos, marcas y nombres de productos son marcas comerciales o marcas registradas propiedad de sus respectivos titulares, reconocidos como tales.

Eliminación:

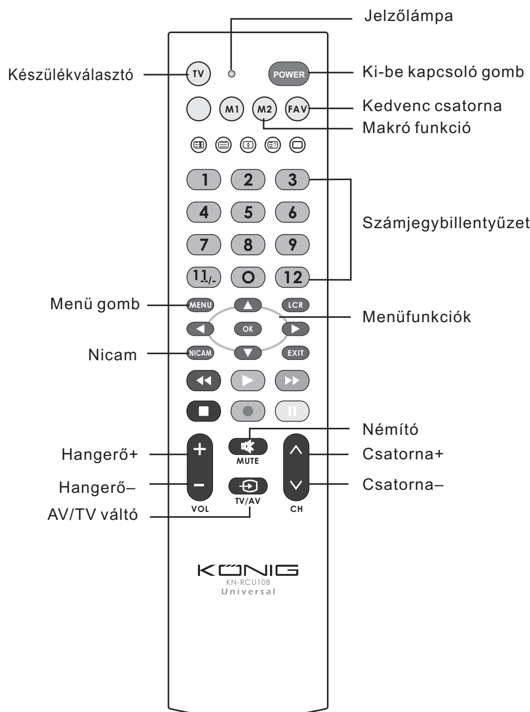


- Este producto está diseñado para eliminarse por separado en un punto de recogida adecuado. No se deshaga de este producto con la basura doméstica.
- Para obtener más información, póngase en contacto con el vendedor o la autoridad local responsable de la eliminación de residuos.

MAGYAR

Kérjük, hogy a termék üzembe állítása/használata előtt olvassa el ezt a használati útmutatót.
A használati útmutatót tartsa biztonságos helyen, mert a jövőben még szüksége lehet rá.

A távirányító gombjai:



A nyomógombok és funkcióik táblázata

	Nyomógomb	TV funkció	VCR funkció	DVD funkció	SAT funkció	DVB-T funkció
1	KILÉP	Kilép	Kilép	Törlés	Kilép	Kilép
2	∧/∨	Előző csatorna /Következő csatorna	ELŐZŐ/ KÖVETKEZŐ	ELŐZŐ/ KÖVETKEZŐ	ELŐZŐ/ KÖVETKEZŐ	Előző csatorna /Következő csatorna
3	12	12	----	Fok	12	-------
4	◀◀	Piros	Gyors vissza	Gyors vissza	Kelet	Gyors vissza
5	▶	Lejátszás	Lejátszás	Lejátszás	Jel	Lejátszás
6	▶▶	Kék	Gyors előre	Gyors előre	Súgó	Gyors előre
7	●	Normál	Felvétel	Felvétel	TV/Rádió	Felvétel
8	❚❚	Sárga	Szünet	Szünet	Szünet	Szünet
9	■	Zöld	Stop	Stop	Nyugat	Stop
10		Szöveg mód	Lemez	Lemez	Súgó	SZÖVEG
11		Megmutat	---	A/B	---	-------
12		Oldal tartása	---	Cím	---	-------
13		Kiterjeszt	---	Felirat	---	-------
14		TV mód	ANT/SW	---	Tájékoztató	KÉK
15	RCL	Vissza	Vissza	---	Vissza	NAVIGÁLÁS

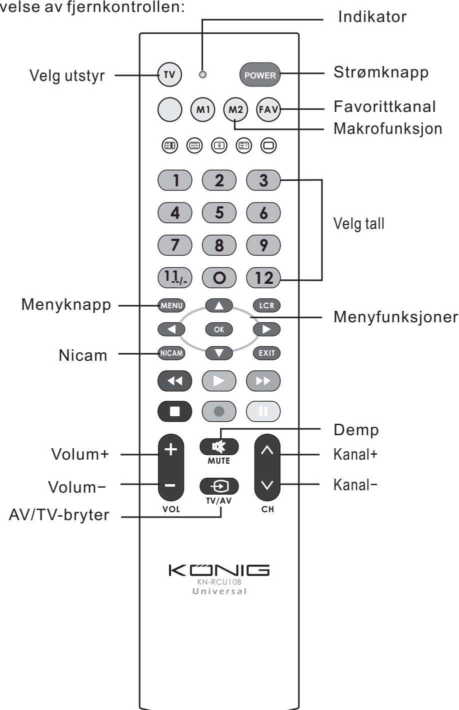
A távirányító beállításai

Kódtartomány: TV1000 — 1981

NORSK

Vi anbefaler at du leser denne bruksanvisningen før du installerer/bruker dette produktet.
Oppbevar instruksene på et trygt sted for fremtidig bruk.

Beskrivelse av fjernkontrollen:



Tabell for knapper og funksjoner

	Knapp	TV-funksjon	Videofunksjon	DVD-funksjon	SAT-funksjon	DVB-T-funksjon
1	AVSLUTT	Avslutt	Avslutt	Slett	Avslutt	Avslutt
2	∧/∨	Forrige kanal /Neste kanal	FORR/ NESTE	FORR/ NESTE	FORR/ NESTE	Forrige kanal /Neste kanal
3	12	12	----	Grader	12	-------
4	◀◀	Rød	Spol tilbake	Spol tilbake	Øst	Spol tilbake
5	▶	Spill av	Spill av	Spill av	Signal	Spill av
6	▶▶	Blå	Spol frem	Spol frem	Hjelp	Spol frem
7	●	Normal	Ta opp	Ta opp	TV/Radio	Ta opp
8	❚❚	Gul	Pause	Pause	Pause	Pause
9	■	Grønn	Stopp	Stopp	Vest	Stopp
10		Tekstmodus	Plate	Plate	Hjelp	TEKST
11		Skjult tekst	---	A/B	---	-------
12		Hold siden	---	Tittel	---	-------
13		Utvid	---	Undertekst	---	-------
14		TV-modus	ANT/SW	---	Veiledning	BLÅ
15	RCL	Spol tilbake	Spol tilbake	---	Spol tilbake	NAVIGASJON

Fjernkontrollinnstillinger

Kodeområde: TV1000 — 1981

A.Hvordan legge inn kode

1.Skru på hjemmeapparatet du vil kontrollere og se på det første settet med koder til apparatet i kodeskjemaet. Hvis du for eksempel ønsker å kode et PHILIPS TV-apparat, skal det første settet med kode være 1492.

2.Tryk og hold knapperne “Volume+” og “Kanal+” samtidig, indtil indikatoren tænder. Slip begge knapper (indikatoren slukker og tænder igen). Indtast koden 9991 manuelt. Indikatoren lyser op som angivelse af, at du er klar til at foretage opsætning for M1. (9992 er den kode, der gælder for opsætning af M2).
3.Tryk på knappen “POWER” for at angive, at der er blevet indtastet TV-styringsdata for M1. Tryk på knappen TV/AV for at tilføje et nyt sæt koder (hver gang, du trykker på en knap, blinker indikatoren én gang).
4.Tryk på knappen “TV”. Indikatoren slukker. Afslut opsætningen.

BEMÆRK: Når du har afsluttet opsætning af multifunktion, vender fjernbetjeningen tilbage til den modus, den stod i inden opsætningen blev påbegyndt. Fjernbetjeningen vil ikke have nogen forbindelse til den valgte enhed. Peg med fjernbetjeningen mod TV'et og tryk på knappen “M1” (gælder alle typer apparater). Fjernbetjeningen udsender datakode i denne rækkefølge: “Tænd TV” ⟶ “AV/TV”

Sådan nulstilles en Multifunktionsknap
Opsætning:
1.Under opsætning af multifunktion skal du trykke på den relevante multifunktionsknap “M1/M2”. Dette fjerner en knapfunktion. Når der er slettet data fra multifunktionsknappen, blinker indikatoren tre gange.
2.Hvis du vil slette hele multifunktionssekvensen for en knap: Under opsætning af multifunktion skal du trykke og slippe den multifunktionsknap “M1/M2”, du vil nulstille, indtil indikatoren blinker tre gange. Dette viser, at alle funktioner er blevet slettet. Tryk på en hvilken som helst knap for at afslutte.

Vedligeholdelse:
Produktet må kun rengøres med en tør klud.
Brug ikke opløsningsmidler eller slibende rengøringsmidler.

Garanti:
Ændringer og/eller modifikationer af produktet vil medføre bortfald af garantien. Vi fralægger os ethvert ansvar for skader forårsaget på grund af forkert brug af produktet.

Ansvarsfraskrivelse:
Design og specifikationer kan ændres uden varsel. Alle bomærker og produktnavne er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende deres respektive ejere og anses herved som sådan.

Bortskaffelse:



- Dette produkt skal afleveres på et passende affalds indsamlingspunkt. Bortskaf ikke dette produkt sammen med husholdningsaffald.
- For mere information, kontakt forhandleren eller den lokale myndighed der er ansvarlig for kontrol af affald.

A.Így írja be a kódokat
1.Kapcsolja be a távirányítandó háztartási készüléket, és keresse meg első kódcsoportját a kódtáblázatban. Példa: ha PHILIPS TV készülék kódját kívánja beírni, az első kódcsoport 1492 lesz.
2.Nyomja meg a „TV” gombot és a jelzőlámpa kigyullad.
3.Nyomja meg és tartsa nyomva a „Hangerő+” és „Csatorna+” gombot, amíg a jelzőlámpa ki nem gyullad. Utána engedje el mindkét gombot (a jelzőlámpa először kikapcsol, majd újra bekapcsol).
4.Írja be a négyjegyű kódot. Példa: egy PHILIPS TV készülék első kódcsoportja 1492. Írja be az 1492 számot.
Megjegyzés:
I.A beírt kód helyes. A jelzőlámpa kettőt villan, aztán kialszik.
II.A beírt kód nem helyes. A jelzőlámpa hármat villan. Írja be újra a kódot.
III.A beállító funkcióból való kilépéshez nyomja meg a „Készülékválasztó” gombot. Példák: Ha az előző beállítás TV, nyomja meg a TV gombot.
5.A kód beadása után kialszik a jelzőlámpa.
6.Ellenőrizze a többi gomb helyes működését. Ha jól működnek, a beállítás sikeres volt. Ha a gombok nem működnek az elvárások szerint, ismételje meg a 2. – 6. lépést, amíg meg nem találja a helyes kódot.

B.Így keresheti meg automatikusan a kódokat
1.Kapcsolja be a távirányítandó háztartási készüléket. Helyezze a távirányítót a háztartási készülék, például a TV, közvetlen közelébe.
2.Nyomja meg a „TV” gombot; a jelzőlámpa kigyullad.
3.Nyomja meg és tartsa nyomva a „Hangerő+” és „Csatorna+” gombot, amíg a jelzőlámpa ki nem gyullad. Utána engedje el mindkét gombot (a jelzőlámpa először kikapcsol, majd újra bekapcsol).
4.Nyomja meg és tartsa nyomva a „POWER” bekapcsoló gombot, amíg a TV ki nem kapcsol. Ekkor azonnal engedje el a „POWER” gombot.
5.Ellenőrizze a többi gomb helyes működését. Ha jól működnek, a beállítás sikeres volt. Ha a gombok nem működnek az elvárások szerint, ismételje meg a 2. – 5. lépést, amíg meg nem találja a helyes kódot.

Kedvenc csatorna beállítása
Ezzel a funkcióval állítsa be kedvenc csatornáit a „Kedvenc csatorna” alatt.
A beállítás módja:
1.Nyomja meg a „TV” gombot és válassza ki a beállítandó készüléket.
Nyomja meg és tartsa nyomva a „Hangerő+” és „Csatorna+” gombot, amíg a jelzőlámpa ki nem gyullad. Utána engedje el mindkét gombot (a jelzőlámpa először kikapcsol, majd újra bekapcsol).
Írja be kézzel a 9993 kódot. A jelzőlámpa kigyulladása jelzi, hogy a FAV beállítás az indulási módban van.
2.Írja be kedvenc csatornája számát. Nyomja meg a „Power” bekapcsológombot a csatornaszám beadásához. Utána írja be a következő csatornaszámot. Ha végzett az összes kedvenc csatorna beadásával, nyomja meg a „TV” gombot. A jelzőlámpa kialszik. A beállítás ezzel befejeződött. (Ha ötöt villan a jelzőlámpa, a memória megtelt. Több csatornaszám nem adható be.)
Példák: A TV oldal alatt jó, ha beadja a (02), (38) és (56) számú csatornát kedvencként. A csatornaszámok egyenkénti beadása előtt adja be kézzel a 9993 kódot.
02 ⟶ POWER ⟶ 38 ⟶ POWER ⟶ 56 ⟶ TV
Amikor kialszik a jelzőlámpa, a beállítás befejeződött.
3.Normál módban nyomja meg a „FAV” gombot, miközben a távirányítót a TV készülékre irányítja. Kedvenc csatornáját megtalálja a beállítások rendjében. A beállítási listán a következő kedvenc csatorna megjelenítéséhez nyomja meg a „FAV” gombot.

Kedvenc csatorna törlése
A beállítás módja:
1.„FAV” csatorna beállításakor a „FAV” gomb megnyomásával törölheti a hibásan beadott csatornát vagy módosíthatja a beállításokat. A nem kívánt csatorna törléséhez nyomja meg egyszer a „FAV” gombot (egygombos parancs). „Kedvenc csatorna” törlésekor a jelzőlámpa hármat villan.
2.Minden kedvenc csatorna törlése: A „Kedvenc csatorna” beállítási mód alatt nyomja meg és engedje el a „FAV” gombot, amíg a jelzőlámpa hármat nem villan. Ezt azt jelzi, hogy a beállítási adatok teljesen törlődtek. A kilépéshez nyomja meg TV gombot.

A többfunkciós gomb beállítása
A távirányítón két többfunkciós gomb van: az M1 és M2. Mindegyik többfunkciós gomb 20 gomb adatát tudja tárolni. Ezzel a funkcióval egy gombra vonhatja össze különböző gombok sorozatának vagy gyakran használt gomboknak a funkcióit. A beállítás végeztével

nyomja meg az előzőleg beállított többfunkciós gombot. A távirányító a helyes sorrendben kiadja az előzőleg beállított gombok vezérlőkódjait. Ez egyszerűsíti a kezelést.
Példák: Kapcsolja be a TV készüléket ⟶ és kapcsolja TV/AV-re.
1.Nyomja meg „TV” gombot. Válassza ki a beállítani kívánt háztartási készüléket.
2.Nyomja meg és tartsa nyomva a „Hangerő+” és „Csatorna+” gombot, amíg a jelzőlámpa ki nem gyullad. Utána engedje el mindkét gombot (a jelzőlámpa először kikapcsol, majd újra bekapcsol).Írja be kézzel a 9991 kódot. A jelzőlámpa kigyulladása jelzi az M1 beállítás indulását. (Az M2 beállításához 9992 a kód.)
3.A „POWER” gomb megnyomásával jelezze, hogy a TV bekapcsolása legyen beadva az M1-be. A következő kódcsoport beadásához nyomja meg a TV/AV gombot (ahányszor megnyom egy gombot, egyet villan a jelzőlámpa).
4.Nyomja meg „TV” gombot. A jelzőlámpa kialszik. Kilépés a beállításokból.

MEGJEGYZÉS: A többfunkciós beállításokból való kilépést követően a távirányító visszaáll a többfunkciós előtti beállítási módra. A távirányító nem kapcsolódik a kiválasztott háztartási készülékekhez. Irányítsa a távirányítót a TV készülékre és nyomja meg az „M1” gombot (minden háztartási készülék esetén). A távirányító kiadja az adatkódokat ebben a sorrendben:
„TV bekapcs.” ⟶ „AV/TV”

A többfunkciós gomb törlése
A beállítás módja:
1.A többfunkciós beállítási mód alatt nyomja meg az M1 vagy M2 gombot. Ez megszünteti a parancs gombot. A többfunkciós gomb adatainak törlését követően háromszor felvillan a jelzőlámpa.
2.A többfunkciós gomb teljes törlése: A többfunkciós beállítási mód alatt nyomja meg, majd engedje el az M1 vagy M2 gombot, amíg hármat nem villan a jelzőlámpa. Ez azt jelzi, hogy minden funkció törölve lett. A kilépéshez nyomjon meg egy tetszőleges gombot.

Karbantartás:
Száraz kendővel tisztítsa a terméket.
Tisztító- és súrolószerek használatát mellőzze.
Jótállás:
A termék illetéktelen módosítása érvényteleníti jótállását. Nem vállalunk felelősséget a termék szakszerűtlen használata miatti károkért.
Jogi nyilatkozat:
A kivitel és a műszaki jellemzők előzetes értesítés nélkül is módosulhatnak. Minden logó, terméknév és márkanév a tulajdonosának márkaneve vagy bejegyzett márkaneve, azokat ennek tiszteletben tartásával említjük.

Leselejtezés:



- A terméket elkülönítve, a megfelelő gyűjtőhelyeken kell leselejtezni. Ne dobja ki a készüléket a háztartási hulladék közé.
- További információért lépjen kapcsolatba a forgalmazóval, vagy a hulladékkezelésért felelős helyi hatósággal.

3.Tryk og hold knapperne “Volume+” og “Kanal+” samtidig, indtil indikatoren tænder. Slip begge knapper (indikatoren slukker og tænder igen).
4.Indtast den firecifrede kode. For eksempel: det første sæt kodecifre for et PHILIPS TV er 1492. Indtast 1492.
Bemærk:
I.Koden er indtastet korrekt. Indikatoren blinker to gange og slukker så.
II.Koden er ikke indtastet korrekt. Indikatoren blinker tre gange. Indtast koden igen.
III.Når du vil afslutte opsætningen, skal du trykke på en af knapperne “Vælg udstyr”. For eksempel: Tryk på knappen TV, hvis din nye indstilling gjaldt et TV.
5.Når du har indtastet koden, slukker indikatoren.
6.Kontrollér, om de andre knapper fungerer korrekt. Hvis de gør, er opsætningen gennemført med succes. Hvis knapperne ikke fungerer korrekt, skal du gentage trin 2 til 6, indtil du har fundet den korrekte kode.

B.Sådan søger du automatisk efter koder
1.Tænd den enhed, du vil kunne betjene. Placér fjernbetjeningen direkte ved siden af enheden, f.eks. dit TV.
2.Tryk på knappen “TV” og hold den inde; indikatoren tænder.
3.Tryk og hold knapperne “Volume+” og “Kanal+” samtidig, indtil indikatoren tænder. Slip begge knapper (indikatoren slukker og tænder igen).
4.Tryk og hold knappen “POWER”, indtil TV'et slukker. Slip omgående knappen “POWER”.
5.Kontrollér, om de andre knapper fungerer korrekt. Hvis de gør, er opsætningen gennemført med succes. Hvis knapperne ikke fungerer korrekt, skal du gentage trin 2 til 5, indtil du har fundet den korrekte kode.
Opsætning af Favoritkanaler
Brug denne funktion, hvis du vil oprette en liste med favoritter under “Favoritkanal”.
Opsætning:
1.Tryk på knappen “TV” og vælg den enhed, du vil indstille.
Tryk og hold knapperne “Volume+” og “Kanal+” samtidig, indtil indikatoren tænder. Slip begge knapper (indikatoren slukker og tænder igen).
Indtast koden 9993 manuelt. Indikatoren lyser op som angivelse af, at du er klar til at foretage indstillinger for FAV.
2.Indtast kanalnummeret for din foretrukne kanal. Tryk på knappen “Power” for at registrere kanalen. Indtast det næste kanalnummer. Tryk på knappen “TV”, når du har indtastet alle dine favoritkanaler. Indikatoren slukker. Opsætningen er gennemført. (Hukommelsen er fuld, hvis indikatoren blinker 5 gange. I så fald kan du ikke tilføje yderligere kanalnumre).
For eksempel: Hvis du for dit TV vil indsætte kanalerne (02), (38) og (56) som favoritkanaler, skal du indtaste koden 9993 manuelt, inden du indtaster kanalnumrene et efter et.
02 ⟶ POWER ⟶ 38 ⟶ POWER ⟶ 56 ⟶ TV
Når indikatoren slukker, er opsætningen gennemført.
3.Tryk på knappen “FAV” i normal modus, mens fjernbetjeningen peger mod dit TV. Du kan nu finde dine favoritkanaler i den rækkefølge, de blev programmeret. Tryk på knappen “FAV”, hvorefter den næste favoritkanal vises.

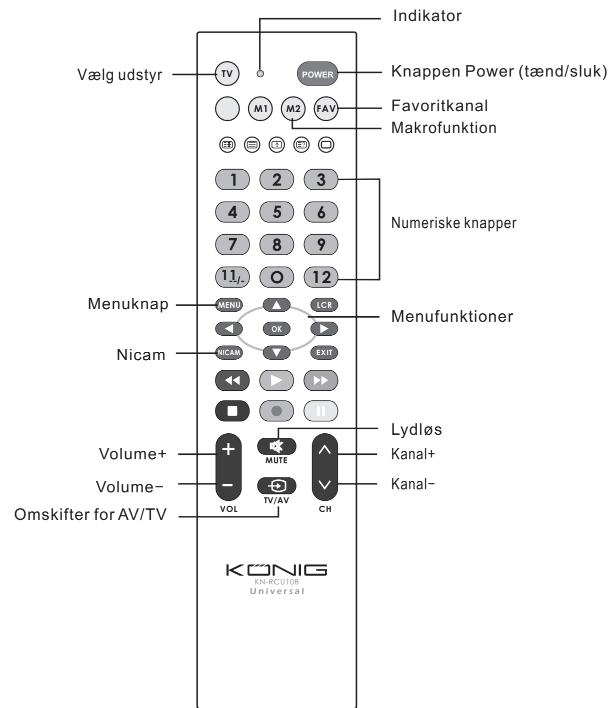
Sådan sletter du listen med Favoritkanaler
Opsætning:
1.Under opsætning af “FAV”-kanaler kan du trykke på knappen “FAV”, hvis du vil slette en kanal, du har fejlindtastet, eller nulstille opsætningen. Tryk én gang på knappen “FAV” for at slette en uønsket kanal (énknapskommando). Når du sletter en “Favoritkanal”, blinker indikatoren 3 gange.
2.Hvis du vil slette alle favoritkanaler: Mens du står i opsætningen af “Favoritkanal”, skal du trykke og slippe knappen “FAV”, indtil indikatoren blinker 3 gange. Dette angiver, at alle informationer indtastet under opsætningen er blevet slettet. Tryk på knappen TV for at afslutte.

Opsætning af Multifunktionsknapperne
Fjernbetjeningen har to multifunktionsknapper: M1 og M2. Hver multifunktionsknap kan gemme data for 20 knapper. Du kan anvende denne funktion til at kombinere en serie funktioner fra forskellige knapper eller knapper, du bruger ofte, til et enkelt tryk på en knap. Når du er færdig med opsætningen, skal du trykke på den multifunktionsknap, du netop har programmeret. Fjernbetjeningen udsender kontrolkoderne for de knapper, der blev programmeret, og i den valgte rækkefølge. Det gør betjeningen nemmere.
For eksempel: Tænd TV'et ⟶ og skift til TV/AV.
1.Tryk på knappen “TV”. Vælg den enhed, du vil indstille.

DANSK

Vi anbefaler at du læser denne vejledning, før installation/brug af dette produkt. Gem denne vejledning et sikkert sted for fremtidig reference.

Beskrivelse af fjernbetjeningen:



Oversigt over knapper og funktioner

	Tryk på knappen	TV-funktion	VCR-funktion	DVD-funktion	SAT-funktion	DVB-T-funktion
1	FORLAD	Forlad	Forlad	RYD	Forlad	Forlad
2	∧/∨	Foregående kanal/Næste kanal	FORRIGE/ NÆSTE	FORRIGE/ NÆSTE	FORRIGE/ NÆSTE	Foregående kanal/Næste kanal
3	12	12	----	Grader	12	-------
4	◀◀	Rød	Hurtigt tilbage	Hurtigt tilbage	Øst	Hurtigt tilbage
5	▶	Afspil	Afspil	Afspil	Signal	Afspil
6	▶▶	Blå	Hurtigt frem	Hurtigt frem	Hjælp	Hurtigt frem
7	●	Normal	Optag	Optag	TV/Radio	Optag
8	❚❚	Gul	Pause	Pause	Pause	Pause
9	■	Grøn	Stop	Stop	Vest	Stop
10		Tekst-TV	Disk	Disk	Hjælp	TEKST-TV
11		Vis	---	A/B	---	-------
12		Lås side	---	Titel	---	-------
13		Udvid	---	Undertekst	---	-------
14		TV-modus	ANT/SW	---	Guide	BLÅ
15	RCL	Hurtigt tilbage	Hurtigt tilbage	---	Hurtigt tilbage	NAVIGATION

Indstillinger for fjernbetjening

Kodeområde: TV1000 — 1981

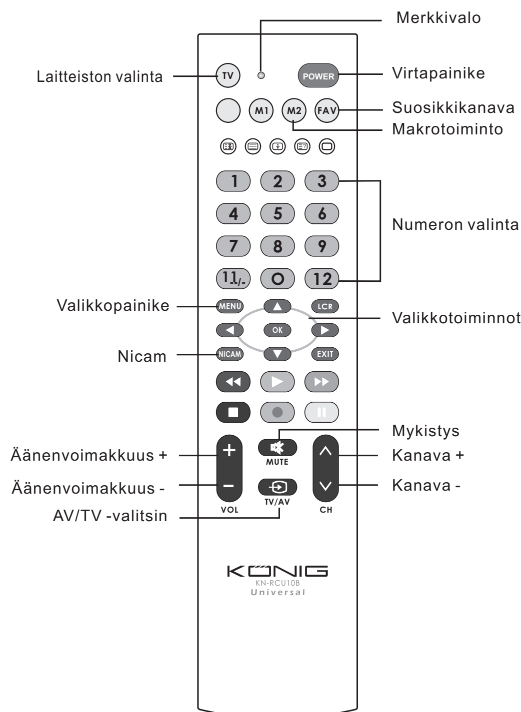
A.Sådan indtaster du koder

1. Tænd den enhed, du vil kunne betjene med fjernbetjeningen, og find første kodesæt for apparatet i kodelisten. For eksempel: Hvis du vil indsætte koden for et PHILIPS TV, skal den første kode være 1492.
2. Tryk på knappen "TV", hvorefter indikatoren lyser op.

SUOMI

Suosittelemme tämän oppaan lukemista ennen tuotteen asennusta/käyttöä. Säilytä tämä käyttöopas myöhempää käyttöä varten.

Kaukosäätimen kuvaus:



Painikkeet ja toiminnot

	Painike	TV-toiminto	Videotoiminto	DVD-toiminto	Satelliitintoiminto	DVB-T-toiminto
1	POISTU	Poistu	Poistu	Tyhjennä	Poistu	Poistu
2	∧/∨	Edellinen kanava/ Seuraava kanava	Edellinen/ Seuraava	Edellinen/ Seuraava	Edellinen/ Seuraava	Edellinen kanava/ Seuraava kanava
3	12	12	----	Kuvakulma	12	-------
4	◀◀	Punainen	Pikakelaus taaksepäin	Pikakelaus taaksepäin	Itä	Pikakelaus taaksepäin
5	▶	Toisto	Toisto	Toisto	Signaali	Toisto
6	▶▶	Sininen	Pikakelaus eteenpäin	Pikakelaus eteenpäin	Ohje	Pikakelaus eteenpäin
7	●	Normaali	Nauhoitus	Nauhoitus	TV/radio	Nauhoitus
8	❚❚	Keltainen	Tauko	Tauko	Tauko	Tauko
9	■	Vihreä	Pysäytys	Pysäytys	Länsi	Pysäytys
10		Tekstitila	Levy	Levy	Ohje	TEKSTI
11		Tekstin paljastus	---	A/B	---	-------
12		Sivun pito	---	Nimikevalikko	---	-------
13		Laajennus	---	Tekstitys	---	-------
14		TV-tila	ANT/SW	---	Opas	SININEN
15	RCL	Kelaus taaksepäin	Kelaus taaksepäin	---	Kelaus taaksepäin	NAVIGOINTI

Kaukosäätimen asetukset

Koodialueet: TV1000 — 1981

A.Kuinka koodit syötetään

1.Laita laite jota haluat ohjata kaukosäätimellä päälle, ja etsi ensimmäiset koodit laitteelle koodilistasta. Esimerkki: Jos haluat syöttää koodin PHILIPS-televisiolle, ensimmäinen koodi on 1492.
2.Paina ”TV”-painiketta. Merkkivalo syttyy.
3.Pidä ”Äänenvoimakkuus +” ja ”Kanava +”-painikkeita painettuna samanaikaisesti, kunnes merkkivalo syttyy. Vapauta sitten molemmat painikkeet (merkkivalo sammuu ja syttyy uudelleen).
4.Syötä nelinumeroinen koodi. Esimerkki: Ensimmäinen koodi PHILIPS-televisiolle on 1492. Syötä 1492.
Huomaa:
I.Syötetty koodi on oikein. Merkkivalo vilkkuu kahdesti ja sammuu.
II.Syötetty koodi on väärä. Merkkivalo vilkkuu kolmesti. Syötä koodi uudelleen.
III.Paina ”Laitteiston valinta” -painiketta poistuaksesi asetustilasta.
Esimerkiksi: Paina ”TV”-painiketta, jos edellinen asetus on televisio.
5.Merkkivalo sammuu koodin syöttämisen jälkeen.
6.Tarkista, että muut painikkeet toimivat oikein. Silloin asetus on onnistunut. Jos painikkeet eivät toimi oikein, toista kohdat 2-6 kunnes olet löytänyt oikean koodin.

B.Kuinka koodi etsitään automaattisesti

1.Laita laite jota haluat ohjata päälle. Osoita kaukosäädin suoraan laitteeseen, esimerkiksi televisioosi.
2.Pidä ”TV”-painike painettuna. Merkkivalo syttyy.
3.Pidä ”Äänenvoimakkuus +” ja ”Kanava +” painikkeita painettuna samanaikaisesti, kunnes merkkivalo syttyy. Vapauta sitten molemmat painikkeet (merkkivalo sammuu ja syttyy uudelleen).
4.Pidä ”POWER”-painike painettuna kunnes televisio sammuu. Vapauta ”POWER”-painike.
5.Tarkista, että muut painikkeet toimivat oikein. Silloin asetus on onnistunut. Jos painikkeet eivät toimi oikein, toista kohdat 2-5 kunnes olet löytänyt oikean koodin.

Suosikkikanavan asettaminen

Tällä toiminnolla voit ohjelmoida suosikkikanavasi ”Suosikkikanava”-painikkeeseen.

Asetustapa:

1.Paina ”TV”-painiketta, ja valitse laitteisto jonka haluat asettaa. Pidä ”Äänenvoimakkuus +” ja ”Kanava +”-painikkeita painettuna samanaikaisesti, kunnes merkkivalo syttyy. Vapauta sitten molemmat painikkeet (merkkivalo sammuu ja syttyy uudelleen).Syötä koodi 9993 käsin. Merkkivalo syttyy ilmaisemaan, että FAV-asetus on alkutilassa.
2.Syötä suosikkikanavasi kanavanumero. Paina ”POWER”-painiketta vahvistaaksesi kanavanumeron. Syötä sitten seuraava kanavanumero. Kun olet syöttänyt kaikki suosikkikanavasi, paina ”TV”-painiketta. Merkkivalo sammuu. Asetus on valmis. (Jos merkkivalo vilkkuu viidesti, painikkeen muisti on täynnä. Lisää kanavia ei voi enää syöttää).Esimerkiksi: Haluat lisätä televisioosi kanavat (02), (38) ja (56) suosikkikanaviksesi. Syötä koodi 9993 käsin ennen kanavanumeroiden syöttämistä yksitellen.
02 ⟶ POWER ⟶ 38 ⟶ POWER ⟶ 56 ⟶ TV
Kun merkkivalo sammuu, asetus on suoritettu.
3.Kaukosäätimen ollessa normaalitilassa, osoita sillä televisiota ja paina ”FAV”-painiketta. Löydät suosikkikanavasi asettamassasi järjestelmässä. Kun painat ”FAV”-painiketta, seuraava asettamasi suosikkikanavasi vaihdetaan.

Suosikkikanavan poistaminen

Asetustapa:

1.Asettaessasi suosikkikanaviasi, voit painaa ”FAV”-painiketta poistaaksesi väärän syötetyn kanavan tai asetusten uudelleen tekemiseksi. Paina ”FAV” -painiketta kerran poistaaksesi väärän kanavan (yhden painikkeen toiminto). Merkkivalo vilkkuu kolmesti, kun kanava on poistettu.
2.Poista kaikki suosikkikanavat: Paina ja vapauta ”FAV”-painike ”Suosikkikanava”-asetustilassa niin pitkään, että merkkivalo vilkkuu kolmesti. Tämä merkitsee, että suosikkikanavat ovat poistettu kokonaan. Paina ”TV” -painiketta poistuaksesi asetustilasta.

Monitoimipainikkeen asetus

Kaukosäätimessä on kaksi makropainiketta: M1 ja M2. Kumpikin makropainike voi sisältää 20 painikkeen tiedot. Tällä toiminnolla voit yhdistää usean painikkeen sarjan tai useasti käytetyt painikkeet yhteen painikkeeseen. Kun asetus on suoritettu, paina

με το πάτημα ενός κουμπιού). Μετά τη διαγραφή ενός αγαπημένου καναλιού, η ενδεικτική λυχνία θα αναβοσβήσει τρεις φορές.
2.Για να διαγράψετε όλα τα αγαπημένα κανάλια: Από τη λειτουργία ρύθμισης αγαπημένων καναλιών πιέστε και αφήστε το κουμπί «FAV» μέχρι η ενδεικτική λυχνία να αναβοσβήσει τρεις φορές. Αυτό σημαίνει ότι έχουν διαγραφεί όλες οι πληροφορίες ρύθμισης. Πιέστε το κουμπί TV για έξοδο.

Ρύθμιση κουμπιών πολλαπλών λειτουργιών

Στο τηλεχειριστήριο υπάρχουν δύο κουμπιά πολλαπλών λειτουργιών: M1 και M2. Κάθε κουμπί πολλαπλών λειτουργιών μπορεί να αποθηκεύσει τα δεδομένα 20 κουμπιών. Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε αυτή τη λειτουργία για να συνδυάσετε μια σειρά διαφορετικών κουμπιών ή για να συγχωνεύσετε δύο κουμπιά που πιέζονται συνήθως ταυτόχρονα σε ένα. Μετά την ολοκλήρωση της ρύθμισης, πιέστε το ρυθμισμένο πλέον κουμπί πολλαπλών λειτουργιών. Το τηλεχειριστήριο θα αποστείλει τους κωδικούς ελέγχου των κουμπιών που ρυθμίστηκαν προηγουμένως με τη σωστή σειρά. Αυτό απλοποιεί τη λειτουργία. Για παράδειγμα: Ενεργοποιήστε την τηλεόραση και ⟶ ρυθμίστε την στη λει τουργία TV/AV.
1.Πιέστε το κουμπί «TV». Επιλέξτε την οικιακή συσκευή που επιθυμείτε να ρυθμίσετε.
2.Πιέστε και κρατήστε πατημένα τα κουμπιά «Αύξηση έντασης» και «Επόμενο κανάλι» ταυτόχρονα μέχρι να ανάψει η ενδεικτική λυχνία. Στη συνέχεια αφήστε τα κουμπιά (η ενδεικτική λυχνία θα σβήσει και θα ανάψει ξανά). Πληκτρολογήστε χειροκίνητα τον κωδικό 9991. Η ενδεικτική λυχνία θα ανάψει, υποδεικνύοντας ότι ξεκίνησε η ρύθμιση του M1. (Ο κωδικός 9992 αντιστοιχεί στη ρύθμιση του M2.)
3.Πιέστε το κουμπί «POWER» για να υποδείξετε ότι έχει γίνει εισαγωγή των δεδομένων ισχύος της τηλεόρασης στο M1. Πιέστε το κουμπί TV/AV για να προσθέσετε άλλο ένα σετ κωδικών (κάθε φορά που πιέζετε κάποιο κουμπί, η ενδεικτική λυχνία αναβοσβήνει μία φορά).
4.Πιέστε το κουμπί «TV». Η ενδεικτική λυχνία σβήνει. Βγείτε από τις ρυθμίσεις.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Αφού βγείτε από τις ρυθμίσεις πολλαπλών λειτουργιών, το τηλεχειριστήριο θα επανέλθει στη λειτουργία που χρησιμοποιούνταν πριν τη ρύθμιση των πολλαπλών λειτουργιών. Δεν θα υπάρχει πλέον σύνδεση μεταξύ του τηλεχειριστηρίου και των επιλεγμένων οικιακών συσκευών. Στοχεύστε με το τηλεχειριστήριο προς την τηλεόραση και πιέστε το κουμπί «M1» (για κάθε είδους οικιακή συσκευή). Το τηλεχειριστήριο θα στείλει τους κωδικούς δεδομένων με την εξής σειρά:
«Ισχύς τηλεόρασης» ⟶ «AV/TV»

Διαγραφή ρυθμίσεων κουμπιού πολλαπλών λειτουργιών

Μέθοδος ρύθμισης:

1.Από τη λειτουργία ρύθμισης πολλαπλών λειτουργιών πιέστε το αντίστοιχο κουμπί M1/M2. Με τον τρόπο αυτόν διαγράφεται ένα κουμπί εντολής. Μετά τη διαγραφή των δεδομένων ενός κουμπιού πολλαπλών λειτουργιών, η ενδεικτική λυχνία θα αναβοσβήσει τρεις φορές.
2.Για να διαγράψετε όλες τις ρυθμίσεις ενός κουμπιού πολλαπλών λειτουργιών: Από τη λειτουργία ρύθμισης πολλαπλών λειτουργιών πιέστε και αφήστε το κουμπί πολλαπλών λειτουργιών «M1/M2» μέχρι η ενδεικτική λυχνία να αναβοσβήσει τρεις φορές. Αυτό υποδεικνύει ότι όλες οι λειτουργίες έχουν διαγραφεί. Πιέστε οποιοδήποτε κουμπί για έξοδο.

Συντήρηση:

Καθαρίζετε το προϊόν μόνο με στεγνό πανί.
Μη χρησιμοποιείτε διαλύτες ή λειαντικά.

Εγγύηση:

Η εφαρμογή αλλαγών ή/και τροποποιήσεων στο προϊόν συνεπάγεται ακύρωση της εγγύησης. Δεν φέρουμε καμία ευθύνη για πιθανές βλάβες που ενδέχεται να προκληθούν από την ακατάλληλη χρήση αυτού του προϊόντος.

Δήλωση αποποίησης ευθύνης:

Το σχέδιο και τα χαρακτηριστικά μπορούν να αλλάξουν χωρίς καμία προειδοποίηση. Όλα τα λογότυπα, οι επωνυμίες και οι ονομασίες προϊόντων είναι εμπορικά σήματα ή σήματα κατατεθέντα των αντίστοιχων κατόχων και δια του παρόντος αναγνωρίζονται ως τέτοια.

Απόρριψη:



- Αυτό το προϊόν προορίζεται για ξεχωριστή συλλογή σε κατάλληλο σημείο συλλογής. Μην απορρίπτετε το προϊόν μαζί με τα οικιακά απόβλητα.
- Για περισσότερες πληροφορίες επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπό σας ή τις τοπικές αρχές διαχείρισης αποβλήτων.

Ρυθμίσεις τηλεχειριστηρίου

Εύρος κωδικών: TV1000 — 1981

Α.Εισαγωγή κωδικών

1.Ενεργοποιήστε την οικιακή συσκευή που επιθυμείτε να ελέγξετε και αναζητήστε το πρώτο σετ κωδικών της οικιακής συσκευής στον πίνακα κωδικών. Για παράδειγμα: αν θέλετε να πληκτρολογήσετε τον κωδικό μιας τηλεόρασης PHILIPS, ο πρώτος κωδικός θα είναι 1492.
2.Πιέστε το κουμπί «TV» και θα ανάψει η ενδεικτική λυχνία.
3.Πιέστε και κρατήστε πατημένα τα κουμπιά «Αύξηση έντασης» και «Επόμενο κανάλι» ταυτόχρονα μέχρι να ανάψει η ενδεικτική λυχνία. Στη συνέχεια αφήστε τα κουμπιά (η ενδεικτική λυχνία θα σβήσει και θα ανάψει ξανά).
4.Πληκτρολογήστε τον 4ψήφιο κωδικό. Για παράδειγμα: ο πρώτος κωδικός για μια τηλεόραση PHILIPS είναι 1492. Πληκτρολογήστε 1492.
Σημείωση:
I.Ο κωδικός που πληκτρολογήσατε είναι σωστός. Η ενδεικτική λυχνία θα αναβοσβήσει δύο φορές και μετά θα παραμείνει σβηστή.
II.Ο κωδικός που πληκτρολογήσατε δεν είναι σωστός. Η ενδεικτική λυχνία θα αναβοσβήσει τρεις φορές. Πληκτρολογήστε ξανά τον κωδικό.
III.Για να εξέλθετε από τη λειτουργία ρύθμισης, πιέστε το κουμπί επιλογής συσκευής. Για παράδειγμα: Πιέστε το κουπί TV αν η προηγούμενη ρύθμιση είναι TV.
5.Αφού πληκτρολογήσετε τον κωδικό, η ενδεικτική λυχνία θα σβήσει.
6.Βεβαιωθείτε ότι τα υπόλοιπα κουμπιά λειτουργούν σωστά. Αν πράγματι λειτουργούν σωστά, η ρύθμιση ολοκληρώθηκε με επιτυχία. Αν τα κουμπιά δεν λειτουργούν σωστά, επαναλάβετε τα βήματα 2 έως 6 μέχρι να βρείτε τον σωστό κωδικό.

Β.Αυτόματη αναζήτηση κωδικών

1.Ενεργοποιήστε την οικιακή συσκευή που επιθυμείτε να ελέγξετε. Τοποθετήστε το τηλεχειριστήριο απευθείας στην οικιακή συσκευή, π.χ. στην τηλεόρασή σας.
2.Πιέστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί «TV». Θα ανάψει η ενδεικτική λυχνία.
3.Πιέστε και κρατήστε πατημένα τα κουμπιά «Αύξηση έντασης» και «Επόμενο κανάλι» ταυτόχρονα μέχρι να ανάψει η ενδεικτική λυχνία. Στη συνέχεια αφήστε τα κουμπιά (η ενδεικτική λυχνία θα σβήσει και θα ανάψει ξανά).
4.Πιέστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί «POWER» μέχρι να απενεργοποιηθεί η τηλεόραση. Αφήστε αμέσως το κουμπί «POWER».
5.Βεβαιωθείτε ότι τα υπόλοιπα κουμπιά λειτουργούν σωστά. Αν πράγματι λειτουργούν σωστά, η ρύθμιση ολοκληρώθηκε με επιτυχία. Αν τα κουμπιά δεν λειτουργούν σωστά, επαναλάβετε τα βήματα 2 έως 5 μέχρι να βρείτε τον σωστό κωδικό.

Ρύθμιση αγαπημένων καναλιών

Χρησιμοποιήστε αυτή τη λειτουργία για να ρυθμίσετε τα αγαπημένα σας κανάλια στο μενού «Αγαπημένα κανάλια».

Μέθοδος ρύθμισης:

1.Πιέστε το κουμπί «TV» και επιλέξτε τη συσκευή που επιθυμείτε να ρυθμίσετε. Πιέστε και κρατήστε πατημένα τα κουμπιά «Αύξηση έντασης» και «Επόμενο κανάλι» ταυτόχρονα μέχρι να ανάψει η ενδεικτική λυχνία. Στη συνέχεια αφήστε τα κουμπιά (η ενδεικτική λυχνία θα σβήσει και θα ανάψει ξανά). Πληκτρολογήστε χειροκίνητα τον κωδικό 9993. Η ενδεικτική λυχνία θα ανάψει υποδεικνύοντας ότι ξεκίνησε η λειτουργία ρύθμισης Αγαπημένων.
2.Πληκτρολογήστε τον αριθμό καναλιού του αγαπημένου σας καναλιού. Πιέστε το κουμπί «Power» για να εισάγετε τον αριθμό καναλιού. Στη συνέχεια επιλέξτε τον επόμενο αριθμό καναλιού. Πιέστε το κουμπί «TV» αφού εισάγετε όλα τα αγαπημένα κανάλια. Η ενδεικτική λυχνία σβήνει. Η ρύθμιση έχει ολοκληρωθεί. (Όταν η ενδεικτική λυχνία αναβοσβήνει 5 φορές, η μνήμη είναι γεμάτη. Αυτό σημαίνει ότι δεν μπορείτε να πληκτρολογήσετε άλλους αριθμούς καναλιών.)
Για παράδειγμα: Από τη σελίδα τηλεόρασης θέλετε να ορίσετε τα κανάλια (02), (38) και (56) ως αγαπημένα. Πληκτρολογήστε χειροκίνητα τον κωδικό 9993 πριν περάσετε έναν-έναν τους αριθμούς καναλιών.
02 ⟶ POWER ⟶ 38 ⟶ POWER ⟶ 56 ⟶ TV
Όταν η ενδεικτική λυχνία σβήσει, οι ρυθμίσεις έχουν ολοκληρωθεί.
3.Από την κανονική λειτουργία πιέστε το κουμπί «FAV» στοχεύοντας με το τηλεχειριστήριο προς την τηλεόραση. Μπορείτε να βρείτε το αγαπημένο σας κανάλι με τη σειρά που έχει ρυθμιστεί. Πιέστε ξανά το κουμπί «FAV» και θα εμφανιστεί το επόμενο αγαπημένο κανάλι της ρυθμισμένης λίστας.

Εκκαθάριση αγαπημένων καναλιών

Μέθοδος ρύθμισης:

1.Κατά τη ρύθμιση καναλιού «FAV» μπορείτε να πιέσετε το κουμπί «FAV» για να διαγράψετε ένα κανάλι που δεν σας ενδιαφέρει ή να ορίσετε εκ νέου τις ρυθμίσεις. Πιέστε μία φορά το κουμπί «FAV» για να διαγράψετε ένα ανεπιθύμητο κανάλι (εντολή

makropainiketta jonka asetit. Kaukosäädin suorittaa kontrollikoodit asetetuille painikkeille annetussa järjestyksessä. Tämä helpottaa kaukosäätimen käyttöä.
Esimerkiksi: Laita televisio päälle ⟶ ja vaihda TV/AV-tilaan.
1.Paina ”TV”-painiketta. Valitse laite jonka haluat asettaa.
2.Pidä ”Äänenvoimakkuus +” ja ”Kanava +”-painikkeita painettuna samanaikaisesti, kunnes merkkivalo syttyy. Vapauta sitten molemmat painikkeet (merkkivalo sammuu ja syttyy uudelleen).
Syötä koodi 9991 käsin. Merkkivalo syttyy ilmaisemaan, että ”M1”-asetus on aloitustilassa. (9992 on vastaava koodi ”M2”-painikkeelle).
3.Paina ”POWER”-painiketta syöttääksesi television virtapainikkeen ”M1” -painikkeeseen. Paina ”TV/AV”-painiketta lisätäksesi seuraavan koodin (merkkivalo välkkyy kerran jokaisella painikkeen painalluksella).
4.Paina ”TV”-painiketta. Merkkivalo sammuu. Poistu asetuksista.

HUOMAA: Kaukosäädin palaa makropainikkeen asetuksen jälkeen sitä edeltävään tilaan. Kaukosäädin ei ole yhteydessä valittuihin laitteisiin. Osoita kaukosäätimellä televisiota, ja paina ”M1”-painiketta (toimii kaikenlaisille laitteille). Kaukosäädin suorittaa toiminnot tässä järjestyksessä:
” Virtapainike” ⟶ ”AV/TV”

Makropainikkeen tyhjentäminen

Asetustapa:

1.Paina vastaavaa makropainiketta (M1/M2) makropainikkeen asetustilassa. Tämä poistaa painiketoiminnon. Merkkivalo vilkkuu kolmesti, kun toiminto on poistettu.
2.Makropainikkeen kaikkien toimintojen tyhjentäminen: Paina ja vapauta ”M1/M2”-painike makropainikkeen asetustilassa niin pitkään, että merkkivalo vilkkuu kolmesti. Tämä osoittaa, että kaikki toiminnot ovat poistettu. Paina mitä tahansa painiketta poistuaksesi asetustilasta.

Huolto:

Puhdista laitetta vain kuivalla liinalla.
Älä käytä liuottimia tai hankausaineita.

Takuu:

Takuu mitätöityy, mikäli laitteeseen tehdään mitä tahansa muutoksia. Emme ole myöskään vastuussa vahingoista, jotka johtuvat tämän tuotteen virheellisestä käytöstä.

Vastuuvapauslauseke:

Muutoksia malliin ja teknisiin ominaisuuksiin voidaan tehdä ilmoituksetta.
Kaikki logot, merkit ja tuotenimet ovat niiden vastaavien omistajien tuotemerkkejä tai rekisteröityjä tuotemerkkejä ja niitä on käsiteltävä sellaisina.

Hävittäminen:

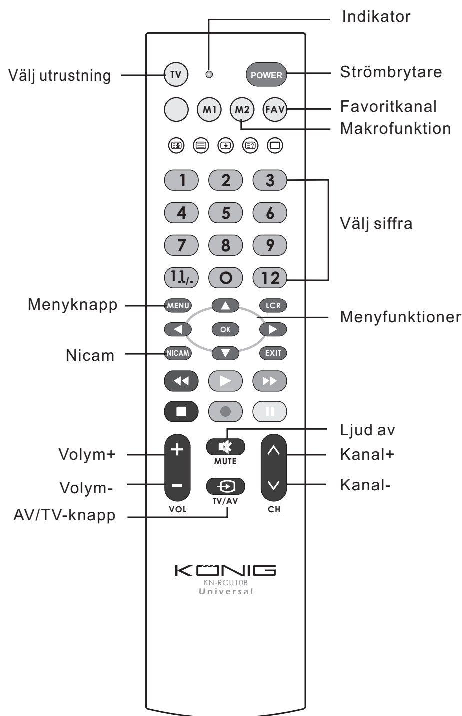


- Tämä tuote tulee toimittaa hävitettäväksi asianmukaiseen keräyspisteeseen. Tuotetta ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana.
- Lisätietoja antaa jälleenmyyjä tai paikallinen jätehuollosta vastaava viranomainen.

SVENSKA

Vi rekommenderar att du läser denna bruksanvisning innan du installerar/använder produkten.
Förvara bruksanvisningen på en säker plats för framtida referens.

Beskrivning av fjärrkontrollen:



Tryck på knapp och funktionstabell

	Tryck på knapp	TV-funktion	VCR-funktion	DVD-funktion	SAT-funktion	DVB-T-funktion
1	AVSLUTA	Avsluta	Avsluta	RENSA	Avsluta	Avsluta
2	∧/∨	Föregående kanal/nästa kanal	FÖREG/ NÄSTA	FÖREG/ NÄSTA	FÖREG/ NÄSTA	Föregående kanal/nästa kanal
3	12	12	----	Grad	12	-------
4	◂◂	Röd	Snabbspolning bakåt	Snabbspolning bakåt	Öster	Snabbspolning bakåt
5	▶	Spela upp	Spela upp	Spela upp	Signal	Spela upp
6	▸▸	Blå	Snabbspola framåt	Snabbspola framåt	Hjälp	Snabbspola framåt
7	●	Normal	Spela in	Spela in	TV/Radio	Spela in
8	❚❚	Gul	Pausa	Pausa	Pausa	Pausa
9	■	Grön	Stopp	Stopp	Väster	Stopp
10		Textläge	Skiva	Skiva	Hjälp	TEXT
11		Visa	---	A/B	---	-------
12		Sidhållning	---	Titel	---	-------
13		Expandera	---	Undertext	---	-------
14		TV-läge	ANT/SW	---	Guide	BLÅ
15	RCL	Spola tillbaka	Spola tillbaka	---	Spola tillbaka	NAVIGATION

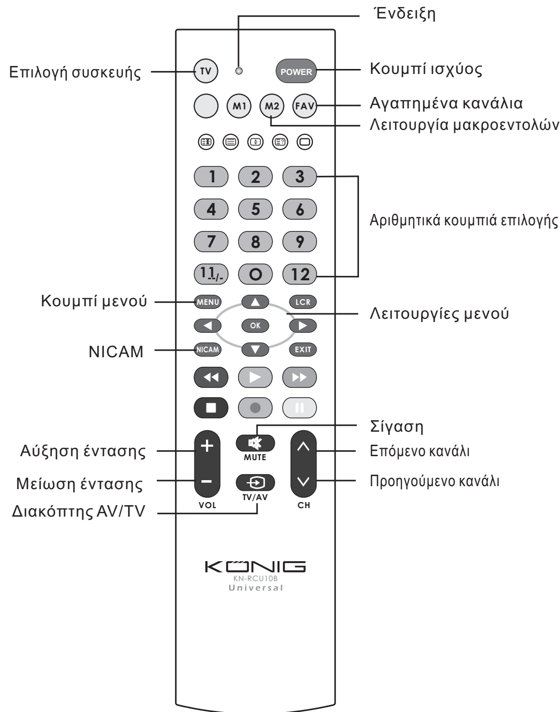
Fjärrkontrollinställningar

Räckvidd kod: TV1000 — 1981

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Σας συνιστούμε να διαβάσετε το παρόν εγχειρίδιο πριν την εγκατάσταση/χρήση αυτού του προϊόντος.
Φυλάξτε το εγχειρίδιο σε ασφαλές μέρος για μελλοντική αναφορά.

Περιγραφή τηλεχειριστηρίου:



Πίνακας κουμπιών και λειτουργιών

	Κουμπί	Λειτουργία TV	Λειτουργία VCR	Λειτουργία DVD	Λειτουργία SAT	Λειτουργία DVB-T
1	ΕΞΟΔΟΣ	Έξοδος	Έξοδος	Διαγραφή	Έξοδος	Έξοδος
2	∧/∨	Προηγούμενο κανάλι/ Επόμενο κανάλι	ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΟ/ ΕΠΟΜΕΝΟ	ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΟ/ ΕΠΟΜΕΝΟ	ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΟ/ ΕΠΟΜΕΝΟ	Προηγούμενο κανάλι/ Επόμενο κανάλι
3	12	12	----	Βαθμός	12	-------
4	◂◂	Κόκκινο	Γρήγορη μετακίνηση πίσω	Γρήγορη μετακίνηση πίσω	Ανατολικά	Γρήγορη μετακίνηση πίσω
5	▶	Αναπαραγωγή	Αναπαραγωγή	Αναπαραγωγή	Σήμα	Αναπαραγωγή
6	▸▸	Μπλε	Γρήγορη μετακίνηση μπροστά	Γρήγορη μετακίνηση μπροστά	Βοήθεια	Γρήγορη μετακίνηση μπροστά
7	●	Κανονική λειτουργία	Εγγραφή	Εγγραφή	TV/Ραδιόφωνο	Εγγραφή
8	❚❚	Κίτρινο	Παύση	Παύση	Παύση	Παύση
9	■	Πράσινο	Διακοπή	Διακοπή	Δυτικά	Διακοπή
10		Λειτουργία κειμένου	Δίσκος	Δίσκος	Βοήθεια	ΚΕΙΜΕΝΟ
11		Αποκάλυψη	---	A/B	---	-------
12		Πάγωμα σελίδας	---	Τίτλος	---	-------
13		Επέκταση	---	Υπότιτλοι	---	-------
14		Λειτουργία TV	ANT/SW	---	Οδηγός	ΜΠΛΕ
15	RCL	Μετακίνηση πίσω	Μετακίνηση πίσω	---	Μετακίνηση πίσω	ΠΛΟΗΓΗΣΗ

Telecomanda va emite codurile de control ale butoanelor setate anterior în ordinea corectă. Astfel, se simplifică utilizarea.
De exemplu: Porniți alimentarea televizorului ⟶ şi comutați pe TV/AV.
1.Apăsați butonul „TV". Selectați aparatul pe care doriți să îl setați.
2.Apăsați şi țineți apăsate butoanele „Volum+" şi „Canal+" simultan până ce indicatorul se aprinde. Apoi, eliberați ambele butoane (indicatorul luminos se va dezactiva şi reactiva).
Introduceți manual codul 9991. Indicatorul luminos se va aprinde, indicând inițierea setării M1. (9992 este codul care corespunde setării M2).
3.Apăsați butonul „POWER" pentru a indica faptul că datele privind alimentarea televizorului s-au introdus în M1. Apăsați butonul TV/AV pentru a adăuga un alt set de coduri (de fiecare dată când apăsați un buton, indicatorul luminos se va aprinde o dată).
4.Apăsați butonul „TV". Indicatorul luminos se stinge. Ieşiți din setări.

Notă: După ieşirea din setările multifuncționale, telecomanda va reveni la modul de dinaintea setării multifuncționale. Se va întrerupe conexiunea dintre telecomandă şi aparatele selectate. Orientați telecomanda către televizor şi apăsați butonul „M1" (pentru toate tipurile de aparate). Telecomanda va emite codul de date în această ordine:
„Alimentare televizor" ⟶ „AV/TV"

Ştergerea butonului multifuncțional
Metodă de setare:
1.Din modul de setare multifuncțional, apăsați butonul aferent M1/M2. Astfel, eliminați butonul de comandă. După ce se şterg datele butonului multifuncțional, indicatorul luminos se va aprinde de trei ori.
2.Pentru a şterge complet butonul multifuncțional: Din modul de setare multifuncțional, apăsați şi eliberați butonul multifuncțional „M1/M2" până ce indicatorul luminos se aprinde de trei ori. Astfel se indică ştergerea tuturor funcțiilor. Apăsați orice buton pentru a ieşi.

Întreținere:
Curățați produsul doar cu o cârpă uscată.
Nu folosiți solvenți sau agenți de curățare abrazivi.

Garanție:
Orice schimbări şi/sau modificări ale produsului vor anula garanția. Nu putem accepta responsabilitatea pentru daunele provocate de utilizarea incorectă a acestui produs.

Renunțarea la răspundere:
Designul şi specificațiile produsului pot fi modificate fără o notificare prealabilă. Toate siglele mărcilor şi denumirile produselor sunt mărci comerciale sau mărci comerciale înregistrate ale proprietarilor de drept şi prin prezenta sunt recunoscute ca atare.

Eliminare:



- Acest produs a fost creat pentru colectare separată la un punct de colectare adecvat. Nu eliminați acest produs odată cu deşeurile menajare.
- Pentru mai multe informații, contactați magazinul sau autoritatea locală responsabilă pentru gestionarea deşeurilor.

A.Hur du matar in koder
1.Slå på hushållsapparaten som du vill kontrollera och leta upp den första uppsättningen av koder för hushållsapparaten i koddiagrammet. Om du till exempel vill infoga koden till en Philips TV, ska den första uppsättningen av kod vara 1492.
2.Tryck på "TV"-knappen och indikatorlampan tänds.
3.Tryck och håll in "Volym+" och "Kanal+"-knapparna samtidigt tills indikatorn slås på. Släpp sedan båda knapparna (indikatorn släcks och slås sedan på igen).
4.Skriv in den 4-siffriga koden. Till exempel: den första uppsättning koder för en Philips-TV är 1492. Skriv in 1492.
Obs!
I.Koden som har angetts är korrekt. Indikatorlampan blinkar två gånger innan den stängs av.
II.Koden som har angetts är inkorrekt. Indikatorlampan blinkar tre gånger innan den stängs av. Skriv in koden igen.
III.För att avsluta inställningsfunktionen, trycker du på "Välj utrustning -knappen". Till exempel: Tryck på TV-knappen om den tidigare inställningen är TV.
5.Efter att du har angett koden kommer indikatorn att slås av.
6.Kontrollera om de andra knapparna fungerar korrekt. Om så är fallet gick inställningen bra. Om knapparna inte fungerar korrekt, upprepar du steg 2 till 6 tills du har hittat rätt kod.

B.Hur du söker efter koder automatiskt
1.Slå på hushållsapparaten som du vill kontrollera. Placera fjärrkontrollen direkt på hushållsapparaten, till exempel din TV.
2.Tryck och håll in "TV"-knappen, lampan tänds.
3.Tryck och håll nere "Volym+" och "Kanal+"-knapparna samtidigt tills indikatorlampan slås på. Släpp sedan båda knapparna (indikatorn släcks och slås sedan på igen).
4.Tryck och håll in "POWER"-knappen tills TV:n är avstängd. Släpp "POWER" -knappen omedelbart.
5.Kontrollera om de andra knapparna fungerar korrekt. Om så är fallet gick inställningen bra. Om knapparna inte fungerar korrekt, upprepar du steg 2 till 5 tills du har hittat rätt kod.

Ställa in favoritkanal
Använd denna funktion för att ställa in dina favoritkanaler i "Favoritkanaler".
Inställningsmetod:
1.Tryck på "TV"-knappen och välj den utrustning som du vill ställa in.
Tryck och håll in "Volym+" och "Kanal+"-knapparna samtidigt tills indikatorn slås på. Släpp sedan båda knapparna (indikatorn släcks och slås sedan på igen).Ange koden 9993 manuellt. Indikatorlampan lyser för att indikera att FAV-inställningen är i uppstartningsläge.
2.Ange kanalnumret på din favoritkanal. Tryck på "Power"-knappen för att ange ett kanalnummer. Ange sedan nästa kanalnummer. Tryck på "TV" knappen när du har angett alla favoritkanaler. Indikatorlampan slocknar. Inställningen är klar. (Minnesutrymme är fullt när indikatorlampan blinkar 5 gånger. Inget kanalnummer kan anges längre).
Till exempel: Under den TV-sida som du vill ange kanaler (02), (38) och (56) som dina favoritkanaler. Ange koden 9993 manuellt innan du anger kanalnumret ett efter ett.
02 ⟶ POWER ⟶ 38 ⟶ POWER ⟶ 56 ⟶ TV
När indikatorlampan är släckt, har inställningarna slutförts.
3.I normalläge trycker du på "FAV"-knappen med fjärrkontrollen pekandes på TV:n. Du kan hitta din favoritkanal i den inställda ordningen. Tryck på "FAV" -knappen och din nästa favoritkanal i inställningslistan visas.

Radera favoritkanal
Inställningsmetod:
1.När du ställer in "FAV"-kanal, kan du trycka på "FAV"-knappen för att radera felangiven kanal eller ställa in den på nytt. Tryck på "FAV"-knappen för att radera en oönskad kanal (ett knappkommando). När en "Favoritkanal" raderas, kommer lampan att blinka tre gånger.
2.Radera alla favoritkanaler: Under inställningsläget för "Favoritkanaler" trycker du och släpper "FAV"-knappen tills indikatorlampan blinkar tre gånger. Detta tyder på att informationen i inställningen helt försvinner. Tryck på TV-knappen för att avsluta.

Inställning av flerfunktionsknapp
Det finns två flerfunktionsknappar på fjärrkontrollen: M1 och M2. Varje flerfunktionsknapp kan lagra data för 20 knappar. Du kan använda denna funktion för att kombinera funktionerna hos en rad olika knappar eller knappar som trycks på ofta till en enda knapp.

När inställningen är klar trycker du på den flerfunktionsknapp som tidigare var inställd. Fjärrkontrollen avger kontrollkoderna för knapparna som tidigare var inställda i rätt ordning. Detta förenklar användningen.
Till exempel: Slå på strömmen till TV:n ⟶ och växla till TV/AV.
1.Tryck på "TV"-knappen. Välj den hushållsapparat som du vill ställa in.
2.Tryck och håll in "Volym+" och "Kanal+"-knapparna samtidigt tills indikatorn slås på. Släpp sedan båda knapparna (indikatorn släcks och slås sedan på igen).Ange koden 9991 manuellt. Lampan tänds för att indikera uppstart av M1-inställning. (9992 är motsvarande kod för M2-inställning).
3.Tryck på "POWER"-knappen för att ange att TV:ns effektdata har angetts i M1. Tryck på TV/AV-knappen för att lägga till ytterligare en uppsättning koder (varje gång du trycker på en knapp, kommer indikatorlampan att blinka en gång).
4.Tryck på "TV"-knappen. Indikatorlampan slocknar. Avsluta inställningar.

Obs! Efter att ha lämnat de flerfunktionella inställningarna, kommer fjärrkontrollen att återgå till inställningsläget före flerfunktionen. Fjärrkontrollen kommer inte att ha någon koppling till de utvalda hushållsapparaterna. Rikta fjärrkontrollen mot TV:n och tryck på "M1"-knappen (för alla typer av hushållsmaskiner). Fjärrkontrollen kommer att avge datakod i denna ordning: "TV-ström" ⟶ "AV/TV"

Radera flerfunktionsknapp
Inställningsmetod:
1.Enligt flera funktioner inställningsläget, tryck på motsvarande M1/M2 knappen. Detta eliminerar en kommandoknapp. Efter att flerfunktionsknappens data har raderats, kommer lampan att blinka tre gånger.
2.För att helt radera flerfunktionsknappen: Under inställningsläget för flerfunktion trycker du och släpper flerfunktionsknappen "M1/M2" tills lampan blinkar tre gånger. Detta visar att alla funktioner har raderats. Tryck på valfri knapp för att avsluta.

Underhåll:
Rengör produkten endast med en torr trasa.
Använd inga rengöringsmedel som innehåller lösningsmedel eller slipmedel.

Garanti:
Alla ändringar och/eller modifieringar på produkten gör garantin ogiltig. Vi kan inte ta något ansvar för skador som orsakats av felaktig användning av denna produkt.

Friskrivningsklausul:
Utseende och specifikationer kan komma att ändras utan föregående meddelande. Alla logotyper, varumärken och produktnamn är varumärken eller registrerade varumärken som tillhör sina respektive ägare och är härmed erkända som sådana.

Kassering:



- Denna produkt är avsedd för separat insamling vid en lämplig återvinningscentral. Släng inte denna produkt bland vanligt hushållsavfall.
- För mer information, kontakta återförsäljaren eller lokal myndighet med ansvar för avfallshantering.

2.Apăsați butonul „TV”, iar indicatorul luminos se va aprinde.
3.Apăsați şi țineți apăsate butoanele „Volum+” şi „Canal+” simultan până ce indicatorul se aprinde. Apoi, eliberați ambele butoane (indicatorul luminos se va dezactiva şi reactiva).
4.Introduceți codul format din 4 cifre. De exemplu: primul set de coduri pentru un televizor PHILIPS este 1492. Introduceți 1492.
Notă:
I.Codul introdus este corect. Indicatorul luminos va clipi de două ori înainte de a se stinge.
II.Codul introdus este incorect. Indicatorul luminos va clipi de trei ori. Reintroduceți codul.
III.Pentru a ieşi din funcția de setare, apăsați butonul de „selectare echipament”. De exemplu: Apăsați butonul TV dacă setarea anterioară este TV.
5.După ce ați introdus codul, indicatorul luminos se va stinge.
6.Verificați dacă restul butoanelor funcționează corect. În acest caz, setarea a fost reuşită. Dacă butoanele nu funcționează corect, repetați paşii 2 până la 6 până ce găsiți codul corect.

B.Mod de căutare automată a codurilor
1.Porniți aparatul pe care doriți să îl controlați. Orientați telecomanda direct spre aparat, de exemplu spre televizor.
2.Apăsați şi țineți apăsat butonul „TV”; iar indicatorul luminos se va aprinde.
3.Apăsați şi țineți apăsate butoanele „Volum+” şi „Canal+” simultan până ce indicatorul se aprinde. Apoi, eliberați ambele butoane (indicatorul luminos se va dezactiva şi reactiva).
4.Apăsați şi țineți apăsat butonul de „POWER” până ce televizorul s-a închis. Eliberați imediat butonul „POWER”.
5.Verificați dacă restul butoanelor funcționează corect. În acest caz, setarea a fost reuşită. Dacă butoanele nu funcționează corect, repetați paşii 2 până la 5 până ce găsiți codul corect.

Setarea canalului preferat
Utilizați această funcție pentru a vă seta canalele favorite în „Canal favorit”.
Metodă de setare:
1.Apăsați butonul „TV” şi selectați echipamentul pe care doriți să îl setați. Apăsați şi țineți apăsate butoanele „Volum+” şi „Canal+” simultan până ce indicatorul se aprinde. Apoi, eliberați ambele butoane (indicatorul luminos se va dezactiva şi reactiva).Introduceți manual codul 9993. Indicatorul luminos se aprinde pentru a indica faptul că setarea FAV este în modul de pornire.
2.Introduceți numărul de canal aferent canalului favorit. Apăsați butonul „Power” pentru a introduce numărul de canal. Apoi, introduceți numărul canalului următor. Apăsați butonul „TV” după ce ați introdus toate canalele favorite. Indicatorul luminos se stinge. Setarea este finalizată. (Memoria este plină când indicatorul luminos clipeşte de 5 ori. Nu se mai poate introduce niciun număr de canal).
De exemplu: Din pagina TV, doriți să introduceți canalele (02), (38) şi (56) ca favorite. Introduceți codul 9993 manual înainte de a introduce numerele de canal unul câte unul.
02 ⟶ POWER ⟶ 38 ⟶ POWER ⟶ 56 ⟶ TV
Când indicatorul luminos s-a stins, setările s-au finalizat.
3.În modul normal, apăsați butonul „FAV” cu telecomanda orientată spre televizor. Puteți găsi canalul favorit în ordinea setărilor. Apăsați butonul „FAV” şi va apărea canalul următor favorit în lista de setări.

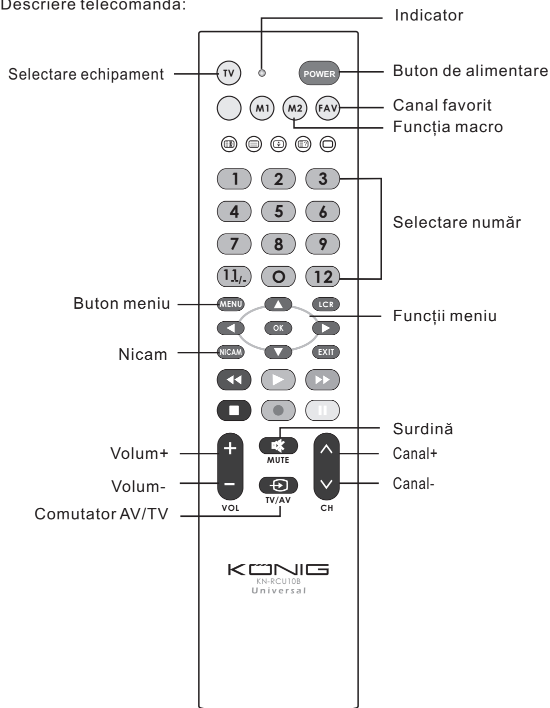
Ştergerea canalului preferat
Metodă de setare:
1.Când setați canalul „FAV”, puteți apăsa butonul „FAV” pentru a şterge un canal incorect introdus sau pentru a readuce setările la valorile inițiale. Apăsați butonul „FAV” o dată pentru a şterge un canal nedorit (comandă cu un singur buton). Când se şterge un „canal favorit”, indicatorul luminos se va aprinde de trei ori.
2.Pentru a şterge toate canalele favorite: Din modul de setare „Canal favorit”, apăsați şi eliberați butonul „FAV” până ce indicatorul luminos se aprinde de trei ori. Astfel vi se indică că informațiile din setare sunt complet şterse. Apăsați butonul TV pentru a ieşi.

Setare buton multifuncțional
Există două butoane multifuncționale pe telecomandă: M1 şi M2. Fiecare buton multifuncțional poate stoca date pentru 20 de butoane. Puteți utiliza această funcție pentru a reuni funcțiile unei serii de butoane diferite sau de butoane apăsate frecvent într-un singur buton. După finalizarea setării, apăsați butonul multifuncțional apăsat înainte.

ROMÂNĂ

Vă recomandăm să citiţi acest manual înainte de a instala/utiliza acest produs. Păstraţi acest manual într-un loc sigur pentru referinţe viitoare.

Descriere telecomandă:



Tabel cu butoane şi funcţii

	Buton	Funcţie TV	Funcţie VCR	Funcţie DVD	Funcţie SAT	Funcţie DVB-T
1	IEŞIRE	Ieşire	Ieşire	Ştergere	Ieşire	Ieşire
2	⋀/⋁	Canalul anterior/ următor	ANTERIOR/ URMĂTOR	ANTERIOR/ URMĂTOR	ANTERIOR/ URMĂTOR	Canalul anterior/ următor
3	12	12	----	Grad	12	-------
4	◀◀	Roşu	Derulare rapidă înapoi	Derulare rapidă înapoi	Est	Derulare rapidă înapoi
5	▶	Redare	Redare	Redare	Semnal	Redare
6	▶▶	Albastru	Derulare rapidă înainte	Derulare rapidă înainte	Ajutor	Derulare rapidă înainte
7	●	Normal	Înregistrare	Înregistrare	TV/Radio	Înregistrare
8	❚❚	Galben	Pauză	Pauză	Pauză	Pauză
9	■	Verde	Stop	Stop	Vest	Stop
10		Mod text	Disc	Disc	Ajutor	TEXT
11		Dezvăluire	---	A/B	---	-------
12		Reţinere pagină	---	Titlu	---	-------
13		Extindere	---	Subtitrări	---	-------
14		Mod TV	ANT/SW	---	Ghid	ALBASTRU
15	RCL	Derulare înapoi	Derulare înapoi	---	Derulare înapoi	NAVIGAŢIE

Setările telecomenzii

Interval cod: TV1000 — 1981

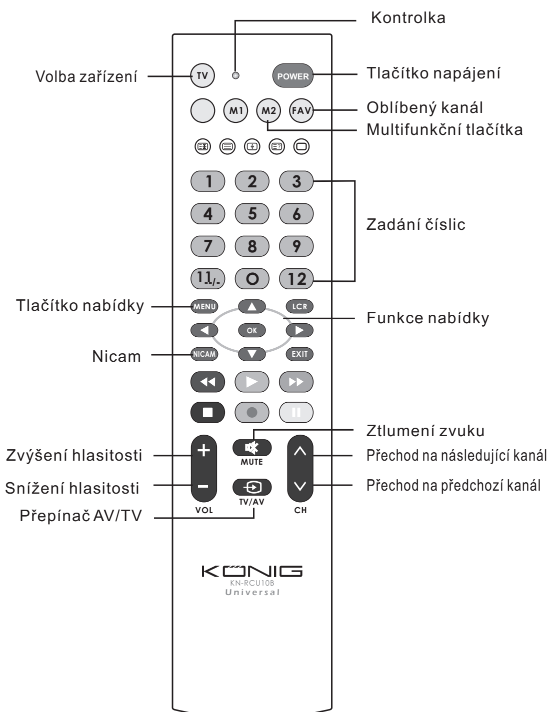
A.Mod de introducere a codurilor

1.Porniţi aparatul pe care doriţi să îl controlaţi şi căutaţi primul set de coduri al aparatului în tabelul de coduri. De exemplu: dacă doriţi să introduceţi codul unui televizor PHILIPS, primul set de coduri va fi 1492.

ČESKY

Doporučujeme, abyste si před instalací a použitím tohoto výrobku přečetli tento návod.
Uložte si tento návod na bezpečné místo k pozdějšímu nahlédnutí.

Popis dálkového ovladače:



Přehled tlačítek a jejich funkcí

	Tlačítko	Funkce televizoru	Funkce videorekordéru	Funkce DVD zařízení	Funkce satelitu	Funkce DVB-T zařízení
1	OPUŠTĚNÍ NABÍDKY	Opuštění nabídky	Opuštění nabídky	Smazání	Opuštění nabídky	Opuštění nabídky
2	⋀/⋁	Předchozí/ následující kanál	PŘEDCH/ NÁSL	PŘEDCH/ NÁSL	PŘEDCH/ NÁSL	Předchozí/ následující kanál
3	12	12	----	Stupeň	12	-------
4	◀◀	Červené tlačítko	Rychlé převinutí zpět	Rychlé převinutí zpět	Východ	Rychlé převinutí zpět
5	▶	Přehrávání	Přehrávání	Přehrávání	Signál	Přehrávání
6	▶▶	Modré tlačítko	Rychlé přehrávání vpřed	Rychlé přehrávání vpřed	Nápověda	Rychlé přehrávání vpřed
7	●	Normální	Nahrávání	Nahrávání	TV/rádio	Nahrávání
8	❚❚	Žluté tlačítko	Pozastavení	Pozastavení	Pozastavení	Pozastavení
9	■	Zelené tlačítko	Zastavení	Zastavení	Západ	Zastavení
10		Režim textu	Disk	Disk	Nápověda	TEXT
11		Prolnutí	---	A/B?	---	-------
12		Pozastavení stránky	---	Název	---	-------
13		Rozšíření	---	Titulky	---	-------
14		TV režim	ANT/SW	---	Průvodce	MODRÉ TLAČÍTKO
15	RCL	Převinutí	Převinutí	---	Převinutí	NAVIGACE

Nastavení dálkového ovladače

rozsah kódů: Televizor1000–1981

A.Jak zadat kódy

1.Zapněte přístroj, který chcete ovládat, a podívejte se na první sadu kódů zařízení v tabulce kódů. Příklad: Pokud chcete vložit kód pro televizor PHILIPS, první sada kódu je 1492.
2.Stiskněte tlačítko „TV“ a kontrolka se rozsvítí.
3.Stiskněte zároveň tlačítko pro „zvýšení hlasitosti“ a tlačítko pro „přechod na následující kanál“ a podržte je stisknutá, dokud se nezapne kontrolka. Potom obě tlačítka uvolněte (kontrolka se vypne a poté znovu zapne).
4.Zadejte 4číselný kód. Příklad: První sada kódů pro televizor PHILIPS je 1492. Zadejte hodnotu 1492.
Poznámka:
I.Zadaný kód je správný. Kontrolka před vypnutím dvakrát blikne.
II.Zadaný kód není správný. Kontrolka třikrát blikne. Zadejte kód znovu.
III.Chcete-li ukončit nastavení, stiskněte tlačítko volby zařízení. Příklad: Pokud se předchozí nastavení vztahuje k televizoru, stiskněte tlačítko TV.
5.Po zadání kódu se kontrolka vypne.
6.Zkontrolujte, zda ostatní tlačítka fungují správně. Pokud je tomu tak, bylo nastavení provedeno úspěšně. Pokud tlačítka nefungují správně, opakujte kroky 2 až 6, dokud nenajdete správný kód.

Nastavení oblíbeného kanálu

Tuto funkci použijte pro nastavení oblíbeného kanálu v nabídce „Oblíbený kanál“.
Způsob nastavení:

1.Stiskněte tlačítko „TV“ a zvolte zařízení, které chcete nastavit.
Stiskněte zároveň tlačítko pro „zvýšení hlasitosti“ a tlačítko pro „přechod na následující kanál“ a podržte je stisknutá, dokud se nezapne kontrolka. Potom obě tlačítka uvolněte (kontrolka se vypne a poté znovu zapne).
Manuálně zadejte kód 9993. Kontrolka se rozsvítí, což značí, že začal režim nastavení oblíbených kanálů.
2.Zadejte číslo svého oblíbeného kanálu. Po zadání čísla jednoho kanálu stiskněte tlačítko „Power“. Potom zadejte číslo dalšího kanálu. Jakmile zadáte všechny oblíbené kanály, stiskněte tlačítko „TV“. Kontrolka se vypne. Nastavení je dokončeno. (Pokud kontrolka 5krát blikne, je plná paměť a není možné zadat žádné další číslo kanálu).
Příklad: Jako své oblíbené kanály chcete pod TV stránkou uložit kanály (02), (38) a (56). Před zadáním jednotlivých kódů zadejte ručně kód 9993.
02 ⟶ POWER ⟶ 38 POWER ⟶ 56 ⟶ TV
Jakmile přestane kontrolka svítit, jsou nastavení dokončena.
3.V normálním režimu nasměrujte dálkový ovladač na televizor a stiskněte tlačítko „FAV“. Svůj oblíbený kanál naleznete v nastaveném uspořádaném seznamu. Stiskněte tlačítko „FAV“ a v nastaveném seznamu se zobrazí další oblíbený kanál.

Vymazání oblíbeného kanálu

Způsob nastavení:

1.Když nastavujete kanál „FAV“, můžete stisknutím tlačítka „FAV“ vymazat špatně zadaný kanál nebo provést opětovné nastavení. Jedním stisknutím tlačítka „FAV“ vymažete nežádoucí kanál (jeden příkaz tlačítka). Po vymazání oblíbeného kanálu kontrolka třikrát zabliká.
2.Vymazání všech oblíbených kanálů: V režimu nastavení „Oblíbený kanál“ stiskněte a uvolněte tlačítko „FAV“, dokud kontrolka třikrát nezabliká. Značí to, že byl kompletně smazán nastavený údaj. Nabídku ukončíte stisknutím tlačítka TV.

Nastavení multifunkčního tlačítka

Na dálkovém ovladači jsou dvě multifunkční tlačítka: M1 a M2. Každé multifunkční tlačítko umí uložit data pro 20 tlačítek. Tuto funkci můžete využít ke spojení funkcí řady rozdílných tlačítek nebo často používaných tlačítek na jedno jediné tlačítko. Po dokončení nastavení stiskněte multifunkční tlačítko, které jste předtím nastavili. Dálkový ovladač bude vydávat kontrolní kódy tlačítek, které byly předtím nastaveny ve správném pořadí. Dojde tak ke zjednodušení operace.
Příklad: Zapněte televizi ⟶ a přepněte na možnost TV/AV.

1.Stiskněte tlačítko „TV“. Zvolte domácí zařízení, které chcete nastavit.
2.Stiskněte zároveň tlačítko pro „zvýšení hlasitosti“ a tlačítko pro „přechod na následující kanál“ a podržte je stisknutá, dokud se nezapne kontrolka. Potom obě tlačítka uvolněte (kontrolka se vypne a poté znovu zapne).
Manuálně zadejte kód 9991. Kontrolka se rozsvítí, což značí začátek nastavení M1. (9992 je příslušný kód pro nastavení M2.)
3.Stisknutím tlačítka „POWER“ potvrďte, že data ze zapnutého televizoru byla vložena do tlačítka M1. Další sadu kódů přidejte stisknutím tlačítka TV/AV (po každém stisknutí tlačítka kontrolka jednou blikne).
4.Stiskněte tlačítko „TV“. Kontrolka se vypne. Ukončete nastavení.

POZNÁMKA: Po ukončení nastavení multifunkčních tlačítek se dálkový ovládač vrátí do režimu před nastavením multifunkčních tlačítek. Dálkový ovladač nebude mít spojení se zvolenými domácími zařízeními. Nasměrujte dálkový ovladač na televizor a stiskněte tlačítko „M1“ (pro všechny druhy domácích zařízení). Dálkový ovladač bude vydávat datový kód v tomto pořadí: „TV“ ⟶ „AV/TV“

Smazání multifunkčního tlačítka
Způsob nastavení:

1.V režimu nastavení multifunkčního tlačítka stiskněte příslušné tlačítko M1 nebo M2. To eliminuje příkazové tlačítko. Po vymazání dat multifunkčního tlačítka blikne kontrolka třikrát.
2.Úplné vymazání multifunkčního tlačítka: V režimu nastavení multifunkčního tlačítka stiskněte a uvolněte multifunkční tlačítko „M1 nebo M2“, dokud kontrolka třikrát neblikne. Značí to, že všechny funkce byly vymazány. Nabídku ukončíte stisknutím jakékoliv tlačítka.

Údržba:

Výrobek čistěte pouze suchým hadříkem.
Nepoužívejte čisticí rozpouštědla ani abrazivní čisticí prostředky.

Záruka:

Při změnách a/nebo modifikacích výrobku zanikne záruka. Při nesprávném používání tohoto výrobku výrobce nenese odpovědnost za vzniklé škody.

Vyloučení zodpovědnosti:

Design a specifikace výrobku mohou být změněny bez předchozího upozornění. Všechna loga a obchodní názvy jsou registrované obchodní značky příslušných vlastníků a jsou chráněny zákonem.

Likvidace:



- Likvidaci tohoto produktu provádějte v příslušné sběrně. Nevyhazujte tento výrobek s komunálním odpadem.
- Pro více informací se obraťte na prodejce nebo místní orgány odpovědné za nakládání s odpady.